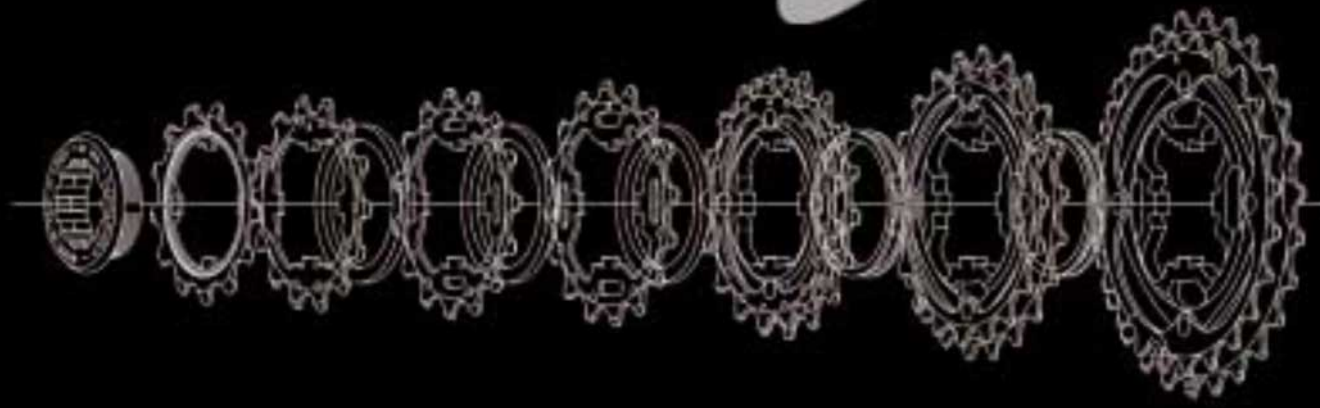
Ergopower



2000 Spare Parts and Tools Catalogue

Campagnolo

www.campagnolo.com

VISITA IL NOSTRO SITO ALL'INDIRIZZO

www.campagnolo.com

E CONSULTA LA PAGINA "PRODOTTI & TECNOLOGIA"; POTRAI TROVARE MOLTISSIME INFORMAZIONI UTILI DA POTER CONSULTARE E PRELEVARE, TRA LE QUALI:

- **I CATALOGHI RICAMBI PER LE GAMME 1996 / 2000**
- **I MANUALI RUOTE PER LE GAMME 1996 / 2000**

...E UNA PANORAMICA COMPLETA DEI PRODOTTI DELLA GAMMA IN CORSO.

CAMPAGNOLO WEBSITE:
TECNOLOGIA ED INFORMAZIONE!

P.S. LA DOCUMENTAZIONE TECNICA È DISPONIBILE IN FORMATO ".PDF" E PUÒ ESSERE LETTA CON L'APPLICAZIONE "ACROBAT READER 3.0" (PRELEVABILE DAL NOSTRO SITO).

VISIT OUR WEB SITE AT

www.campagnolo.com

AND BROWSE THE "PRODUCTS & TECHNOLOGY" PAGES; YOU WILL FIND A VAST ARRAY OF USEFUL INFORMATION (THAT CAN ALSO BE DOWNLOADED) INCLUDING:

- **SPARE PARTS CATALOGUES FOR 1996/2000 PRODUCT RANGES**
- **WHEEL MANUALS FOR 1996/2000 PRODUCT RANGES**

...AND THE DETAILED PRESENTATION OF THE COMPLETE 2000 PRODUCT RANGE.

CAMPAGNOLO WEBSITE:
TECHNOLOGY AND INFORMATION!

P.S. THE TECHNICAL DOCUMENTATION IS IN ".PDF" FORMAT AND CAN BE BROWSED USING THE "ACROBAT READER 3.0" APPLICATION (ALSO DOWNLOADABLE FROM OUR SITE).

VISITEZ NOTRE SITE A L'ADRESSE SUIVANTE

www.campagnolo.com

ET CONSULTEZ LA PAGE "PRODOTTI & TECNOLOGIA"; VOUS POURREZ TROUVER DE NOMBREUSES INFORMATIONS UTILES QUE VOUS POURREZ CONSULTER ET PRÉLEVER, PARMI LESQUELLES :

- **LES CATALOGUES DE PIÈCES DÉTACHÉES 1996 / 2000**
- **LES MANUELS DES ROUES 1996 / 2000**

...ET UN PANORAMIQUE COMPLET DES PRODUITS DE LA GAMME EN COURS.

CAMPAGNOLO WEBSITE:
TECHNOLOGIE ET INFORMATIONS!

PS : LA DOCUMENTATION TECHNIQUE EST DISPONIBLE EN FORMAT ".PDF" ET ELLE PEUT ÊTRE LUE AVEC "ACROBAT READER 3.0 (QUI PEUT ÊTRE PRÉLEVÉ DE NOTRE SITE)

BESUCHEN SIE UNSERE HOMEPAGE UNTER DER ADRESSE

www.campagnolo.com

UND BLÄTTERN SIE IN UNSEREN SEITEN "PRODUCTS & TECHNOLOGY". SIE FINDEN VIELE AUFKLÄRENDE INFORMATIONEN ZUM NACHSCHLAGEN UND AUSDRUCKEN. UNTER ANDEREM:

- **ERSATZTEILKATALOGE 1996 / 2000**
- **HANDBÜCHER FÜR LAUFRÄDER 1996 / 2000**

CAMPAGNOLO WEBSITE:
TECHNOLOGIE UND INFORMATION!

P.S. DIE TECHNISCHEN UNTERLAGEN SIND IM ".PDF" FORMAT ERHÄLTLICH UND KÖNNEN ÜBER DAS ANWENDUNGSPROGRAMM "ACROBAT READER 3.0" (ÜBER UNSERE WEBSITE ZU ÖFFNEN) HERUNTERGELADEN WERDEN.

VISITA NUESTRA WEB EN LA DIRECCION

www.campagnolo.com

Y CONSULTA LA PÁGINA "PRODOTTI & TECNOLOGIA"; PODRÁS ENCONTRAR MUCHÍSIMA INFORMACIÓN ÚTIL PARA CONSULTAR Y UTILIZAR, COMO:

- **LOS CATÁLOGOS DE RECAMBIOS 1996 / 2000**
- **LOS MANUALES DE RUEDAS 1996 / 2000**

... Y UNA PANORÁMICA COMPLETA DE LOS PRODUCTOS DE LA GAMA ACTUAL.

CAMPAGNOLO WEBSITE:
TECNOLOGÍA E INFORMACIÓN!

P.S. LA DOCUMENTACIÓN TÉCNICA LA ENCONTRARÁS DISPONIBLE EN FORMATO " .PDF" QUE SE PUEDE LEER CON LA APLICACIÓN "ACROBAT READER 3.0" (QUE PODRÁS DESCARGAR DESDE NUESTRA PROPIA WEB).

BEZOEK ONZE WEBSITE

www.campagnolo.com

EN SURF NAAR "PRODUCTS AND TECHNOLOGY"; U VINDT DAAR ALLE BENODIGDE INFORMATIE (DIE U OOK KUNT DOWNLOADEN), INCLUSIEF:

- **ONDERDELENCATALOGUSSEN 1996 / 2000**
- **HANDLEIDINGEN VAN HET WIELENPROGRAMMA 1996 / 2000**

.... EN EEN GEDETAILLEERDE PRESENTATIE VAN HET COMPLETE 2000 PROGRAMMA.

CAMPAGNOLO WEBSITE:
TECHNOLOGY AND INFORMATION!

P.S. DE TECHNISCHE DOCUMENTATIE IS OPGEMAAKT IN ".PDF" FORMAAT EN KAN BEKEKEN WORDEN DOOR GEBRUIK TE MAKEN VAN DE "ACROBAT REDAER 3.0" APPLICATIE (OOK TE DOWNLOADEN VAN ONZE SITE).

SERIE STERZO ◆ HEADSET ◆ STEUERSATZ ◆ JEU DE DIRECTION

Record....1
Record Threadless 1" - 1 1/8"....1
Chorus....2
Chorus Threadless....2

REGGISELLA ◆ SEAT POST ◆ SATTELSTÜTZE ◆ TIGE DE SELLE

Record Titanium - Record Carbon....3
Chorus....3

MOVIMENTO CENTRALE ◆ BOTTOM BRACKET ◆ TRETLAGER ◆ JEU DE PEDALIER

Record....4
Chorus....4
AC-H....5
AC-S....5
Record Pista....6

GUARNITURA ◆ CRANKSET ◆ KURBELSATZ ◆ JEU DE MANIVELLES

Record ***9 Speed / 10 Speed***....7
Record Pista....8
Chorus ***9 Speed / 10 Speed***....9
Daytona....10
Racing Triple....11
Veloce....12
Veloce Triple....13
Chrono/Triathlon ***9 Speed / 10 Speed***....14

CAMBIO ◆ REAR DERAILLEUR ◆ SCHALTWERK ◆ DERAILLEUR ARRIERE

Record ***9 Speed***....15

INDEX

INDEX

Chorus ***9 Speed***.....15
Record ***10 Speed***.....16
Chorus ***10 Speed***.....17
Racing Triple ***9 Speed***.....18
Daytona ***9 Speed*** - Daytona Triple ***9 Speed***.....19
Veloce ***9 Speed*** - Veloce Triple ***9 Speed***.....20
Mirage ***9 Speed*** - Mirage Triple ***9 Speed***.....21

DERAGLIATORE ◆ FRONT DERAILLEUR ◆ KETTENWERFER ◆ DERAILLEUR AVANT

Record ***9 Speed / 10 Speed***.....22
Chorus ***9 Speed / 10 Speed***.....23
Racing Triple.....24
Daytona - Daytona Triple.....25
Mirage - Mirage Triple.....26

ERGOPOWER ◆ ERGOPOWER ◆ ERGOPOWER ◆ ERGOPOWER

Record ***9 Speed / 10 Speed***.....27
Chorus ***9 Speed / 10 Speed***.....28
Daytona ***9 Speed***.....29
Veloce ***9 Speed***.....30
Mirage ***9 Speed***.....31

FRENI ◆ BRAKES ◆ BREMSEN ◆ FREINS

Record.....32
Chorus.....33
Daytona.....34
Veloce.....35

COMANDI C/D ◆ SHIFTING LEVERS ◆ RAHMENSCHALTER ◆ POIGNEES DE DERAILLEURS

Record ***9 Speed***.....36
Bar-End Chrono/Triathlon ***9 Speed / 10 Speed***.....37

COMANDI FRENO ◆ BRAKE LEVERS ◆ BREMSHEBEL ◆ POIGNEES DE FREINS

Record....38

BLOCCAGGI ◆ QUICK RELEASE SKEWERS ◆ SCHNELLSPANNER ◆ BLOCAGES

Record - Bora - Shamal - Vento - Nucleon - Electron....39
Chorus....40
Daytona - Veloce - Mirage....41

MOZZI ◆ HUBS ◆ NABEN ◆ MOYEUX

Record ***9 / 10 Speed***....42
Chorus ***9 / 10 Speed***....44
Daytona ***9 Speed***....46
Veloce ***9 Speed***....48
Mirage ***9 Speed***....48
Record Pista....49

GHIERE ◆ LOCKRINGS ◆ VERSCHLUSSRING ◆ ECROUS

All range....51

PIGNONI ◆ SPROCKETS ◆ RITZEL ◆ CASSETTES

Record ***9 Speed***....52
Record ***10 Speed***....53
Record Titanium ***9 Speed***....54
Record Titanium ***10 Speed***....55
Chorus ***9 Speed***....56
Chorus ***10 Speed***....57
ED-C ***9 Speed***....58
Various....59

PEDALI ◆ PEDALS ◆ PEDALE ◆ PEDALES

Record PRO-FIT....60
Chorus PRO-FIT....60

INDEX

INDEX

Daytona PRO-FIT 60
PRO-FIT spare parts 61

CAVI E GUAINE ◆ CABLES AND CASINGS ◆ KABELN UND HÜLLEN ◆ CABLES ET GAINES

Complete sets.....63
Spare parts.....64

ERGOBRAIN◆ ERGOBRAIN◆ ERGOBRAIN◆ ERGOBRAIN

Spare parts.....65

VARI ◆ VARIOUS ◆ VERSCHIEDENES ◆ DIVERSES

Cable guide plates / Ergopower blocks / 8 Speed adapter kit for 9/10 Speed / Perma-Link.....67

RUOTE ◆ WHEELS ◆ LAUFRÄDER ◆ ROUES

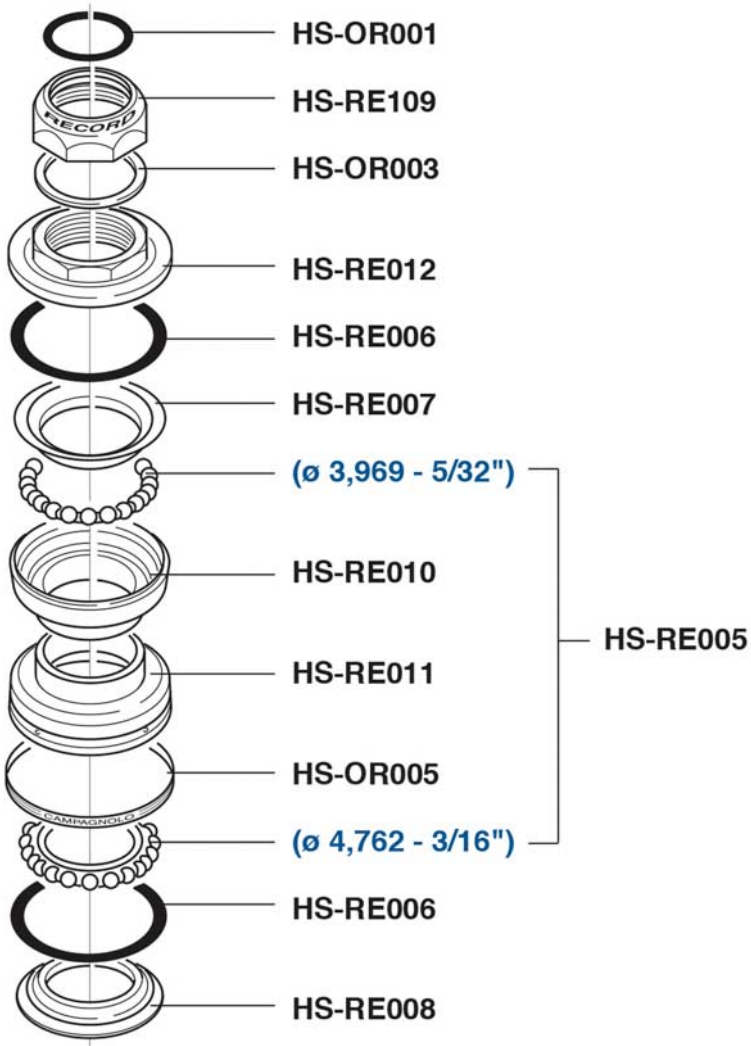
Bora ***9 / 10 Speed***.....68
Shamal ***9 / 10 Speed***.....69
Vento ***9 / 10 Speed***.....70
Nucleon ***9 / 10 Speed***.....71
Electron ***9 / 10 Speed***.....72
Shamal Pista.....75

UTENSILI ◆ TOOLS◆ WERKZEUG◆ OUTILS

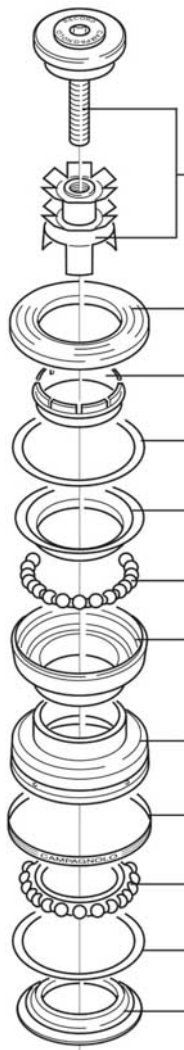
Headset.....86
Bottom bracket.....91
Frame preparation.....96
Cranks / chainrings.....99
Hubs & wheels.....101
Sprockets / chains.....104
Recommended tools.....105

Glossary.....106
Spare Parts Centers.....107

RECORD
HS00-RE

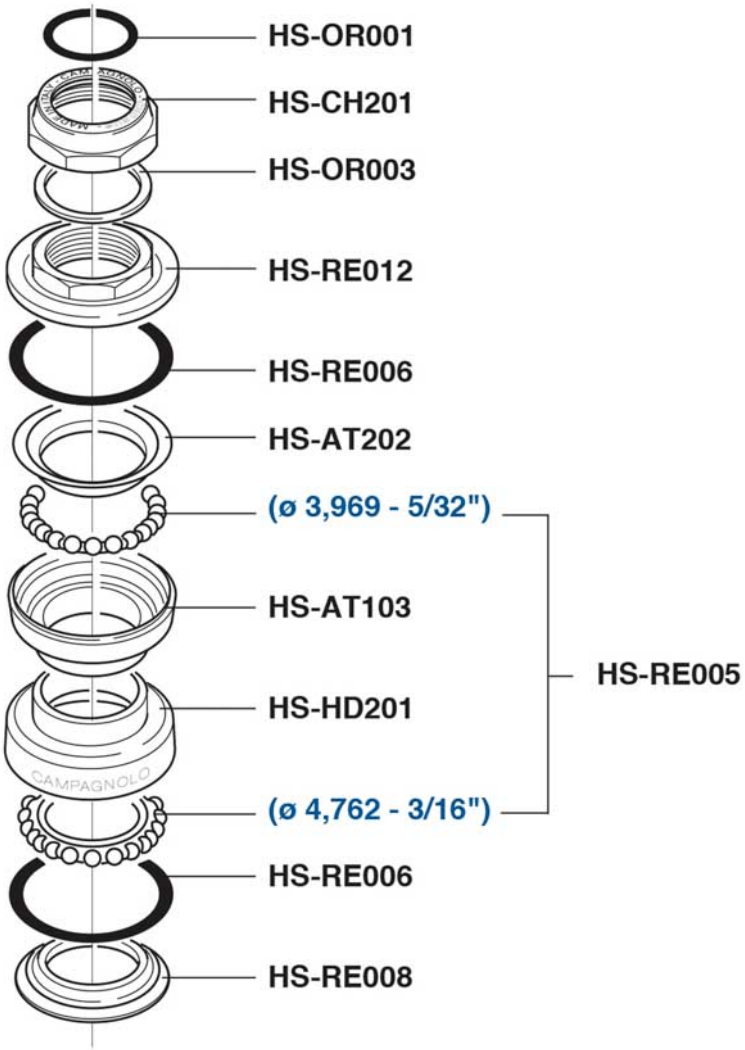


RECORD THREADLESS
1": HS00-RETH
1 1/8": HS00-RETHOS

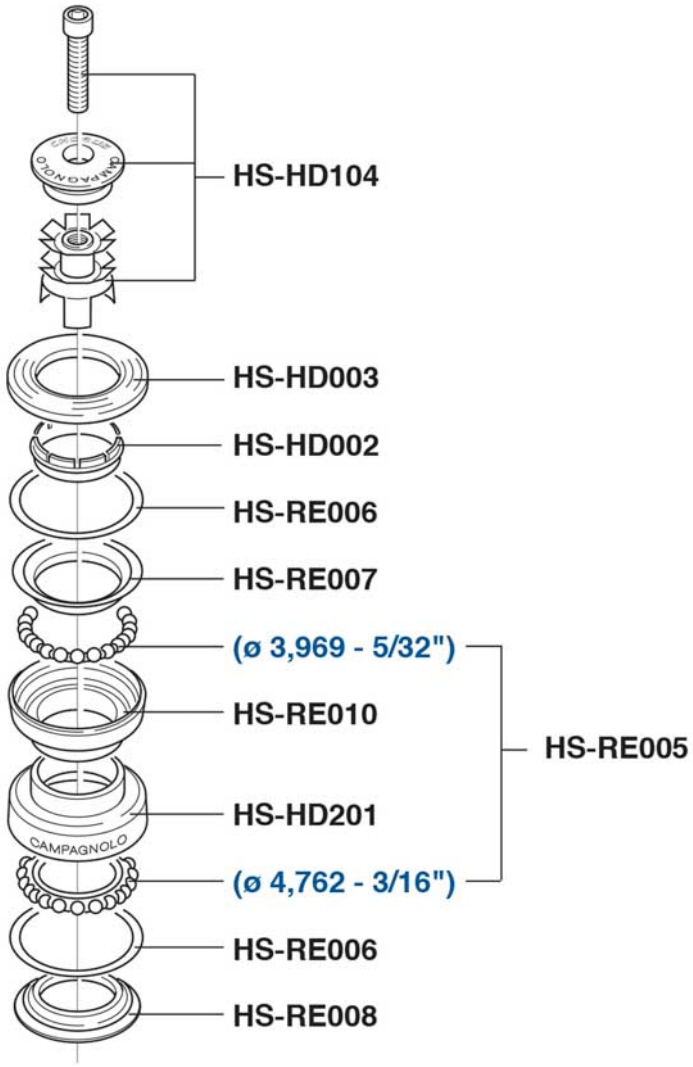


	1"	1 1/8"
	HS-HD105	HS-HD205
	HS-HD003	HS-HD103
	HS-HD002	HS-HD102
	HS-RE006	HS-RE106
	HS-RE007	HS-RE107
HS-RE005	(ø 3,969 - 5/32")	(ø 3,969 - 5/32")
HS-RE005	HS-RE010	HS-RE110
HS-RE005	HS-RE011	HS-RE111
HS-RE005	HS-OR005	HS-OR005
HS-RE105	(ø 4,762 - 3/16")	(ø 3,969 - 5/32")
	HS-RE006	HS-RE106
	HS-RE008	HS-RE108

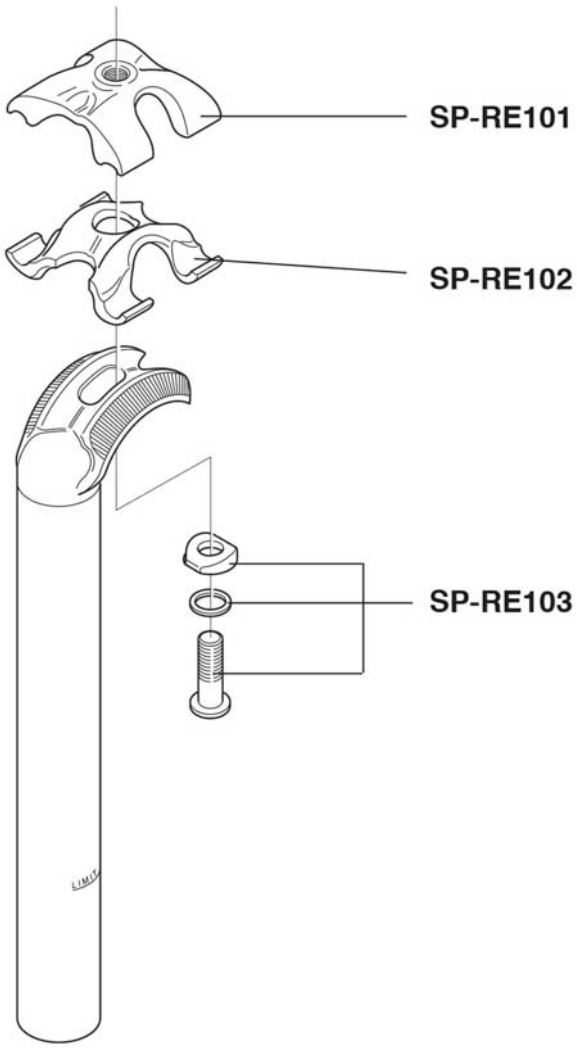
CHORUS
HS00-CH



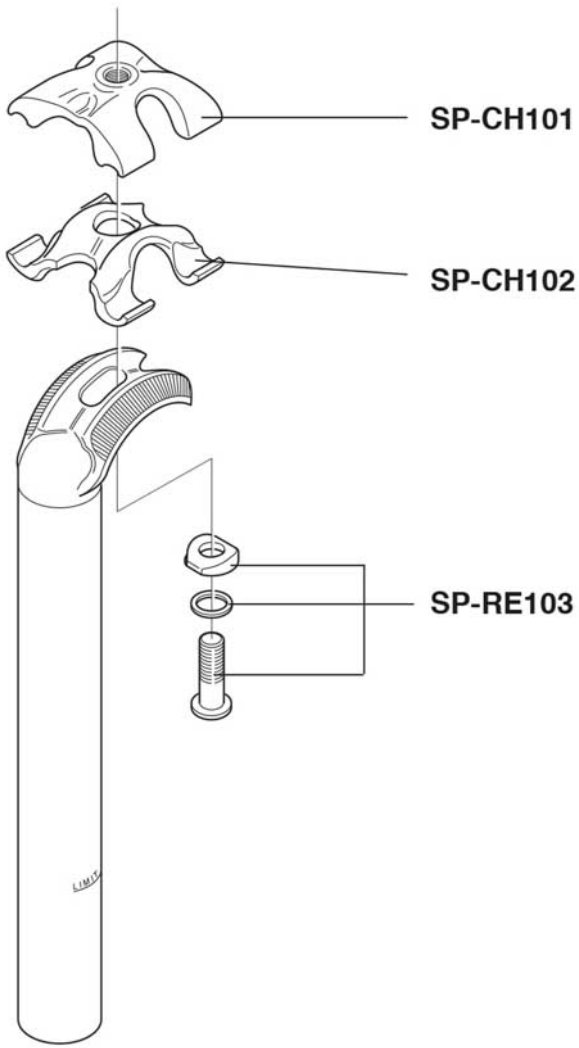
CHORUS THREADLESS
HS00-CHTH



RECORD
TITANIUM / CARBON
SP99-RE272T / SP00-RE272C

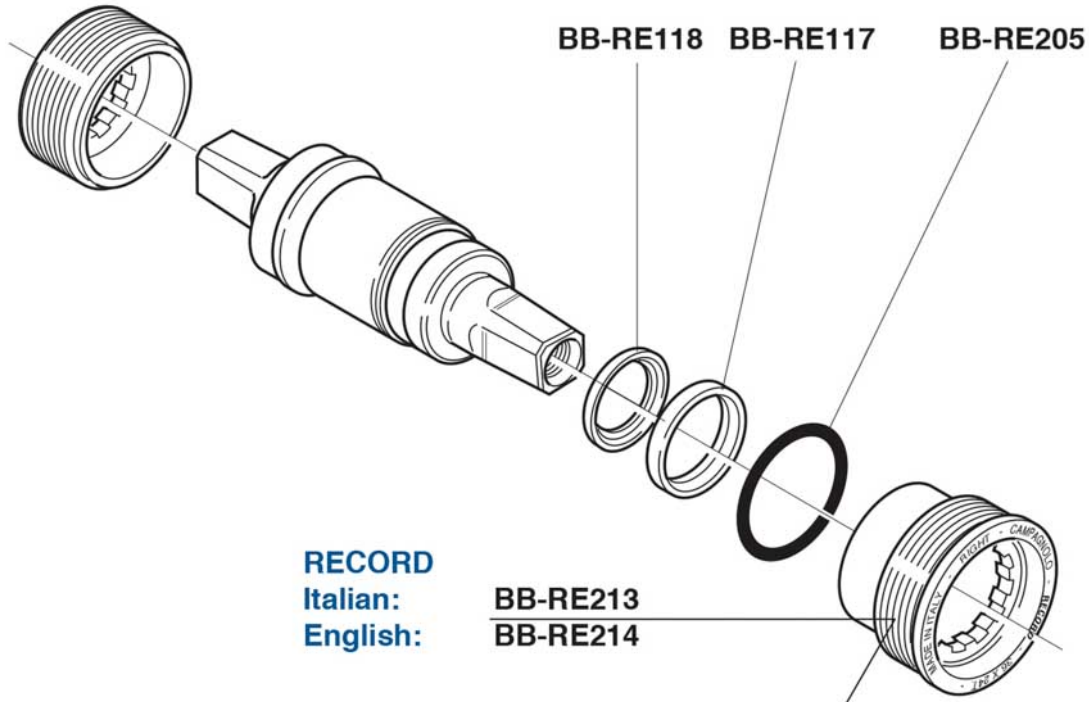


CHORUS
SP00-CH272



RECORD
BB99-RE02IT
BB99-RE02BC

CHORUS
BB99-CH02IT
BB99-CH02BC



AC-H

111mm

BB00-AH11IT
BB00-AH11BC

115,5 mm

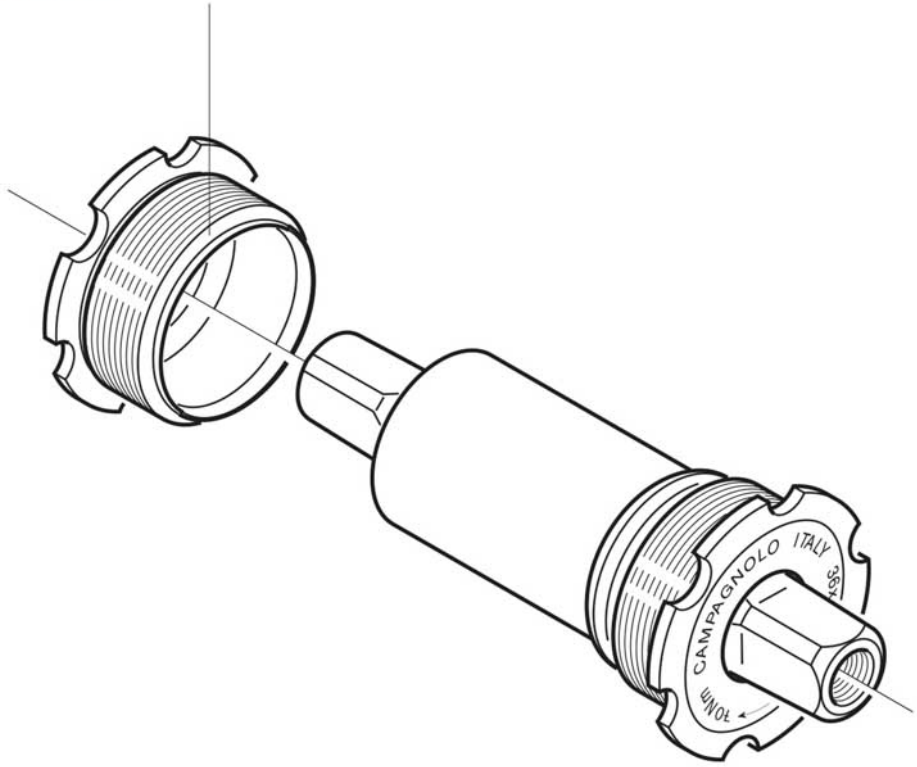
BB00-AH15IT
BB00-AH15BC

AC-S

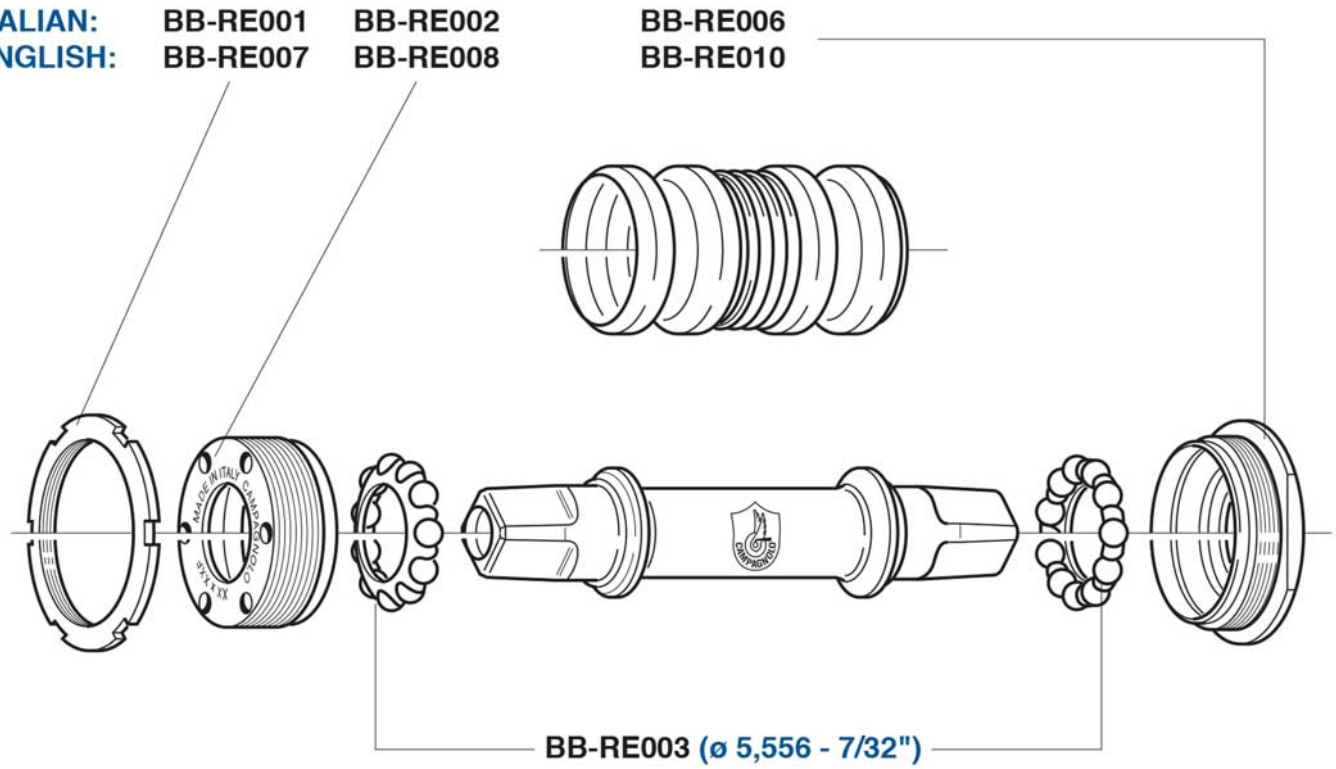
111mm

BB00-AS11IT
BB00-AS11BC

ITALIAN: **BB-AH001**
ENGLISH: **BB-AH003**

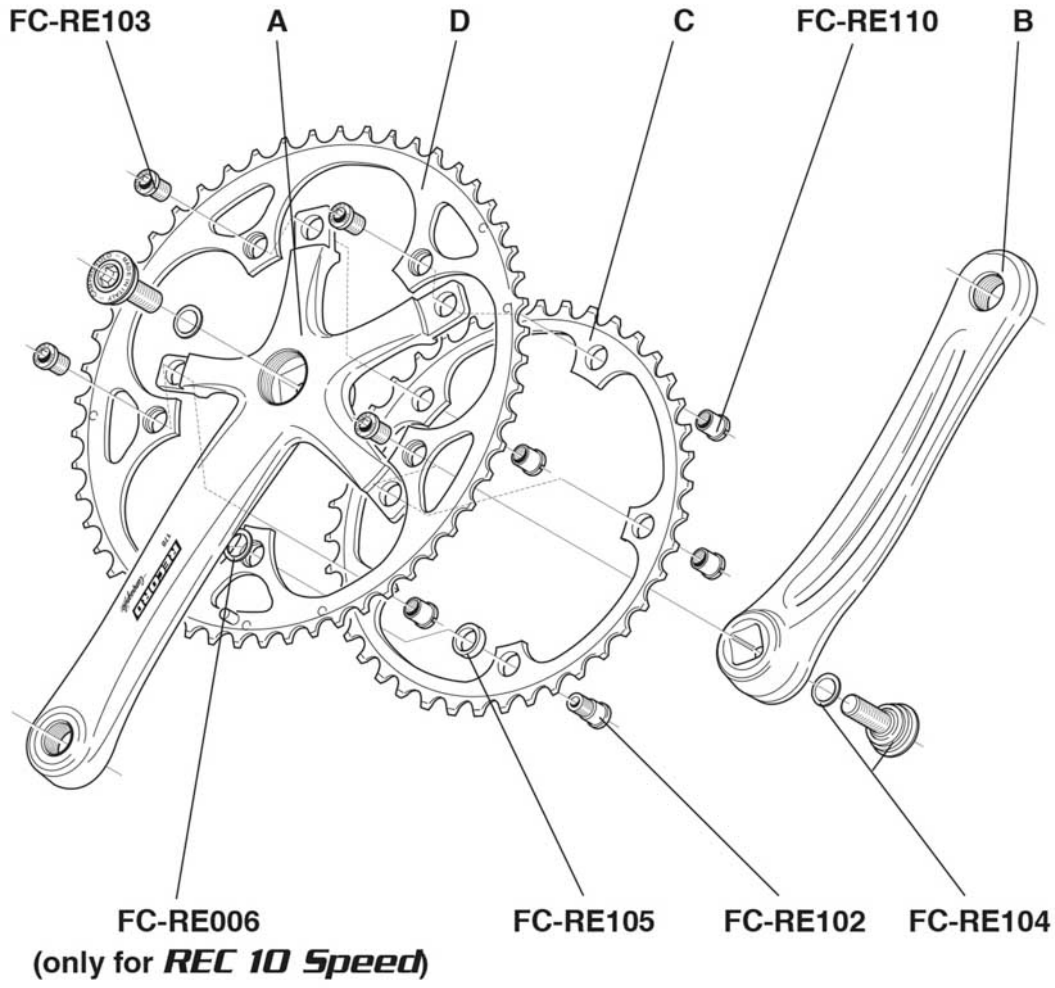


RECORD PISTA
BB99-REPIIT
BB99-REPIBC



RECORD
9 / 10 SPEED

		9 SPEED	10 SPEED
A	L170	FC-RE760	
	L172,5	FC-RE762	
	L175	FC-RE764	
B	L170	FC-RE761	
	L172,5	FC-RE763	
	L175	FC-RE765	
C	Z39	FC-RE039	
	Z42	FC-RE042	FC-RE142
D	Z52 for 39	FC-RE152	FC-RE252
	Z52 for 42	FC-RE352	FC-RE452
	Z53 for 39	FC-RE153	FC-RE253

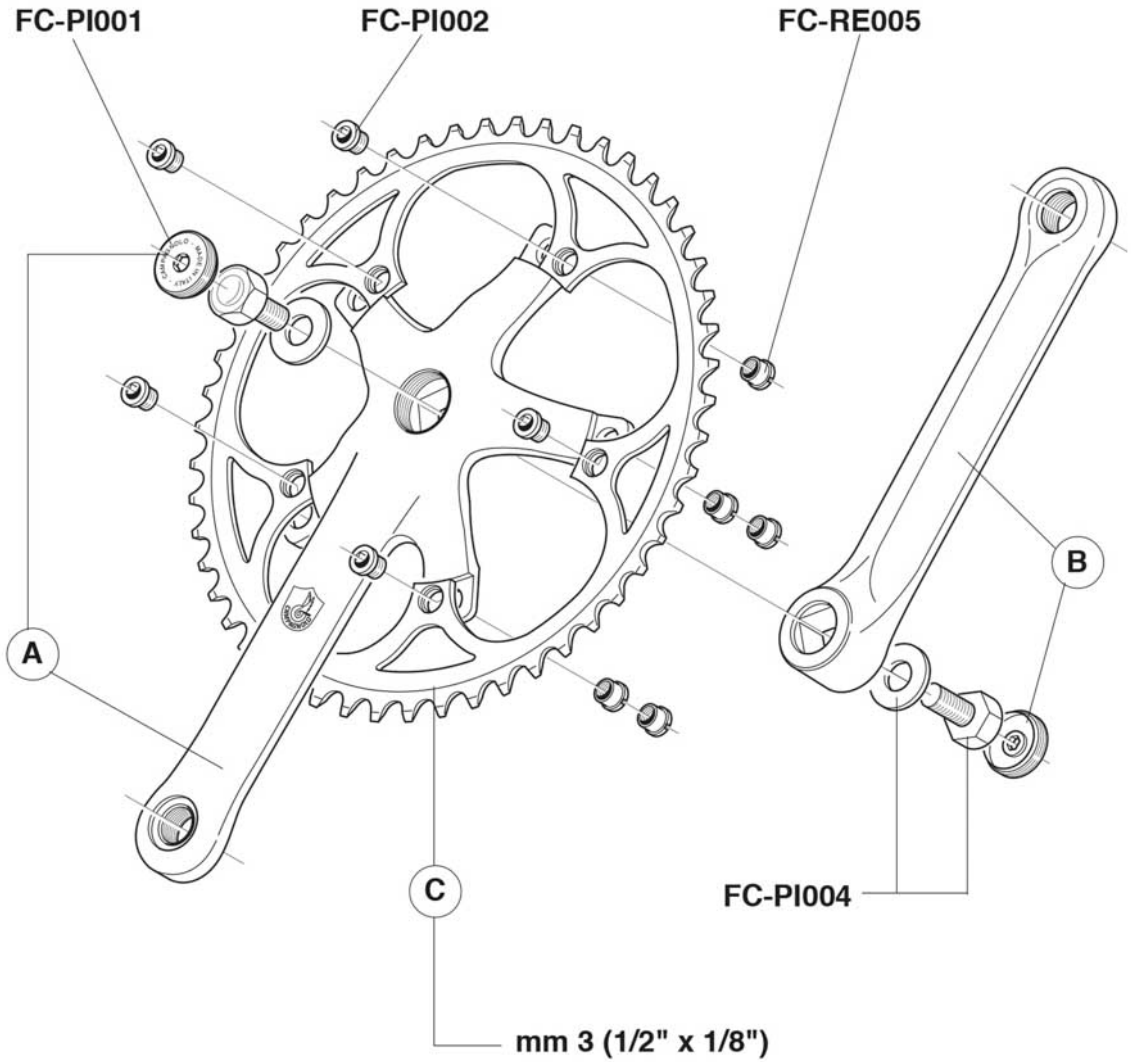


RECORD PISTA

A	L165	FC-PI265
	L170	FC-PI270

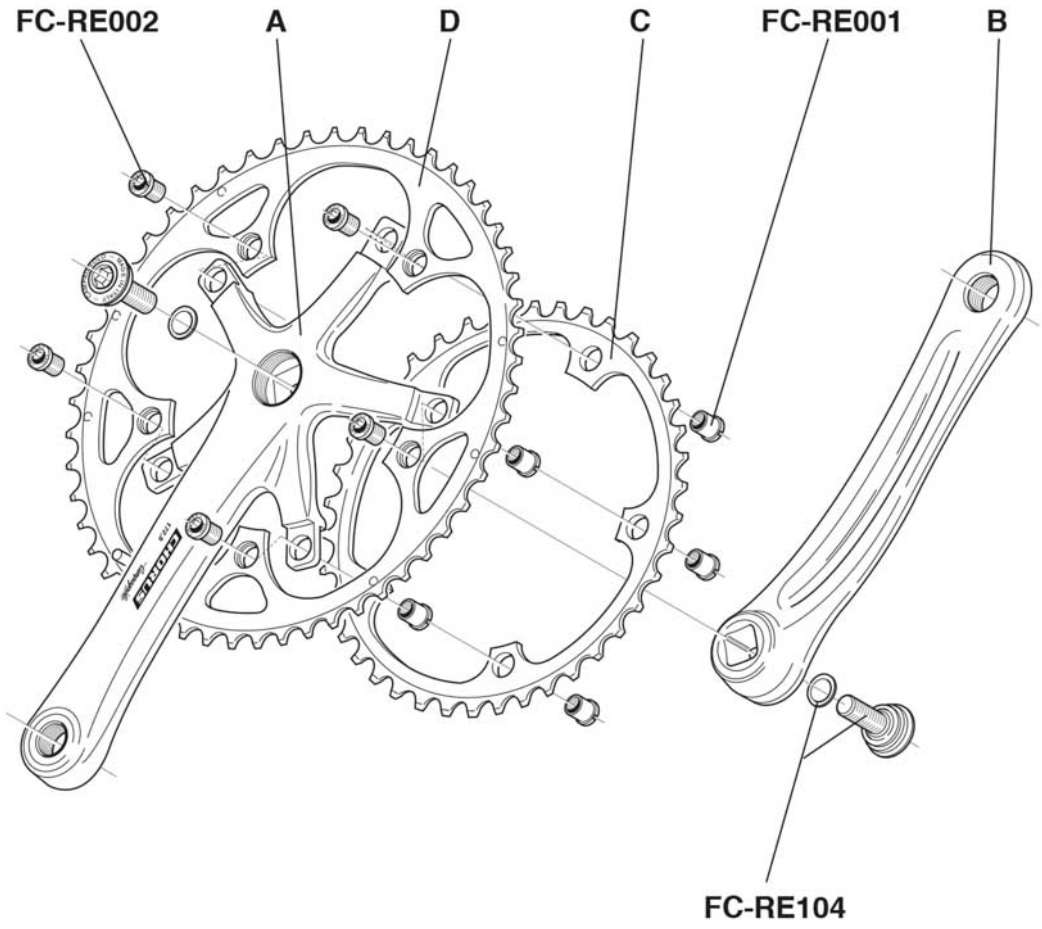
B	L165	FC-PI165
	L170	FC-PI170

C	Z47	FC-PI047
	Z48	FC-PI048
	Z49	FC-PI049
	Z50	FC-PI050
	Z51	FC-PI051
	Z52	FC-PI052



CHORUS
9 / 10 SPEED

		9 SPEED	10 SPEED
A	L170	FC-CH770	
	L172,5	FC-CH772	
	L175	FC-CH774	
B	L170	FC-CH771	
	L172,5	FC-CH773	
	L175	FC-CH775	
C	Z39	FC-RE039	
	Z42	FC-RE042	FC-RE142
D	Z52 for 39	FC-CH152	FC-CH252
	Z52 for 42	FC-CH352	FC-CH452
	Z53 for 39	FC-CH153	FC-CH253



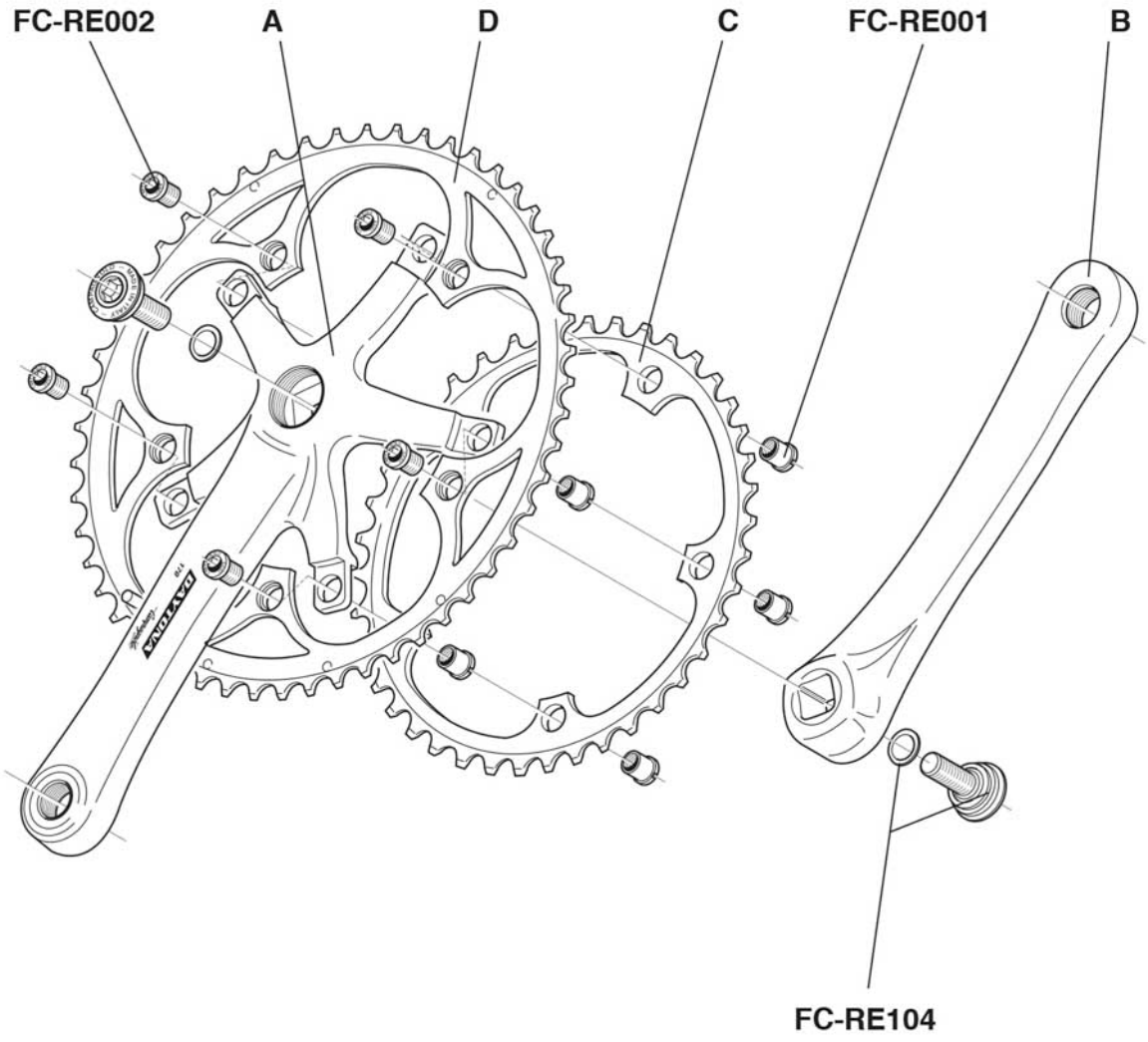
DAYTONA

A	L170	FC-DA716
	L172,5	FC-DA718
	L175	FC-DA720

B	L170	FC-DA717
	L172,5	FC-DA719
	L175	FC-DA721

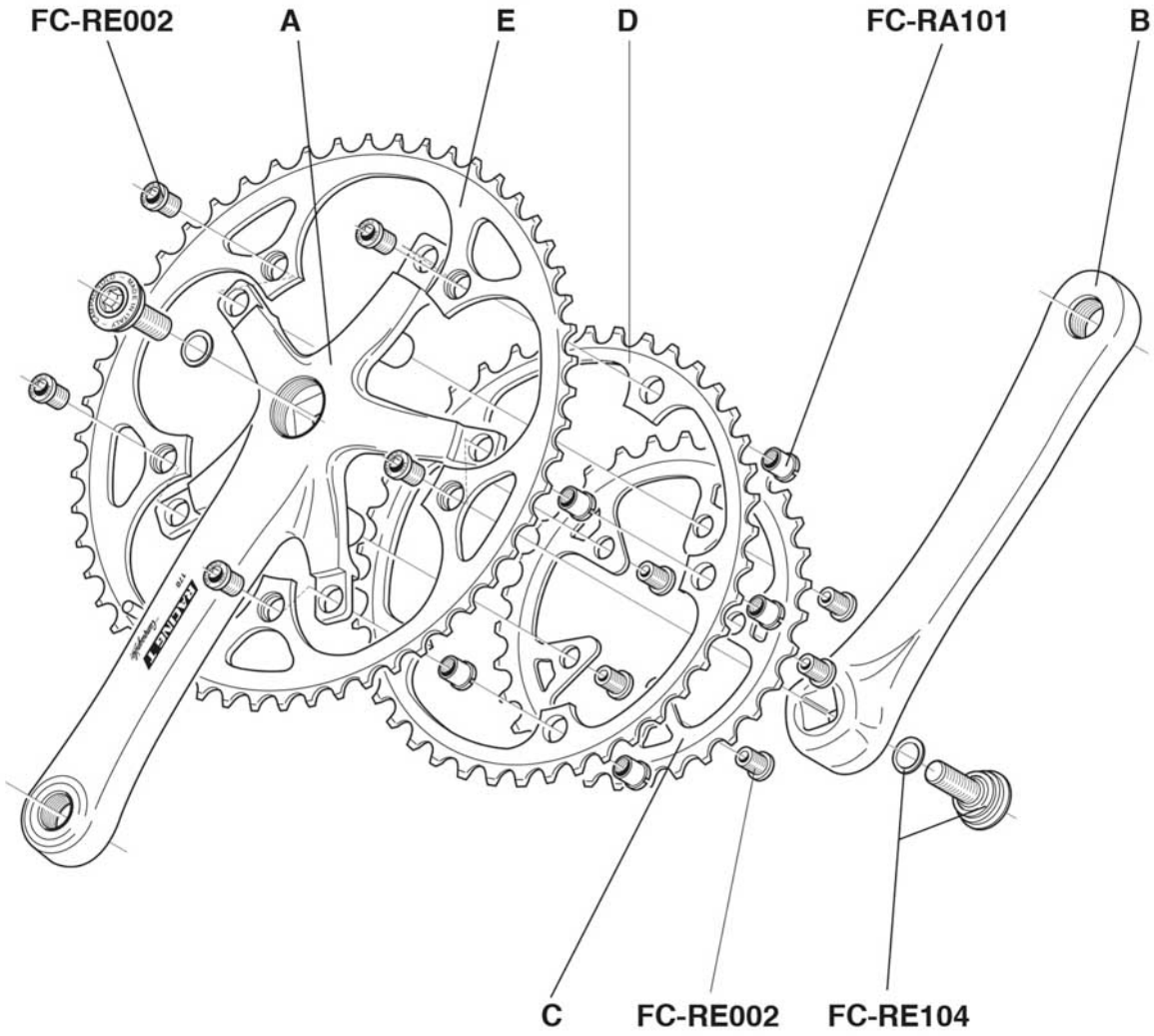
C	Z39	FC-RE039
	Z42	FC-RE042

D	Z52 for 39	FC-AT152
	Z52 for 42	FC-AT352
	Z53 for 39	FC-AT153



RACING TRIPLE

A	L170	FC-RA752
	L175	FC-RA754
B	L170	FC-RA753
	L175	FC-RA755
C	Z30	FC-RA630
D	Z40	FC-RA040
	Z42 for 30	FC-RA042
E	Z50	FC-RA050
	Z52	FC-AT352



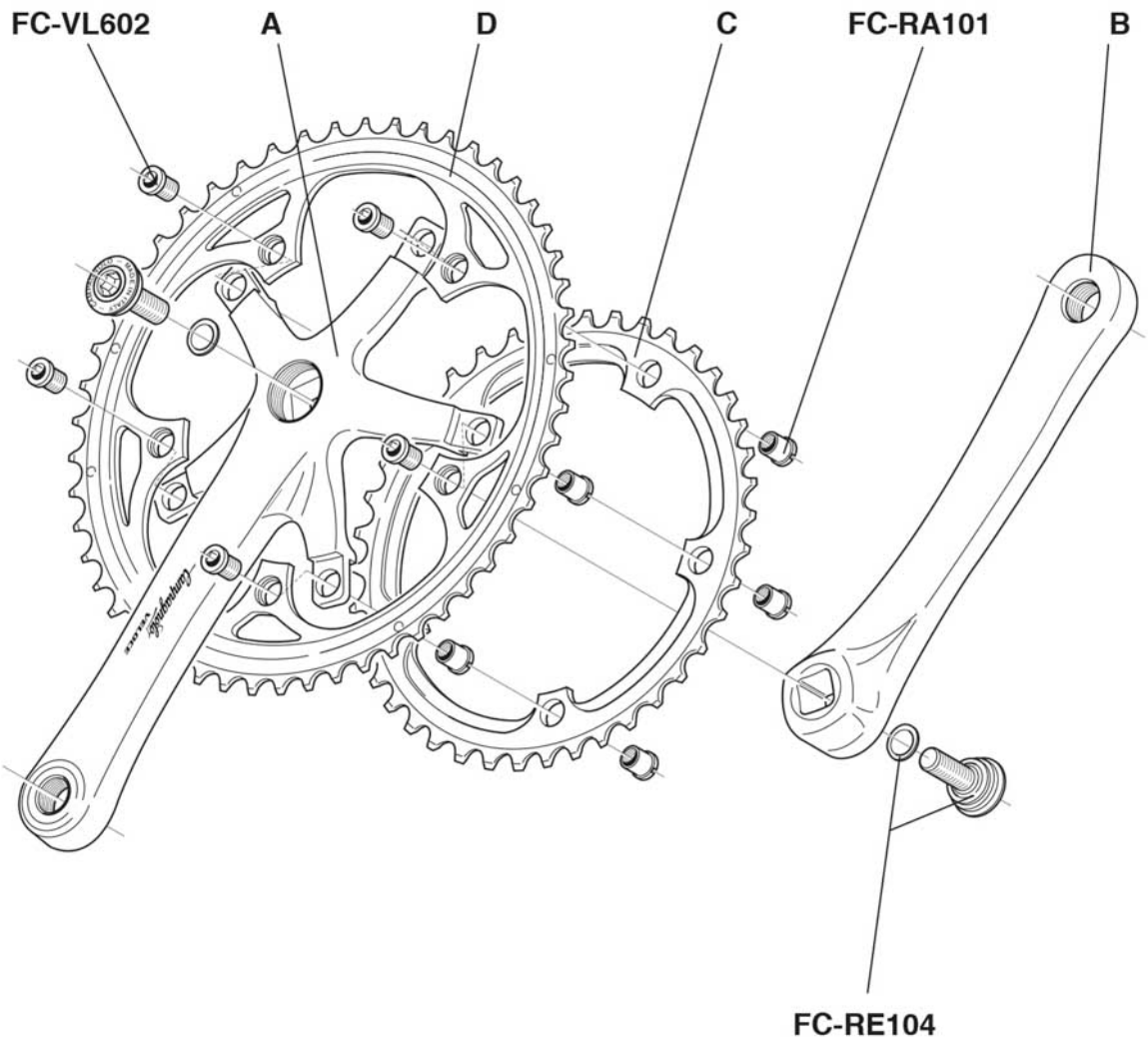
VELOCE

A	L170	FC-VL722
	L172,5	FC-VL724
	L175	FC-VL726

B	L170	FC-VL723
	L172,5	FC-VL725
	L175	FC-VL727

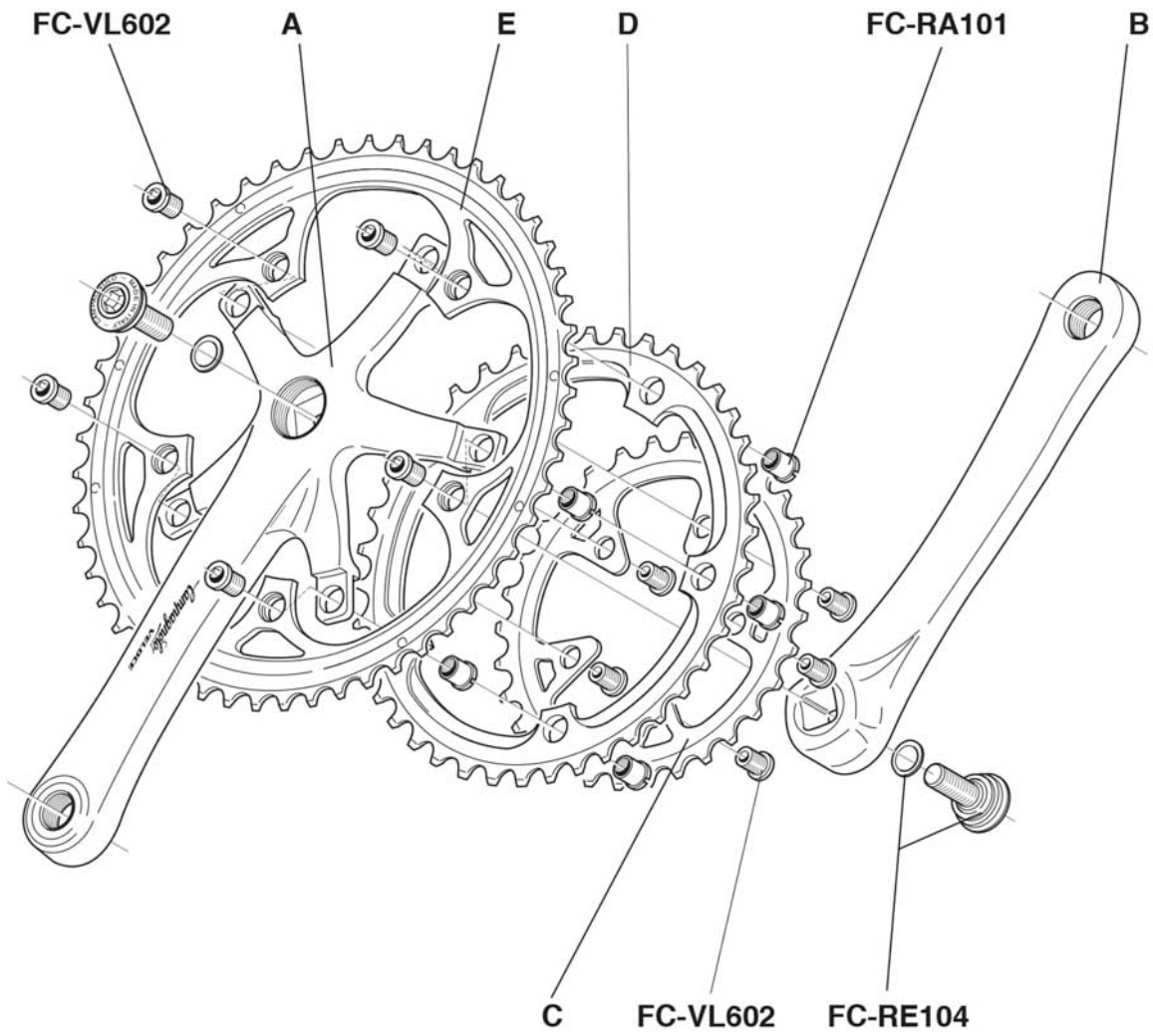
C	Z39	FC-MI039
	Z42	FC-MI042

D	Z52 for 39	FC-VL152
	Z52 for 42	FC-MI352
	Z53 for 39	FC-MI153



VELOCE TRIPLE

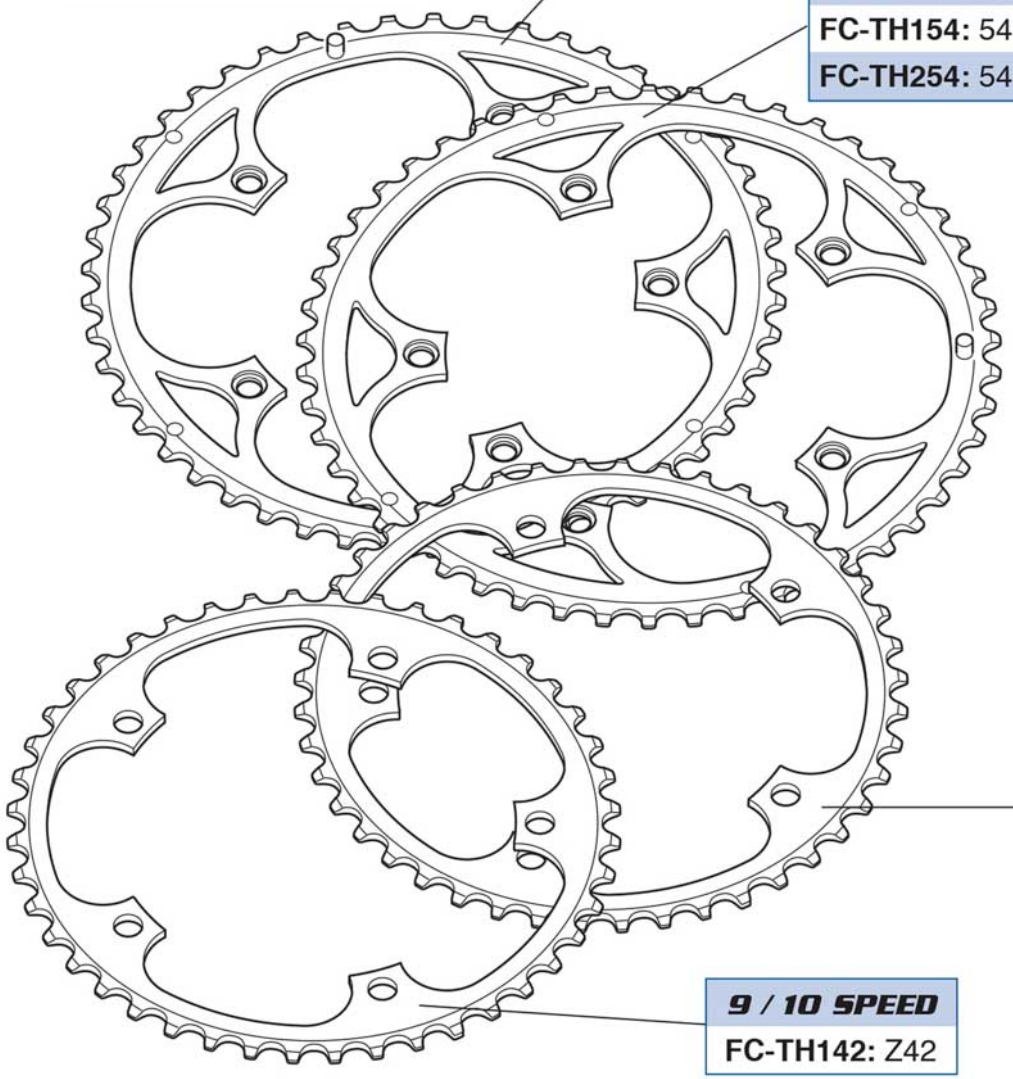
A	L170	FC-VL734
	L175	FC-VL736
B	L170	FC-VL735
	L175	FC-VL737
C	Z30	FC-MI730
D	Z42 for 30	FC-VL142
E	Z52	FC-MI352



CHRONO / TRIATHLON CHAINRINGS

9 SPEED	REC 10 SPEED	CHO 10 SPEED
FC-TH155: 55 for 42	**FC-RETH155:** 55 for 42	**FC-CHTH155:** 55 for 42
FC-TH255: 55 for 44	**FC-RETH255:** 55 for 44	**FC-CHTH255:** 55 for 44

9 SPEED	REC 10 SPEED	CHO 10 SPEED
FC-TH154: 54 for 42	**FC-RETH154:** 54 for 42	**FC-CHTH154:** 54 for 42
FC-TH254: 54 for 44	**FC-RETH254:** 54 for 44	**FC-CHTH254:** 54 for 44

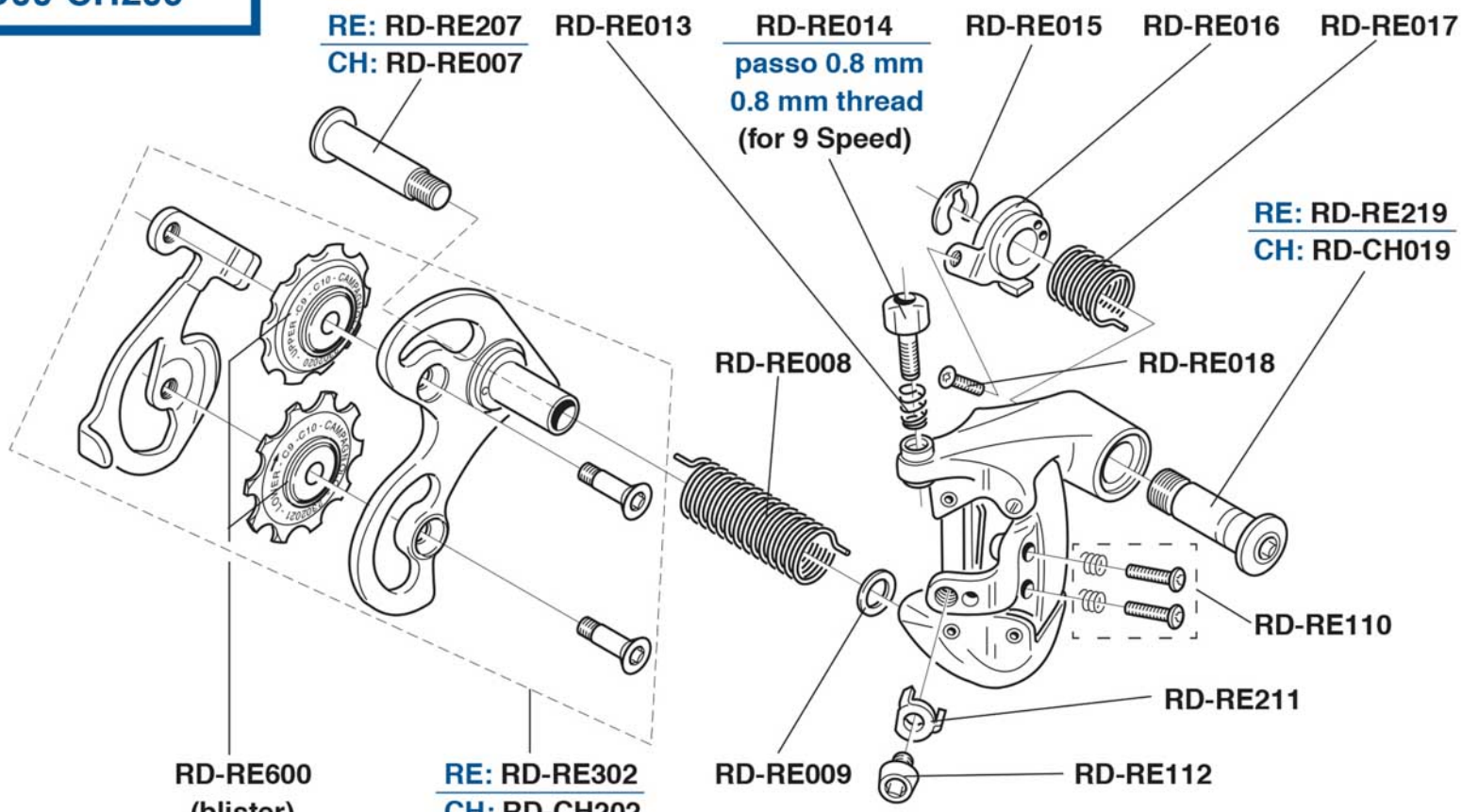


9 / 10 SPEED
FC-TH144: Z44

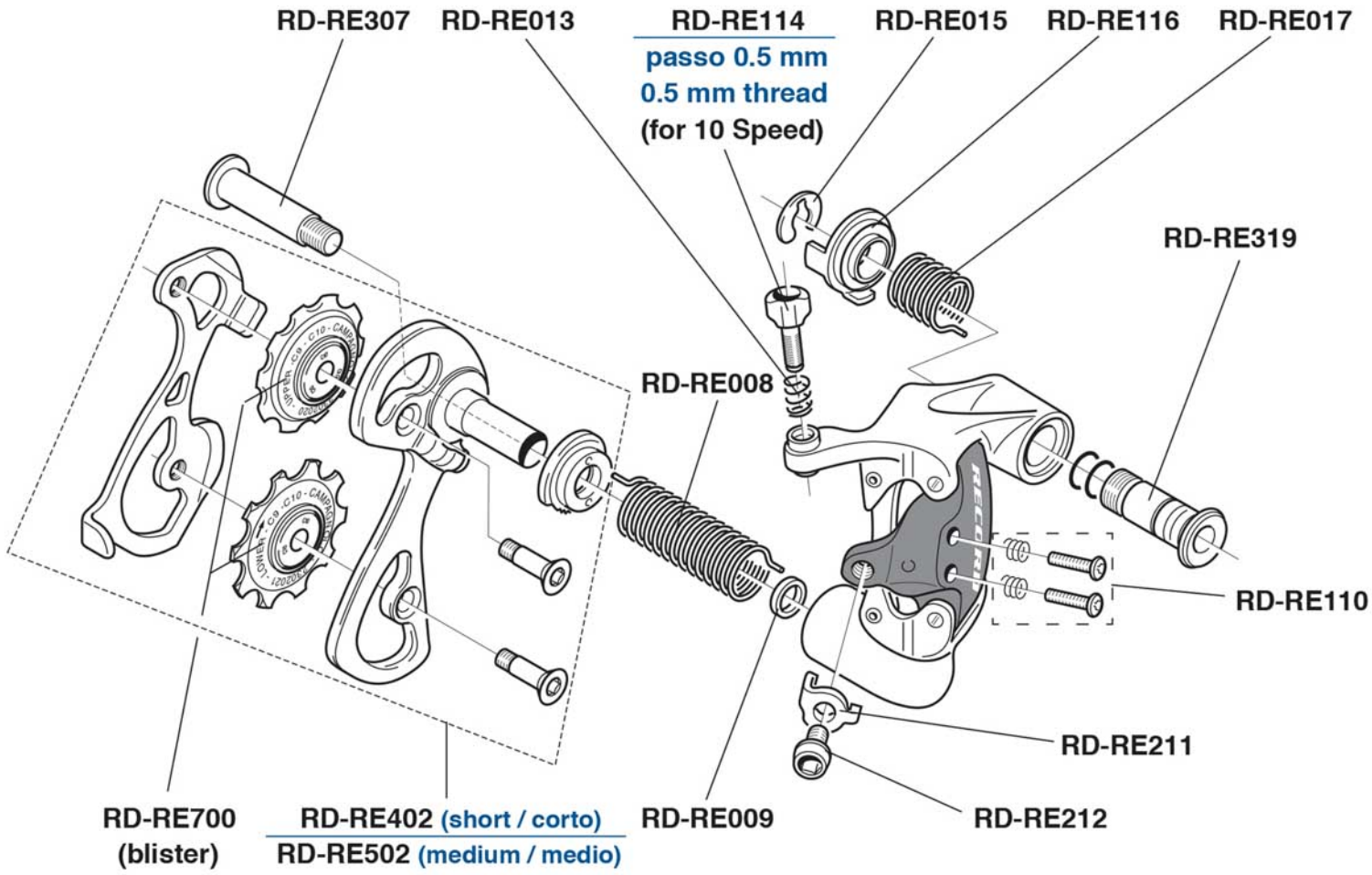
9 / 10 SPEED
FC-TH142: Z42

RECORD 9 SPEED
RD00-RE209

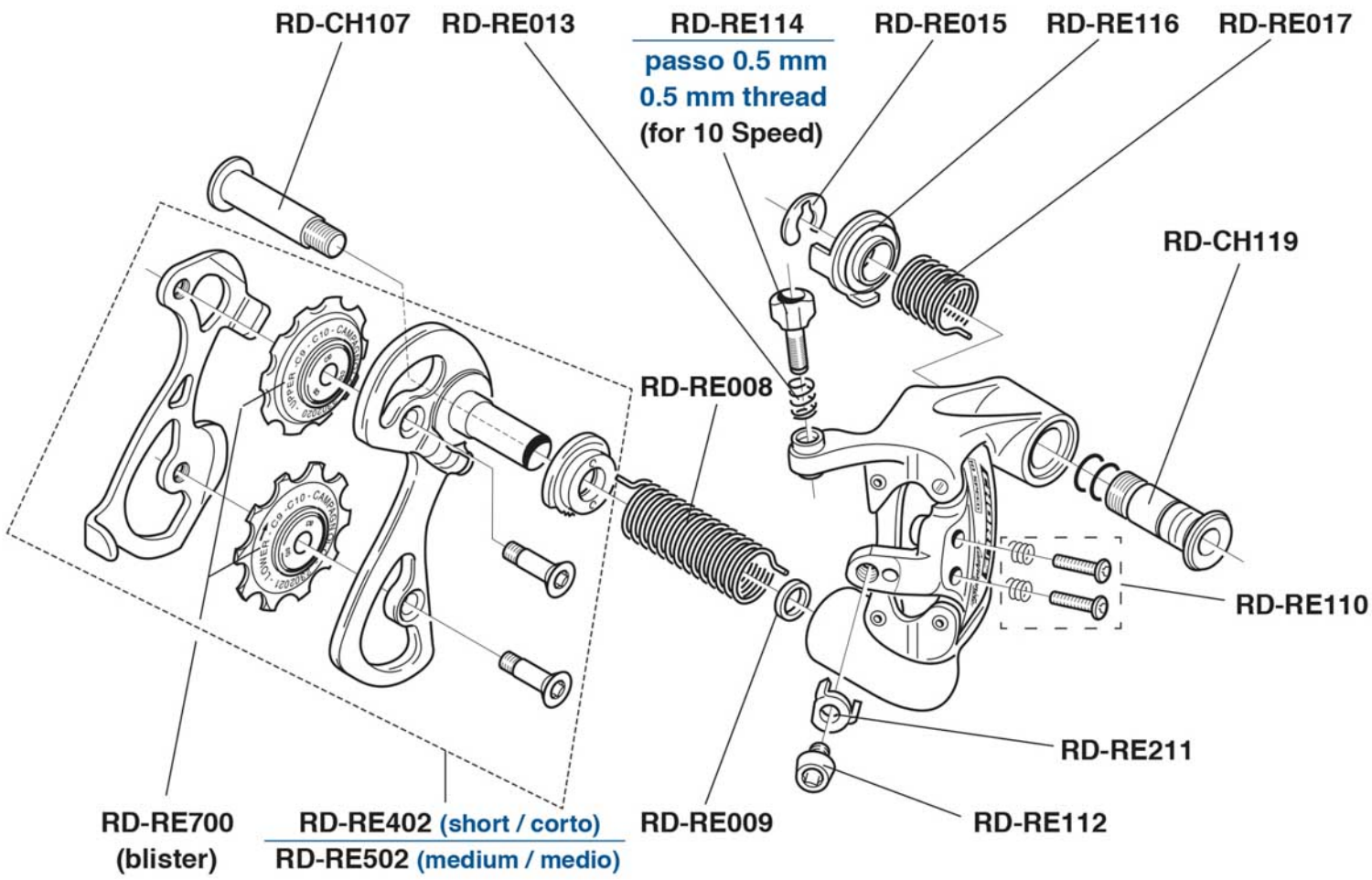
CHORUS 9 SPEED
RD00-CH209



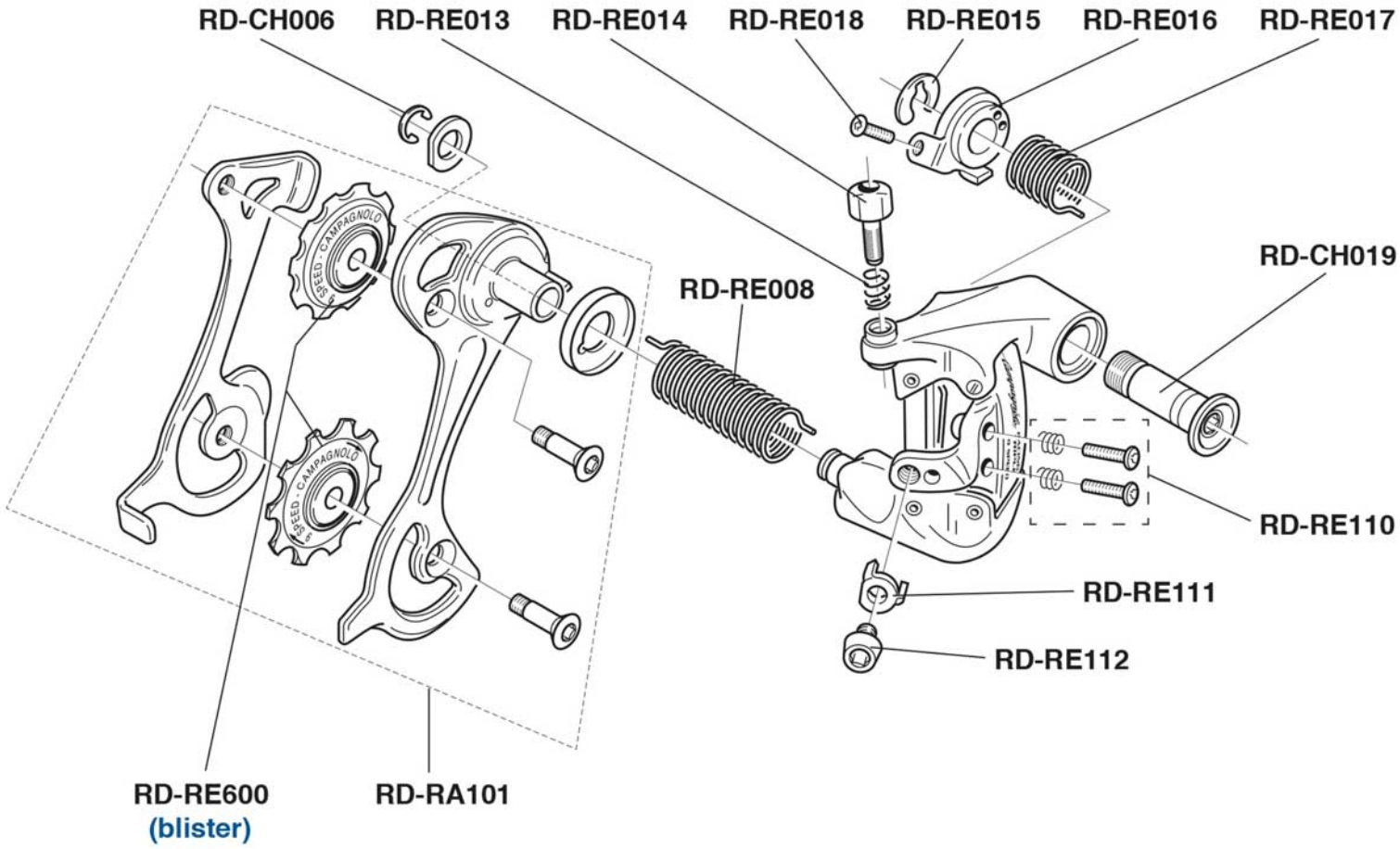
RECORD
10 SPEED
RD00-RE210
RD00-RE210L



CHORUS
10 SPEED
RD00-CH210
RD00-CH210L

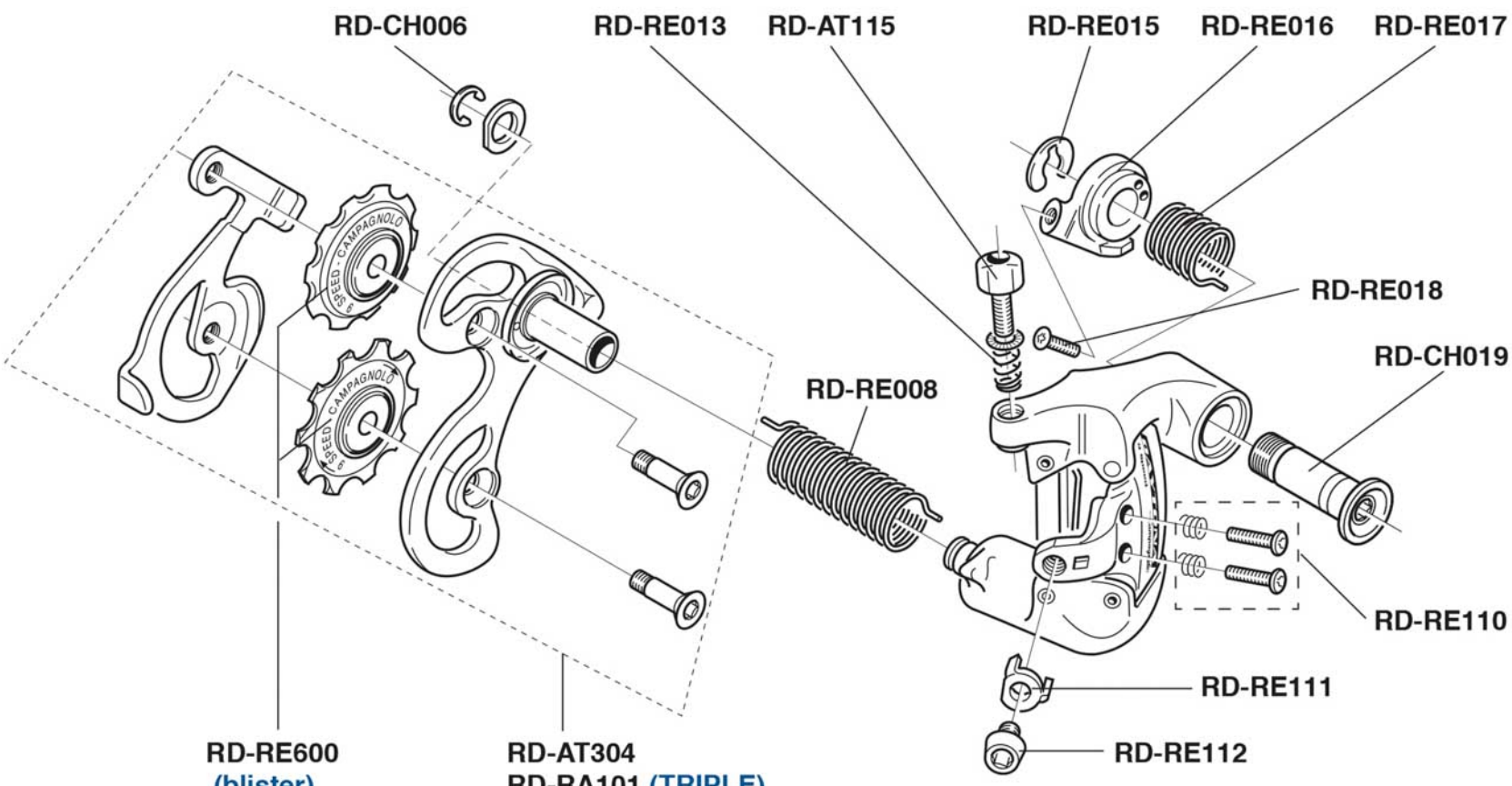


RACING TRIPLE
9 SPEED
RD00-RA309



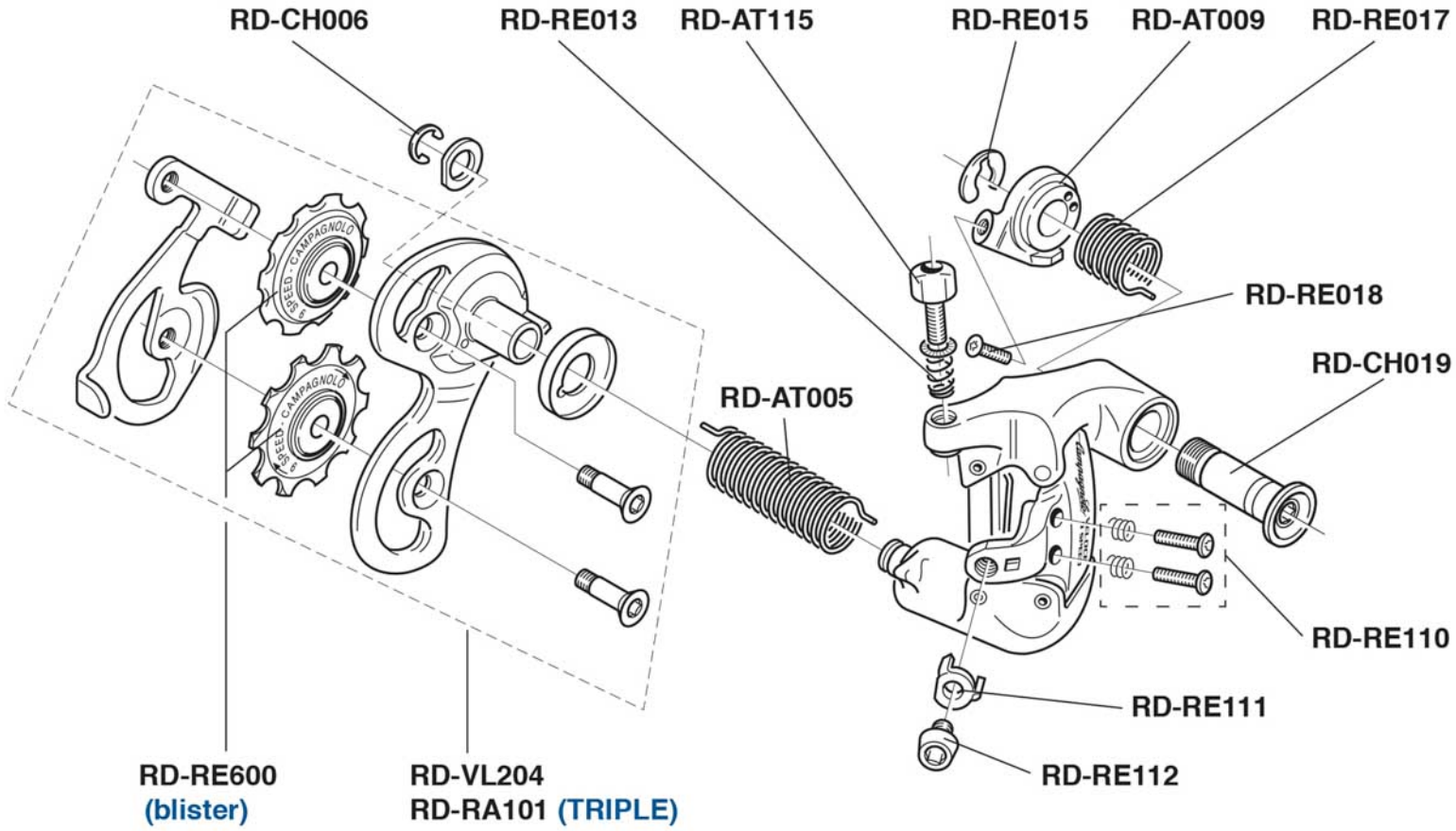
DAYTONA 9 SPEED
RD00-DA209

DAYTONA TRIPLE 9 SPEED
RD00-DA309

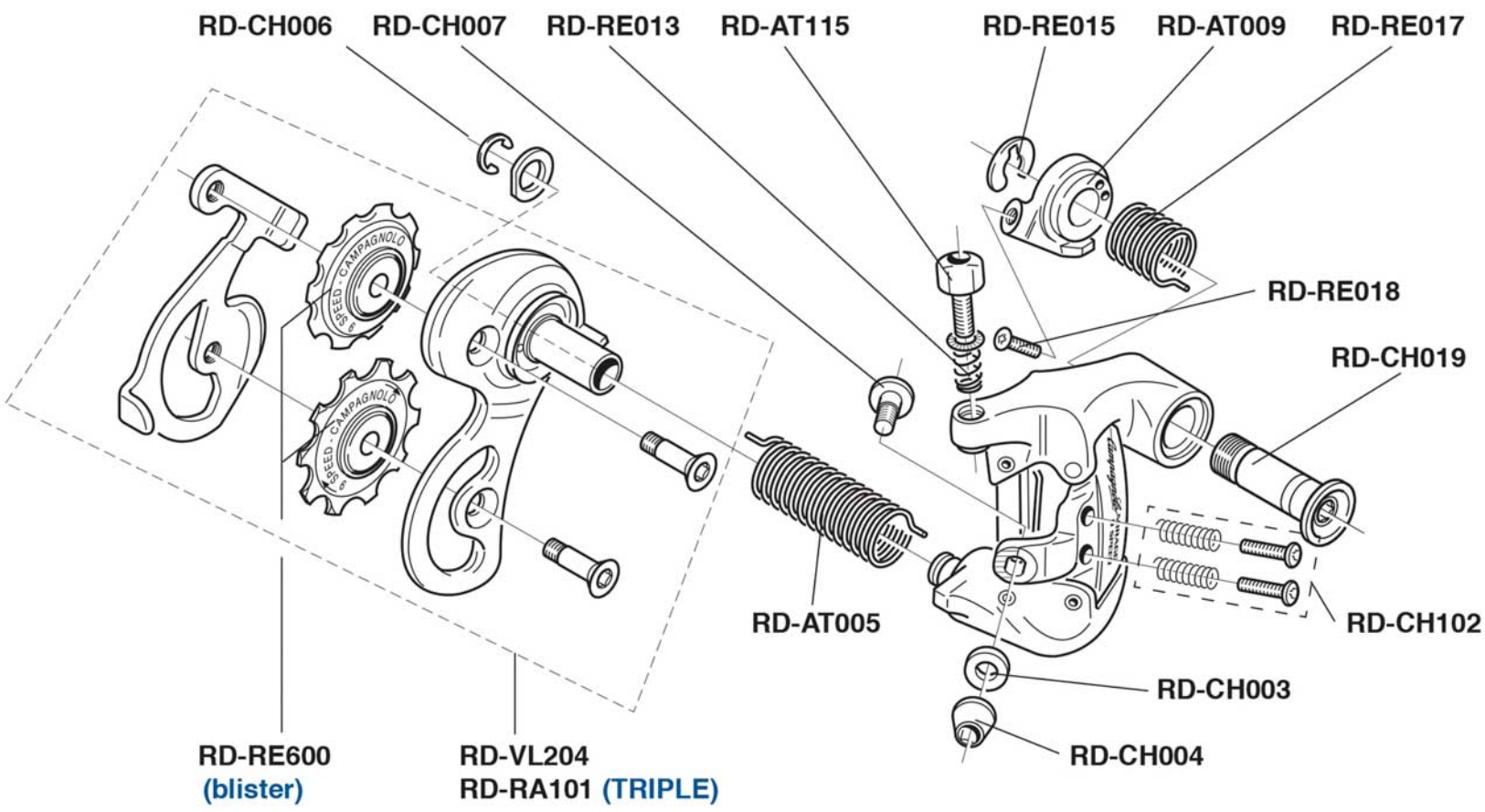


VELOCE 9 SPEED
RD99-VL209

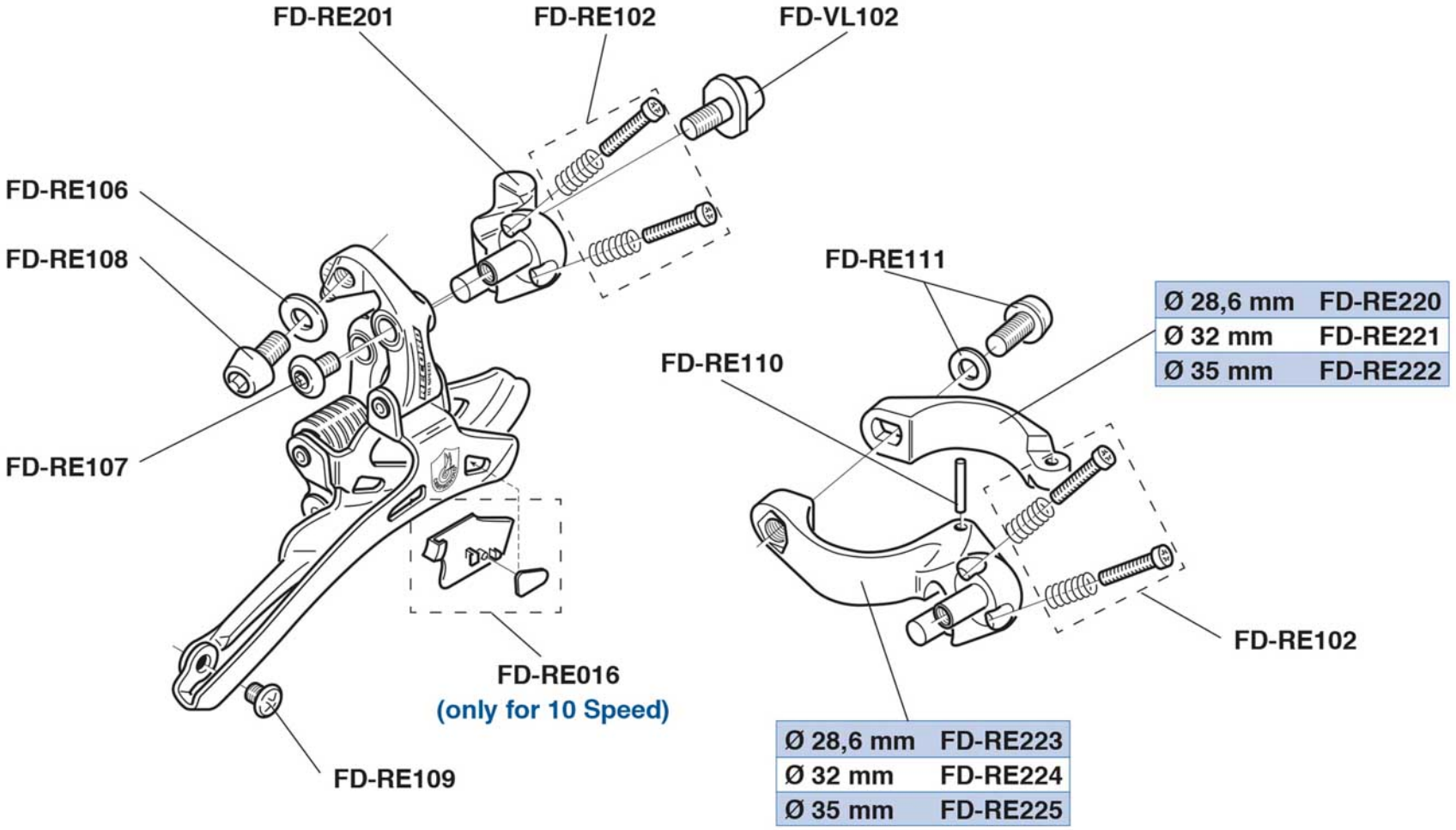
VELOCE TRIPLE 9 SPEED
RD99-VL309



MIRAGE
RD99-MI209
MIRAGE TRIPLE
RD99-MI309



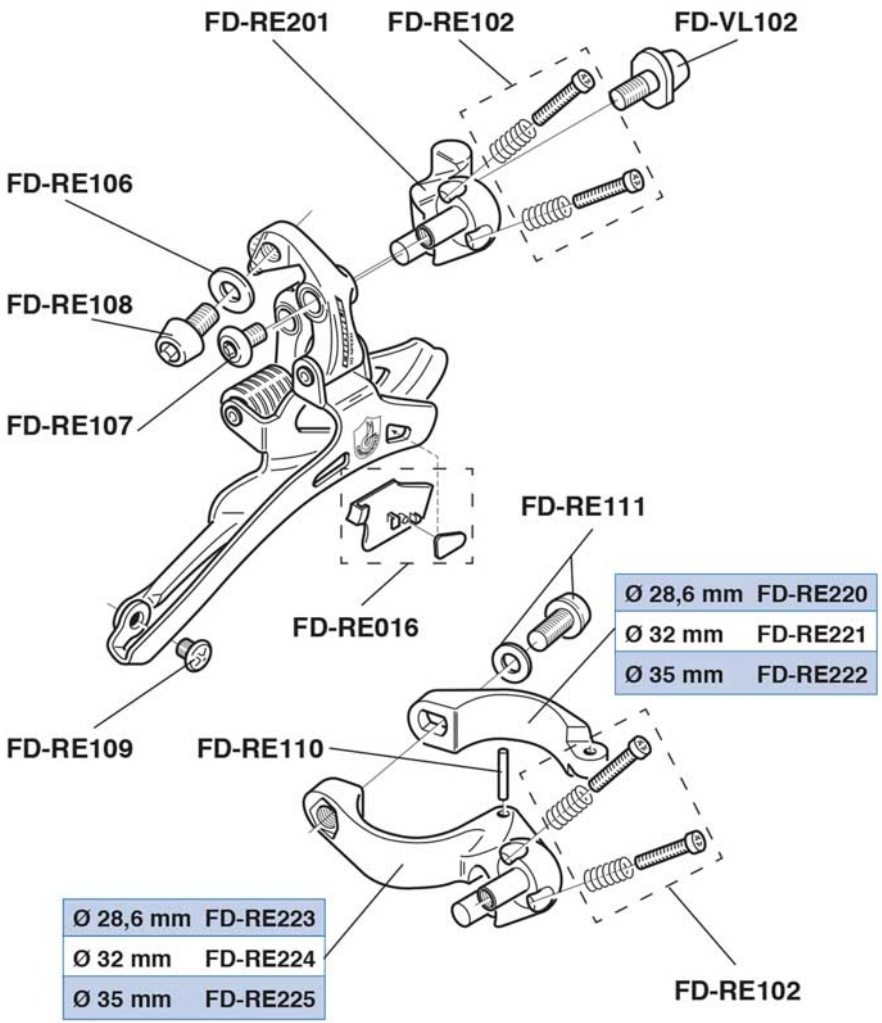
RECORD
9 / 10 SPEED



Ø 28,6 mm	FD-RE220
Ø 32 mm	FD-RE221
Ø 35 mm	FD-RE222

Ø 28,6 mm	FD-RE223
Ø 32 mm	FD-RE224
Ø 35 mm	FD-RE225

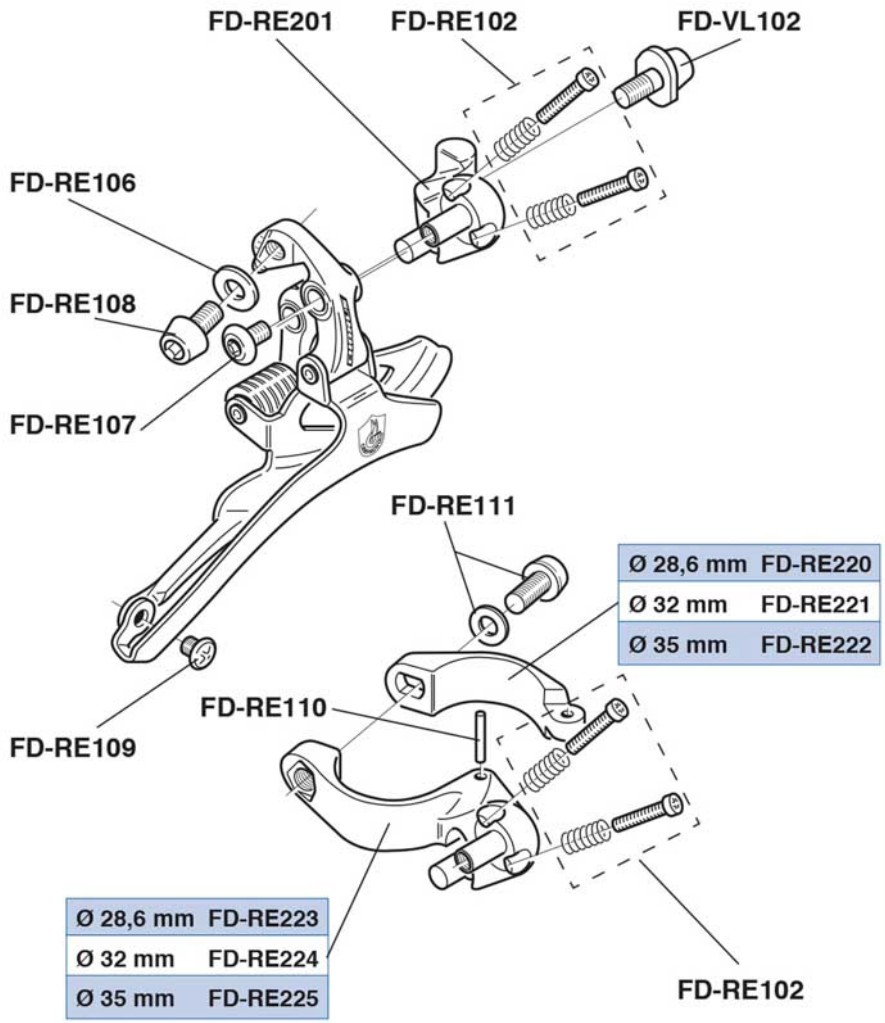
CHORUS 10 SPEED



Ø 28,6 mm	FD-RE220
Ø 32 mm	FD-RE221
Ø 35 mm	FD-RE222

Ø 28,6 mm	FD-RE223
Ø 32 mm	FD-RE224
Ø 35 mm	FD-RE225

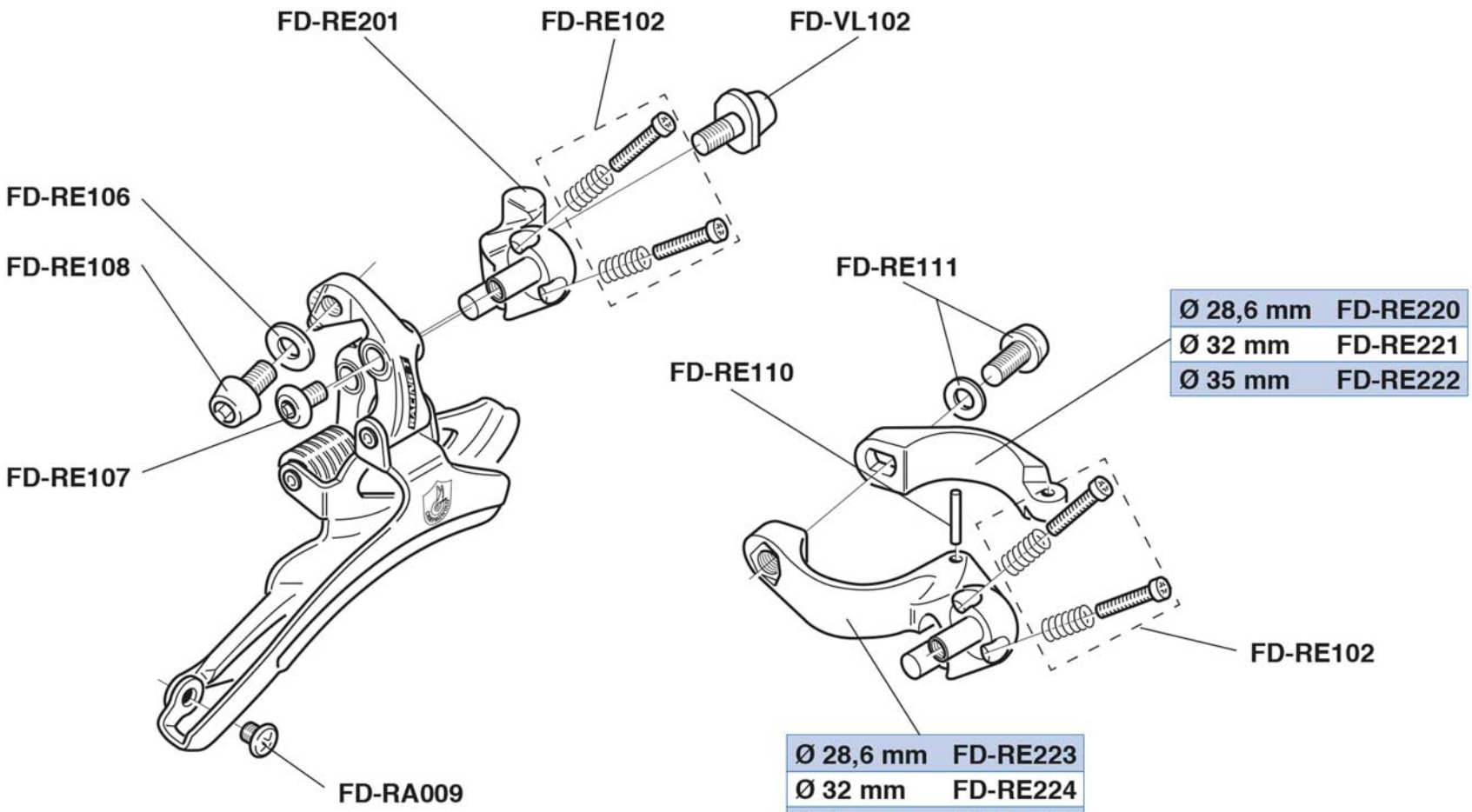
CHORUS 9 SPEED



Ø 28,6 mm	FD-RE220
Ø 32 mm	FD-RE221
Ø 35 mm	FD-RE222

Ø 28,6 mm	FD-RE223
Ø 32 mm	FD-RE224
Ø 35 mm	FD-RE225

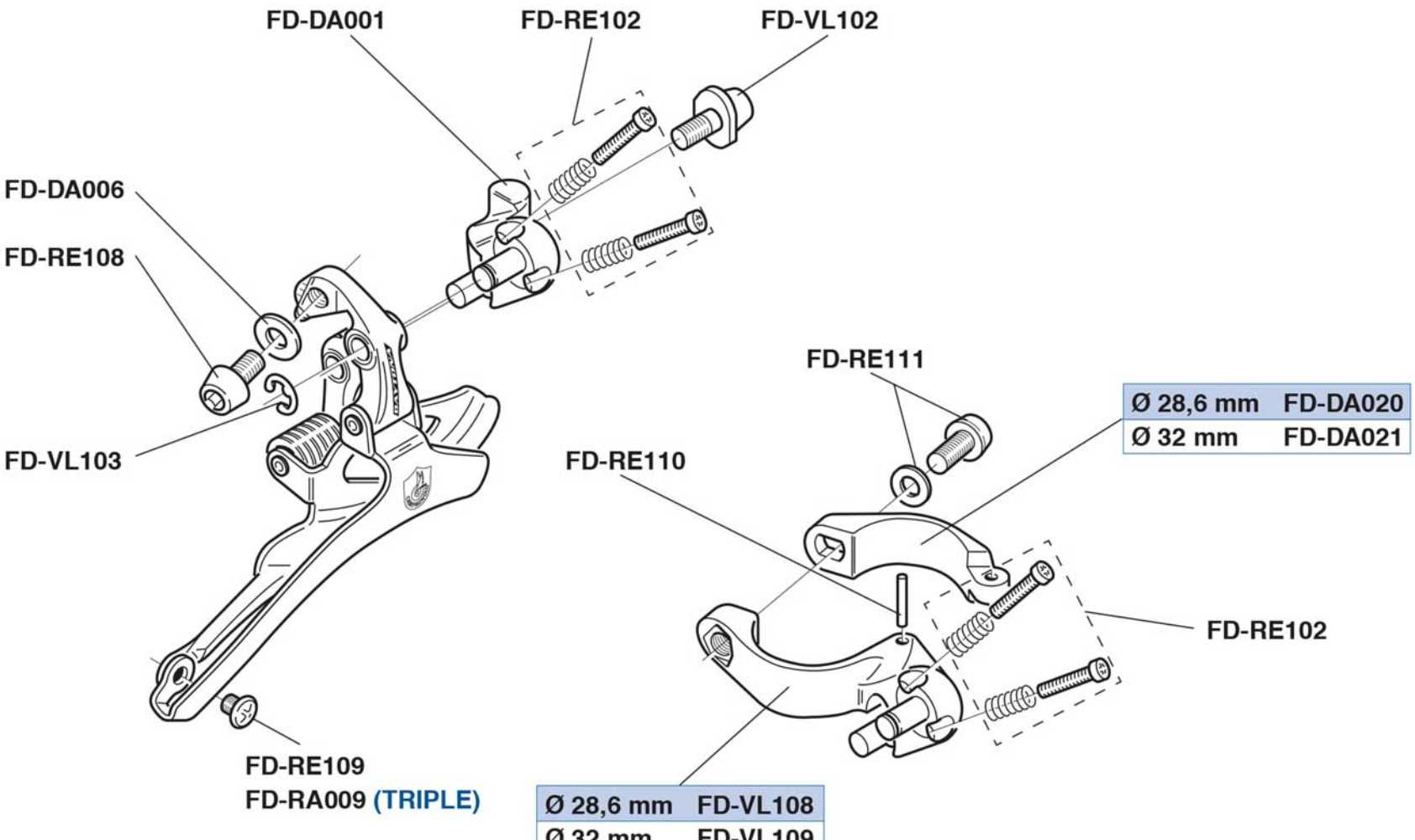
RACING TRIPLE
9 SPEED



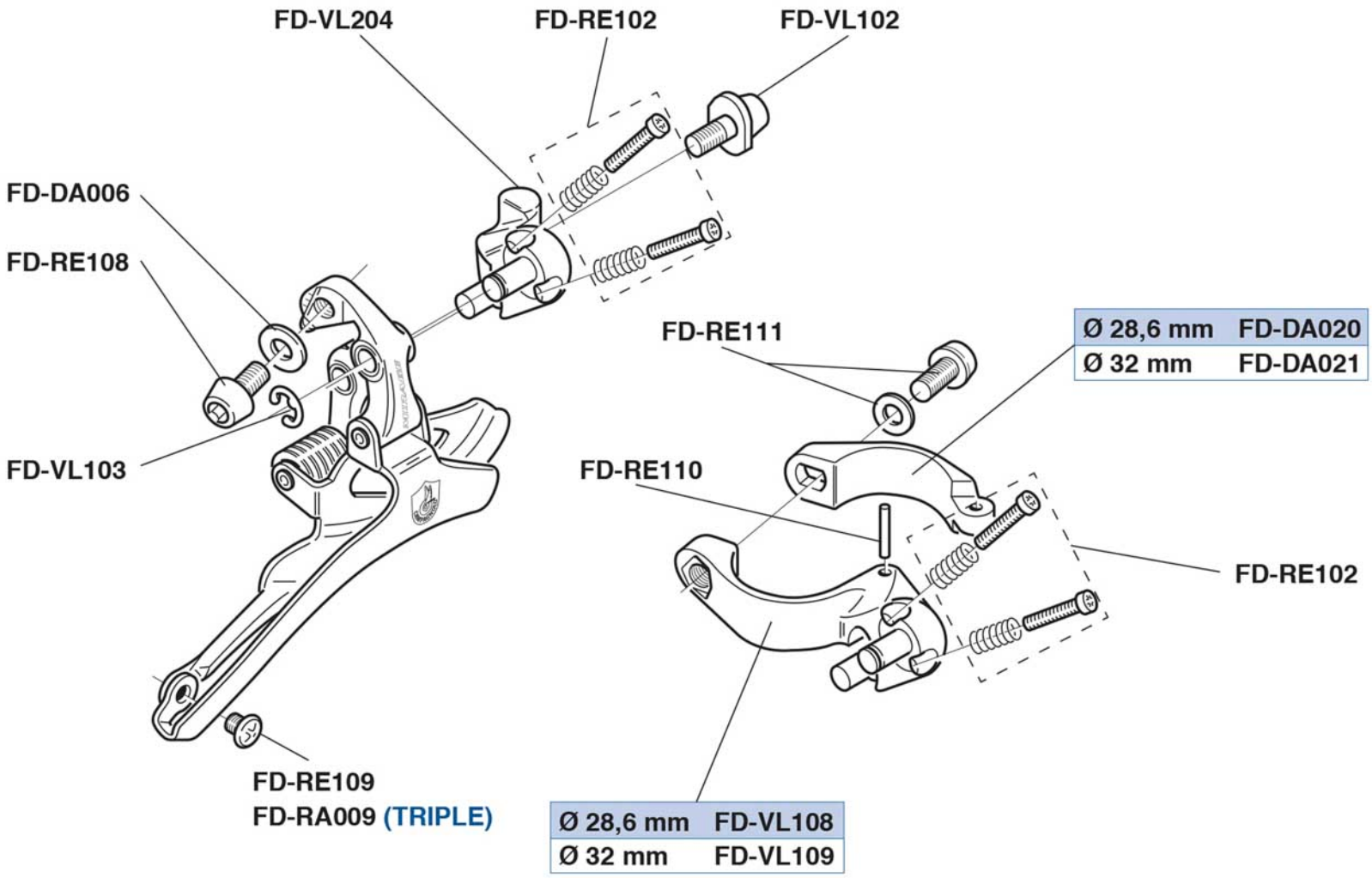
Ø 28,6 mm	FD-RE220
Ø 32 mm	FD-RE221
Ø 35 mm	FD-RE222

Ø 28,6 mm	FD-RE223
Ø 32 mm	FD-RE224
Ø 35 mm	FD-RE225

DAYTONA
DAYTONA TRIPLE

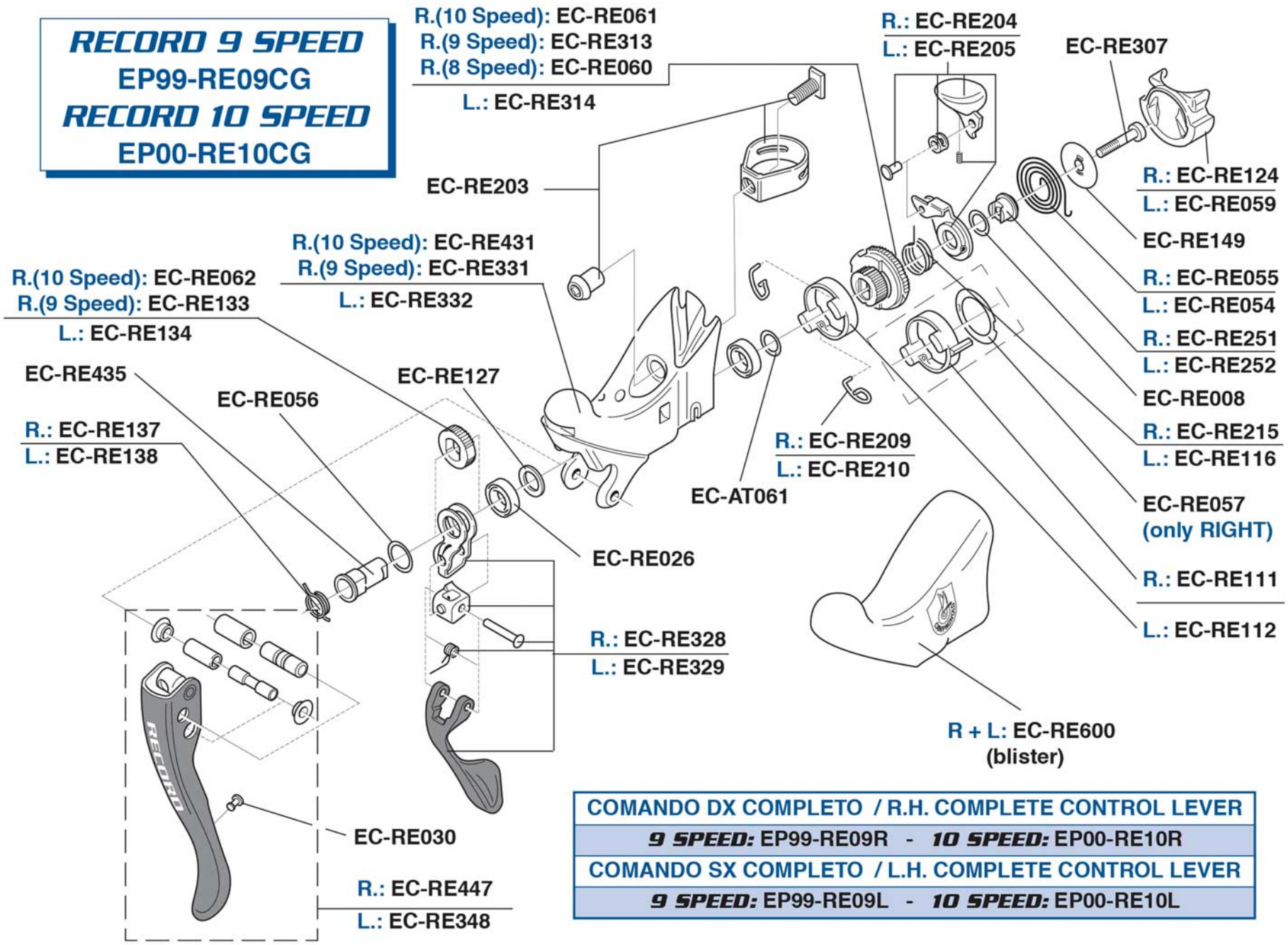


MIRAGE
MIRAGE TRIPLE



RECORD 9 SPEED
EP99-RE09CG

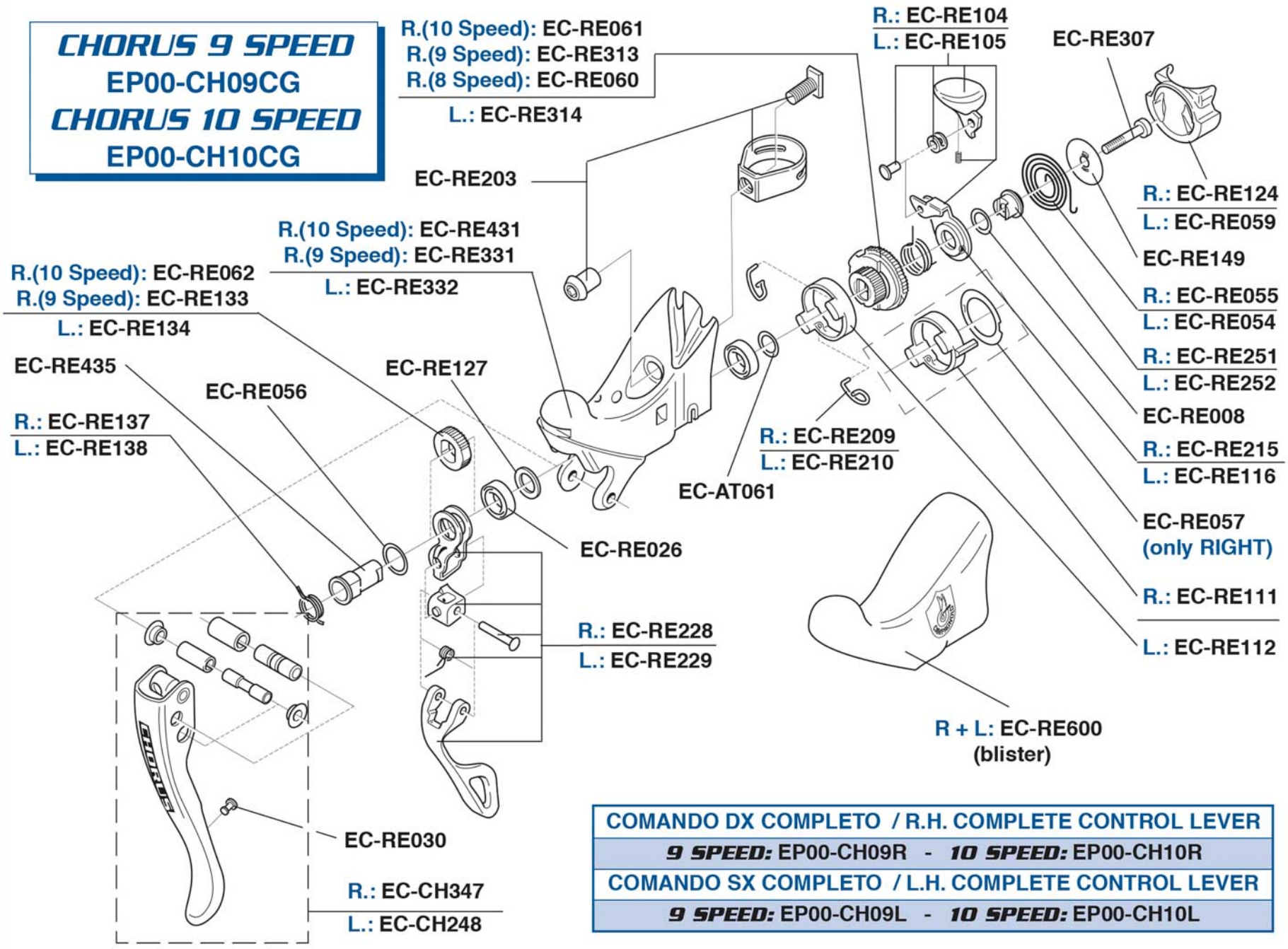
RECORD 10 SPEED
EP00-RE10CG



COMANDO DX COMPLETO / R.H. COMPLETE CONTROL LEVER
9 SPEED: EP99-RE09R - *10 SPEED:* EP00-RE10R
COMANDO SX COMPLETO / L.H. COMPLETE CONTROL LEVER
9 SPEED: EP99-RE09L - *10 SPEED:* EP00-RE10L

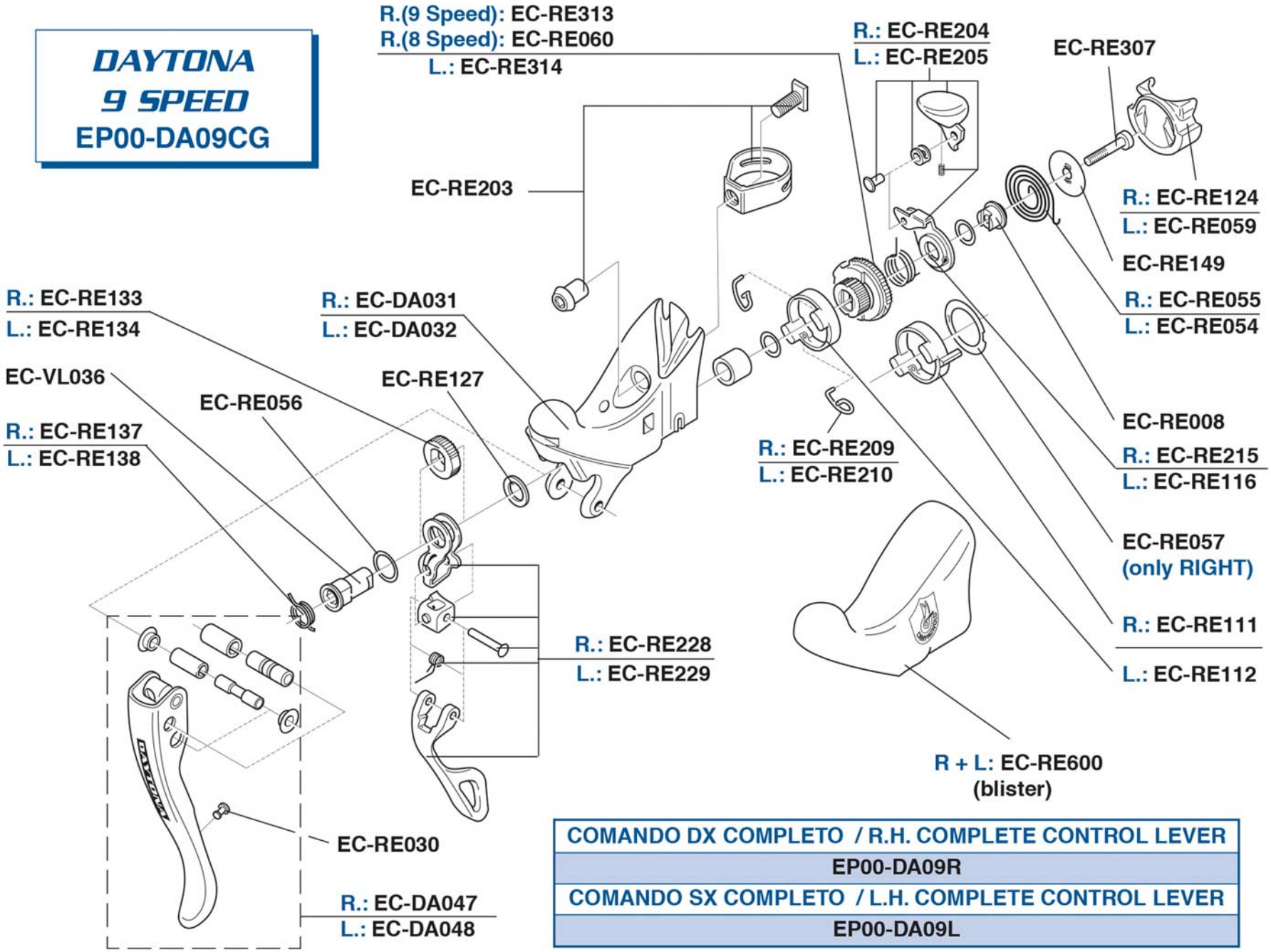
CHORUS 9 SPEED
EP00-CH09CG

CHORUS 10 SPEED
EP00-CH10CG



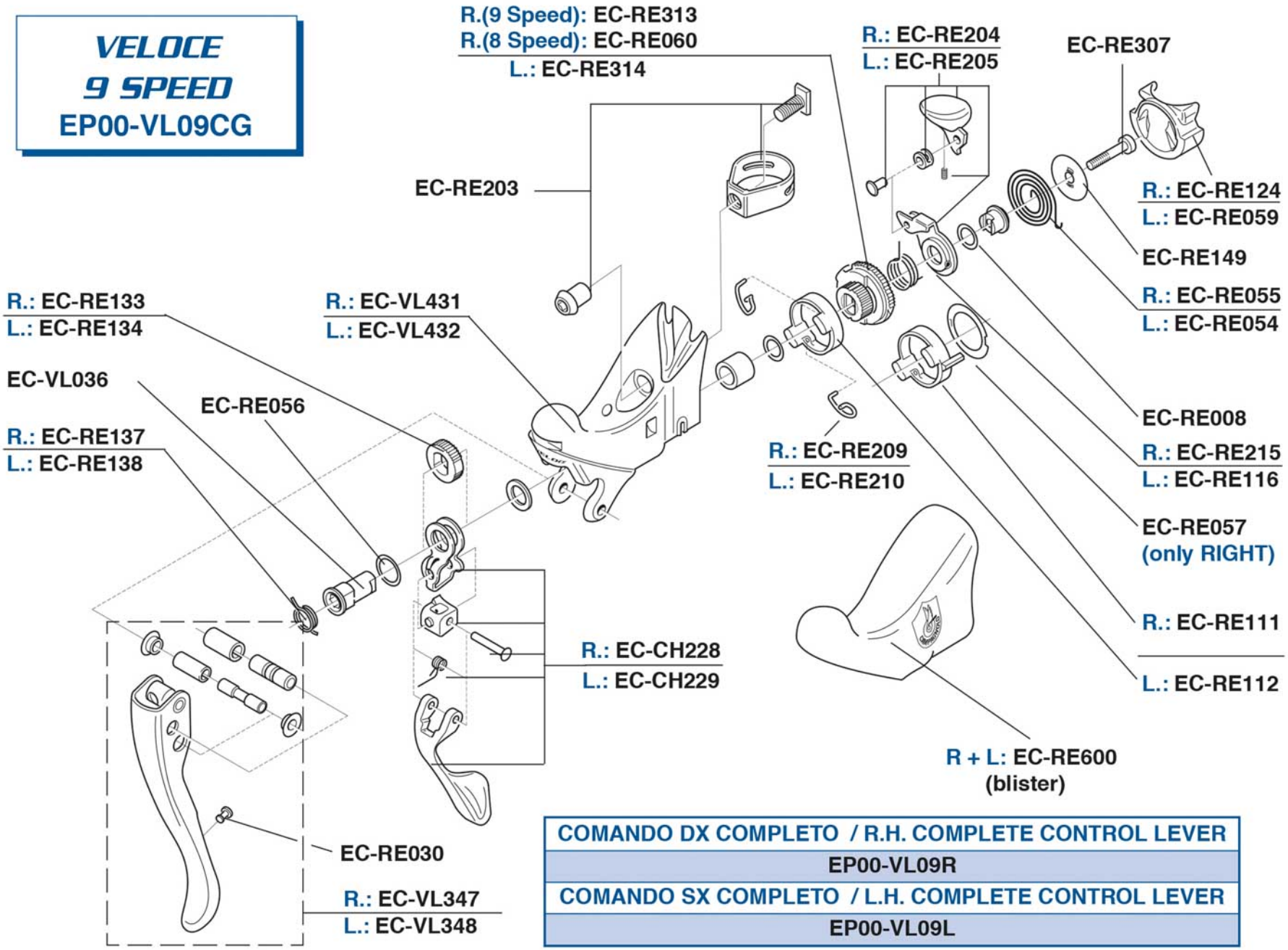
COMANDO DX COMPLETO / R.H. COMPLETE CONTROL LEVER
9 SPEED: EP00-CH09R - 10 SPEED: EP00-CH10R
COMANDO SX COMPLETO / L.H. COMPLETE CONTROL LEVER
9 SPEED: EP00-CH09L - 10 SPEED: EP00-CH10L

DAYTONA 9 SPEED
EP00-DA09CG



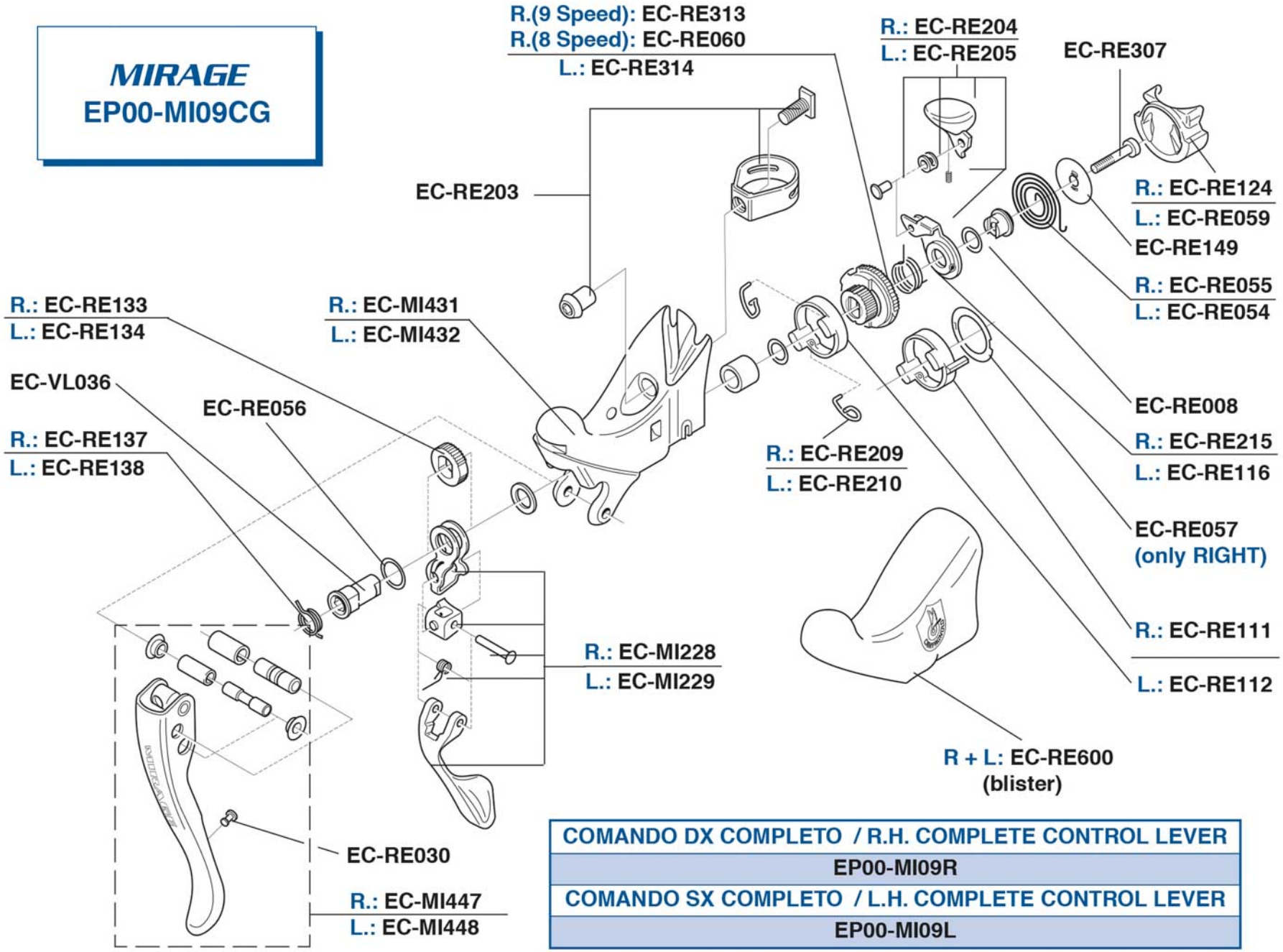
COMANDO DX COMPLETO / R.H. COMPLETE CONTROL LEVER
EP00-DA09R
COMANDO SX COMPLETO / L.H. COMPLETE CONTROL LEVER
EP00-DA09L

VELOCE 9 SPEED
EP00-VL09CG



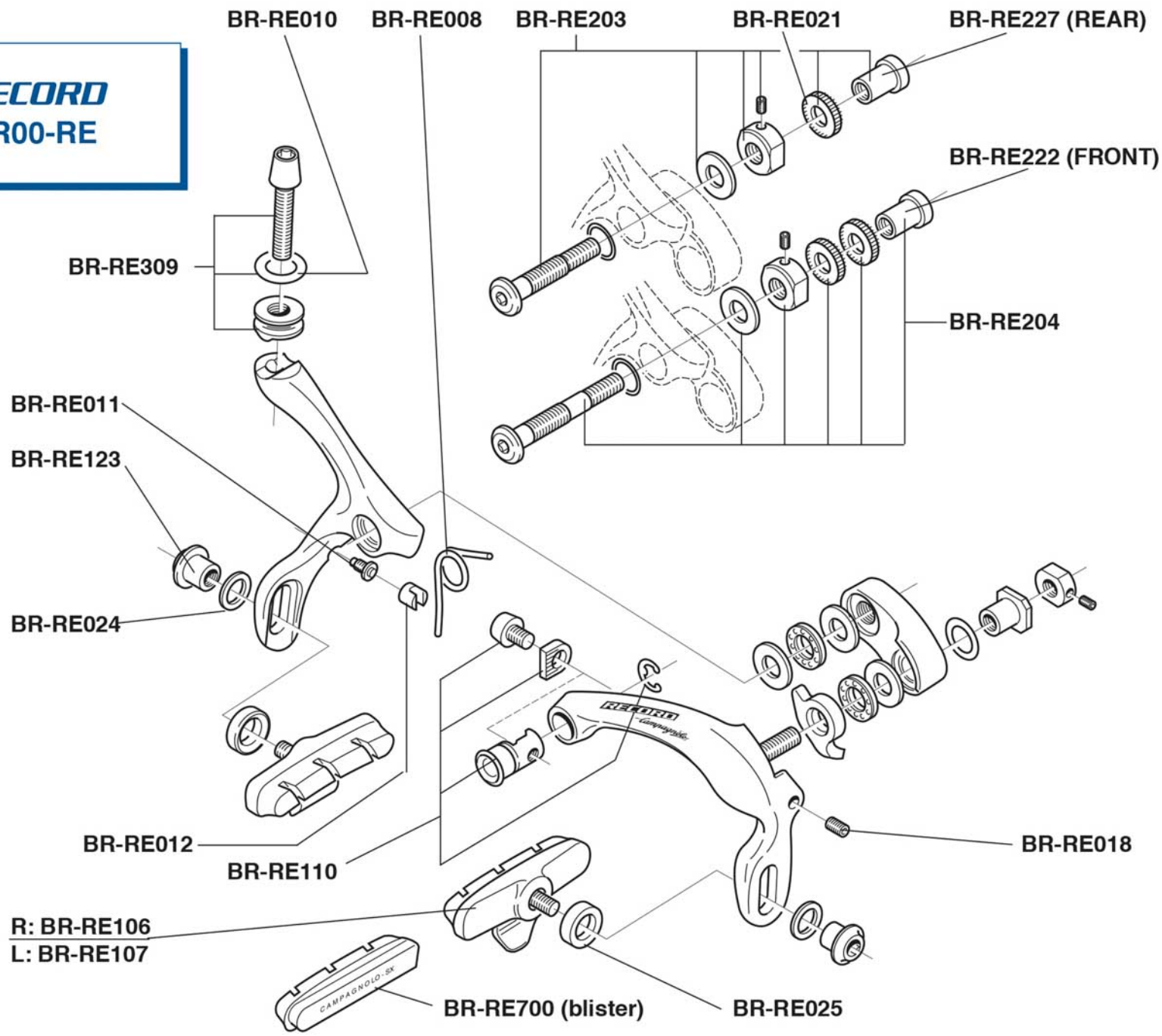
COMANDO DX COMPLETO / R.H. COMPLETE CONTROL LEVER
EP00-VL09R
COMANDO SX COMPLETO / L.H. COMPLETE CONTROL LEVER
EP00-VL09L

MIRAGE
EP00-MI09CG

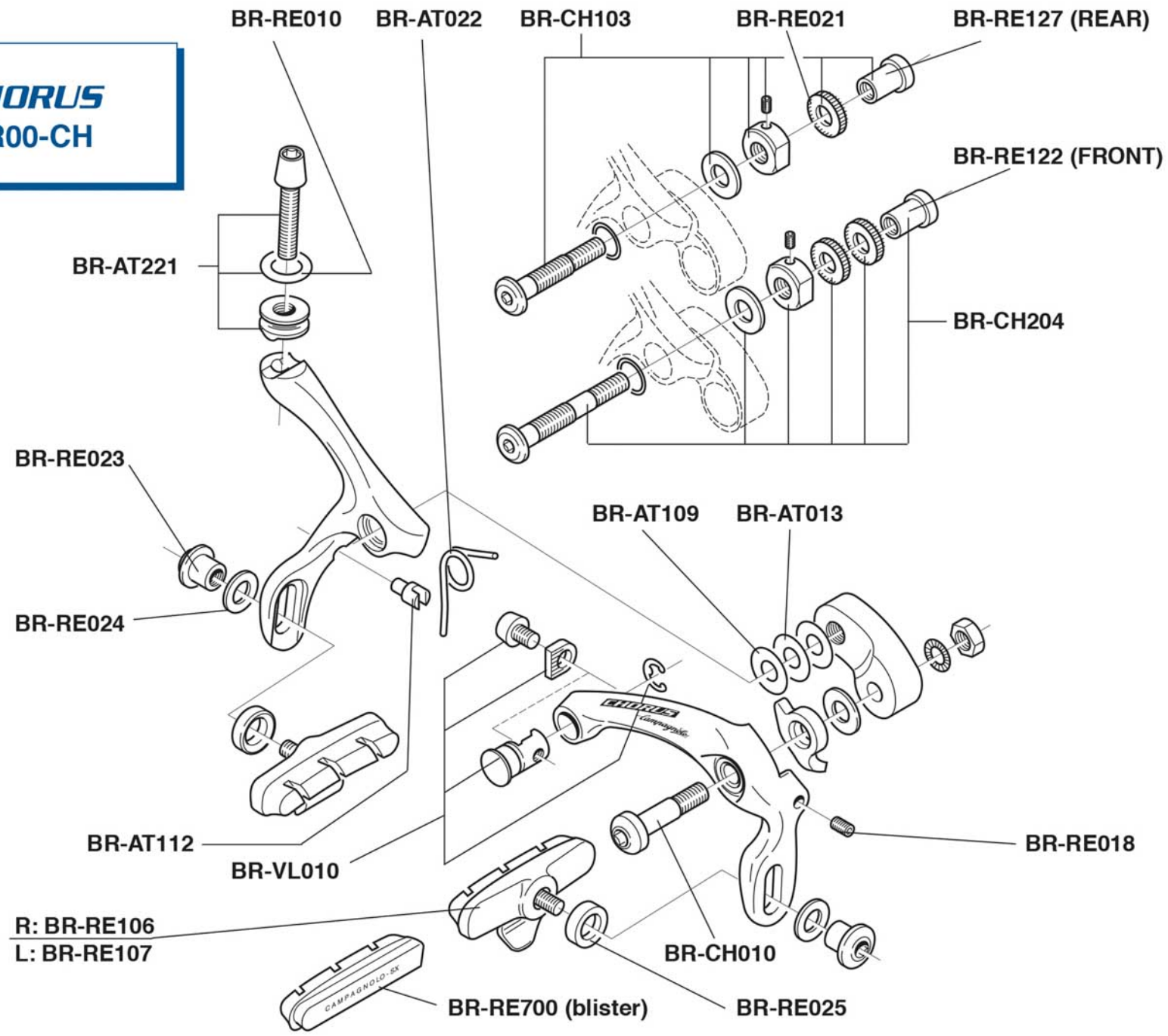


COMANDO DX COMPLETO / R.H. COMPLETE CONTROL LEVER
EP00-MI09R
COMANDO SX COMPLETO / L.H. COMPLETE CONTROL LEVER
EP00-MI09L

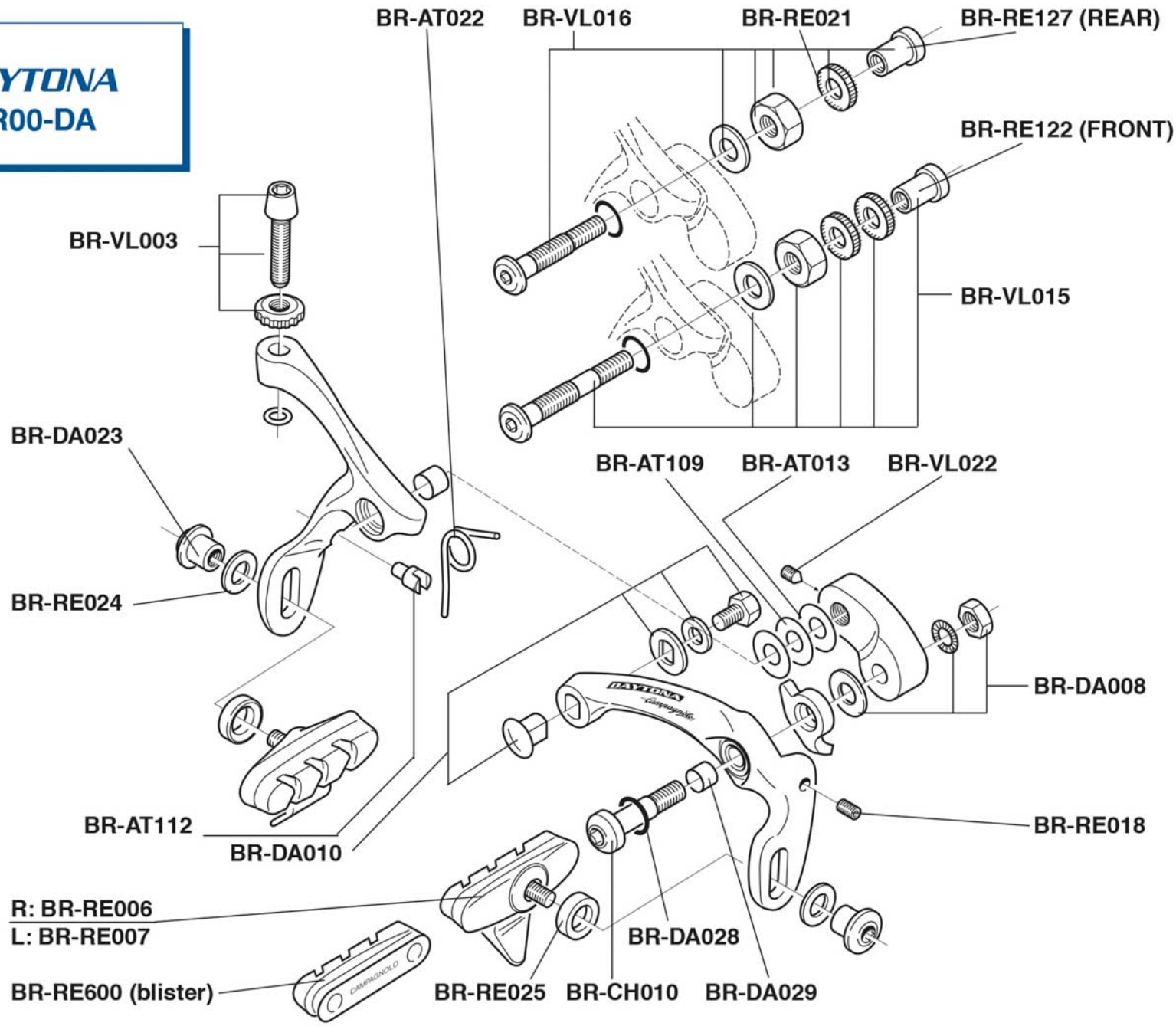
RECORD
BR00-RE



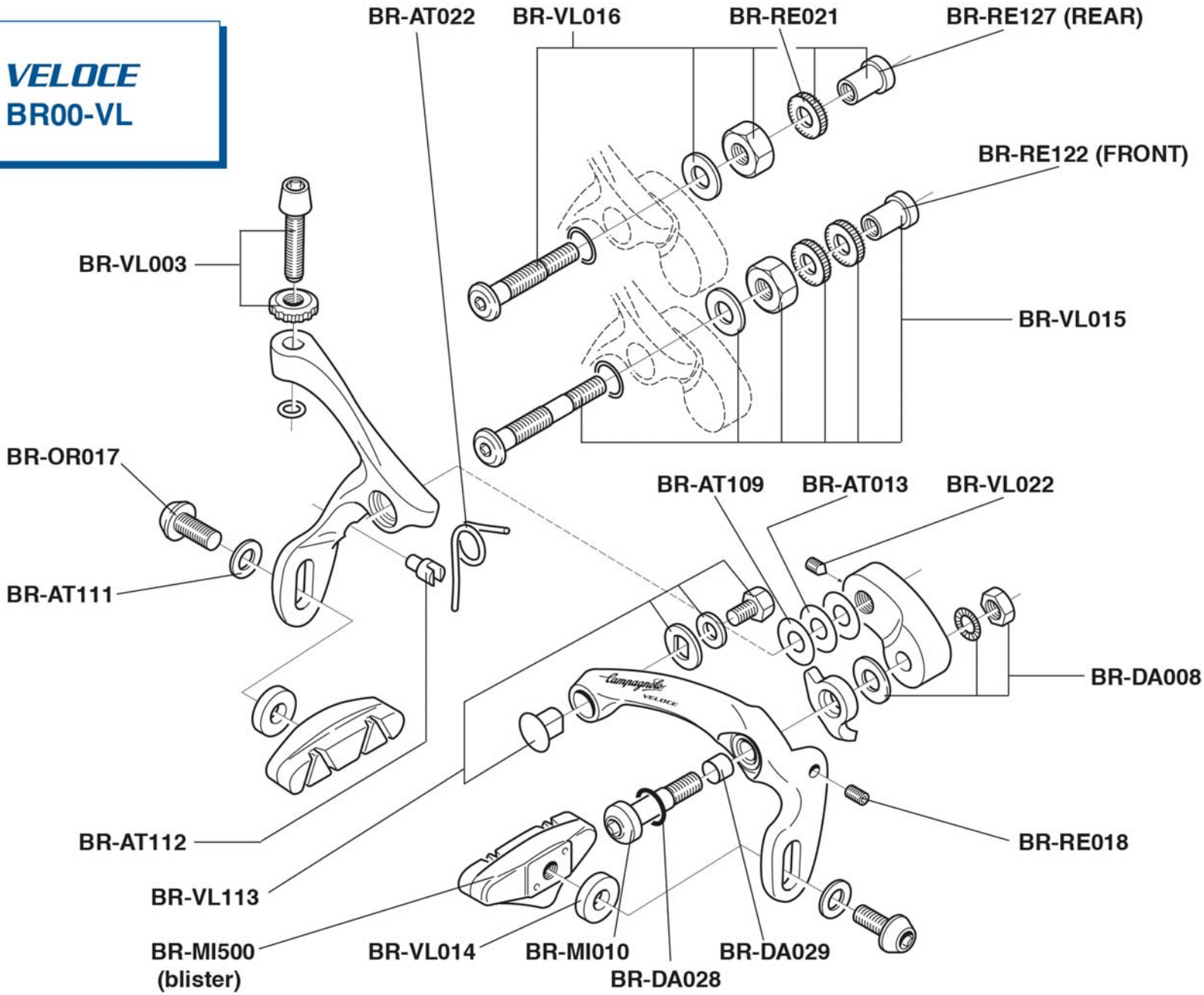
CHORUS
BR00-CH



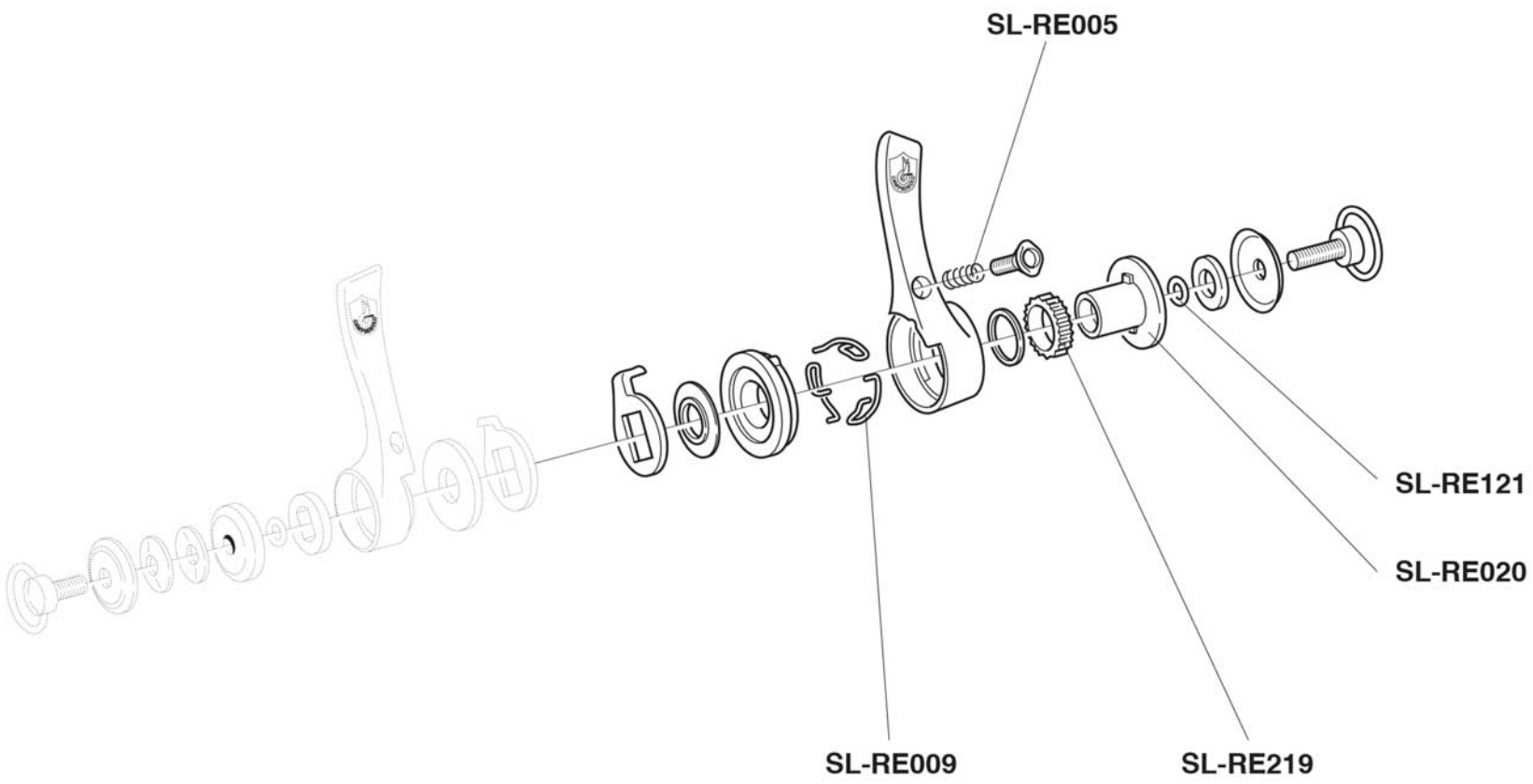
DAYTONA
BR00-DA



VELOCE
BR00-VL

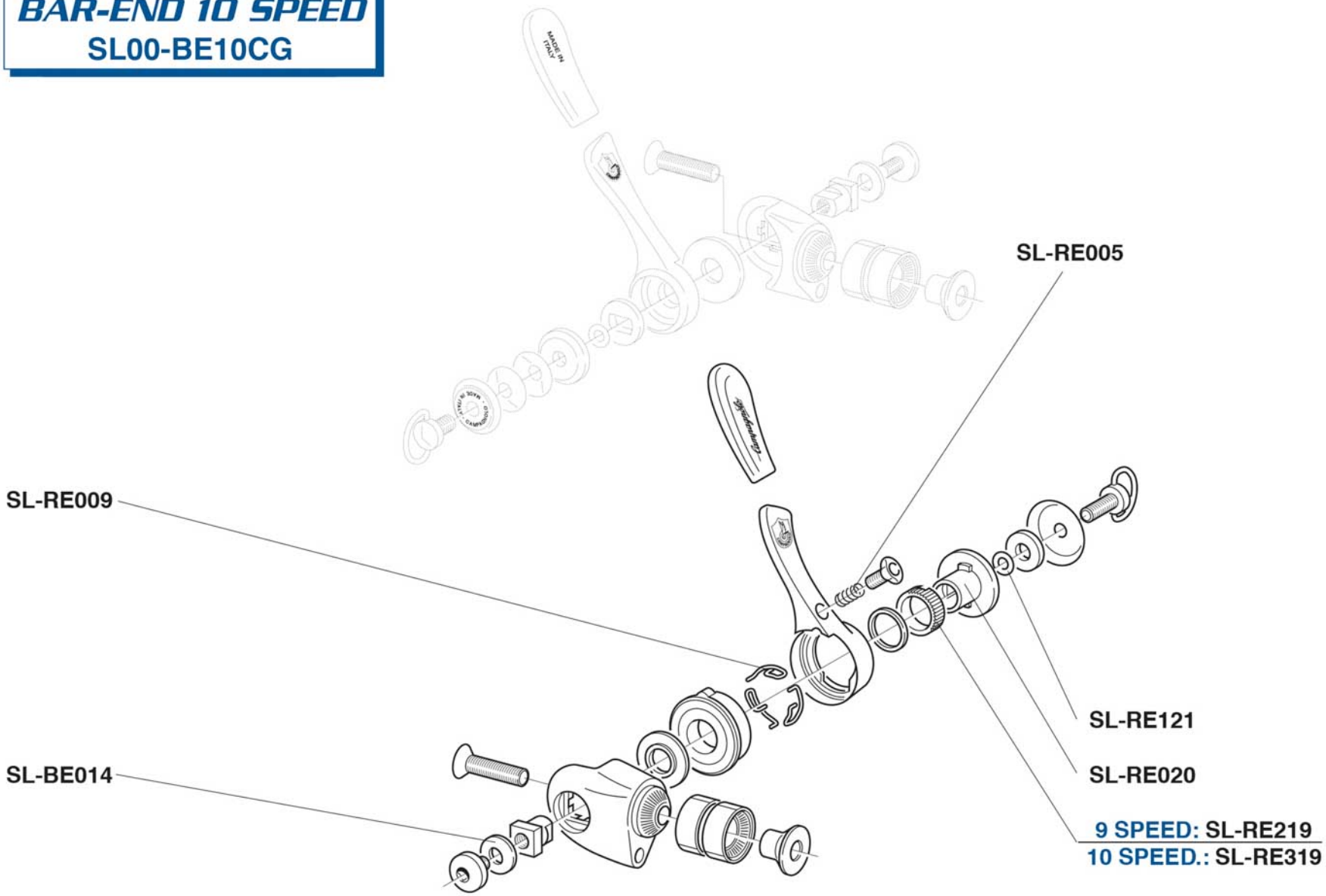


RECORD
9 SPEED
SL99-RE09CG

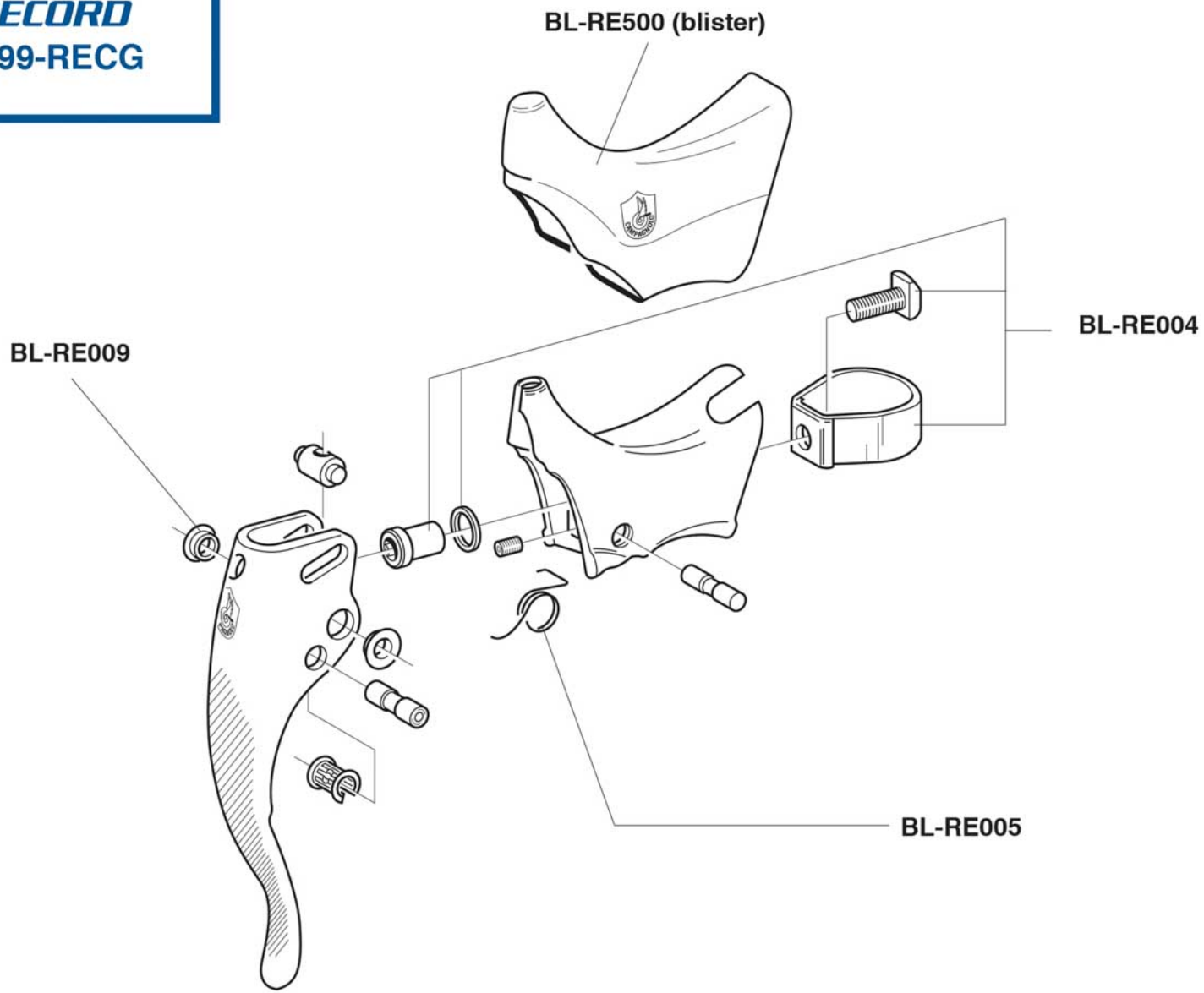


BAR-END 9 SPEED
SL99-BE09CG

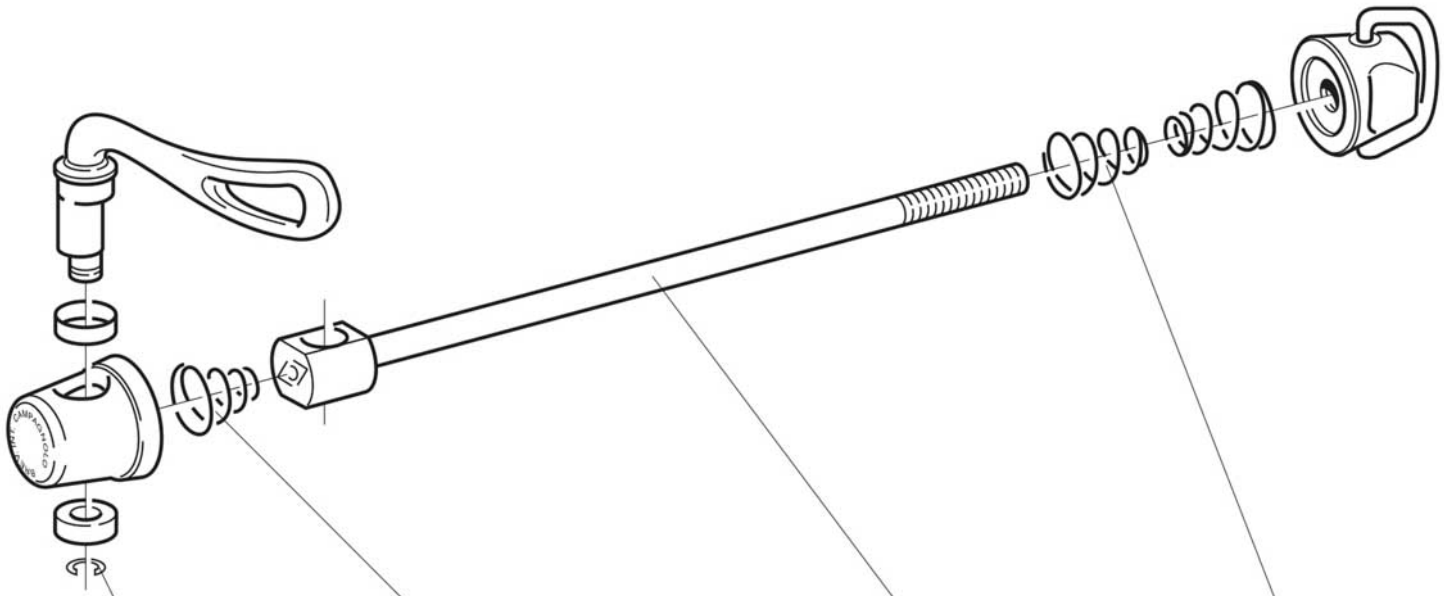
BAR-END 10 SPEED
SL00-BE10CG



RECORD
BL99-RECG



RECORD
BORA-SHAMAL
VENTO-NUCLEON
ELECTRON
front: QF-RE121
rear: QR-RE121



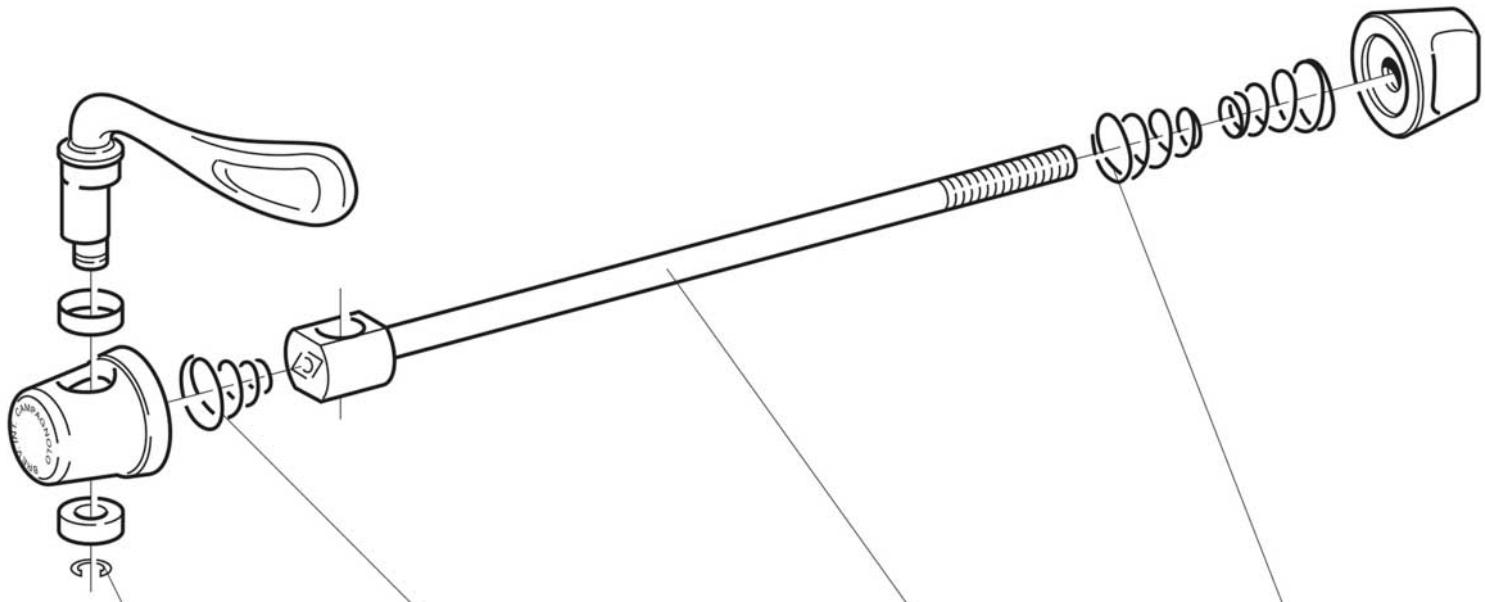
QF-CH003

QF-RE006

FRONT: QF-RE214
REAR: QR-RE202

QF-RE108

CHORUS
front: QF-CH111
rear: QR-CH111



QF-CH003

QF-RE006

FRONT: QF-RE214
REAR: QR-RE202

QF-RE108

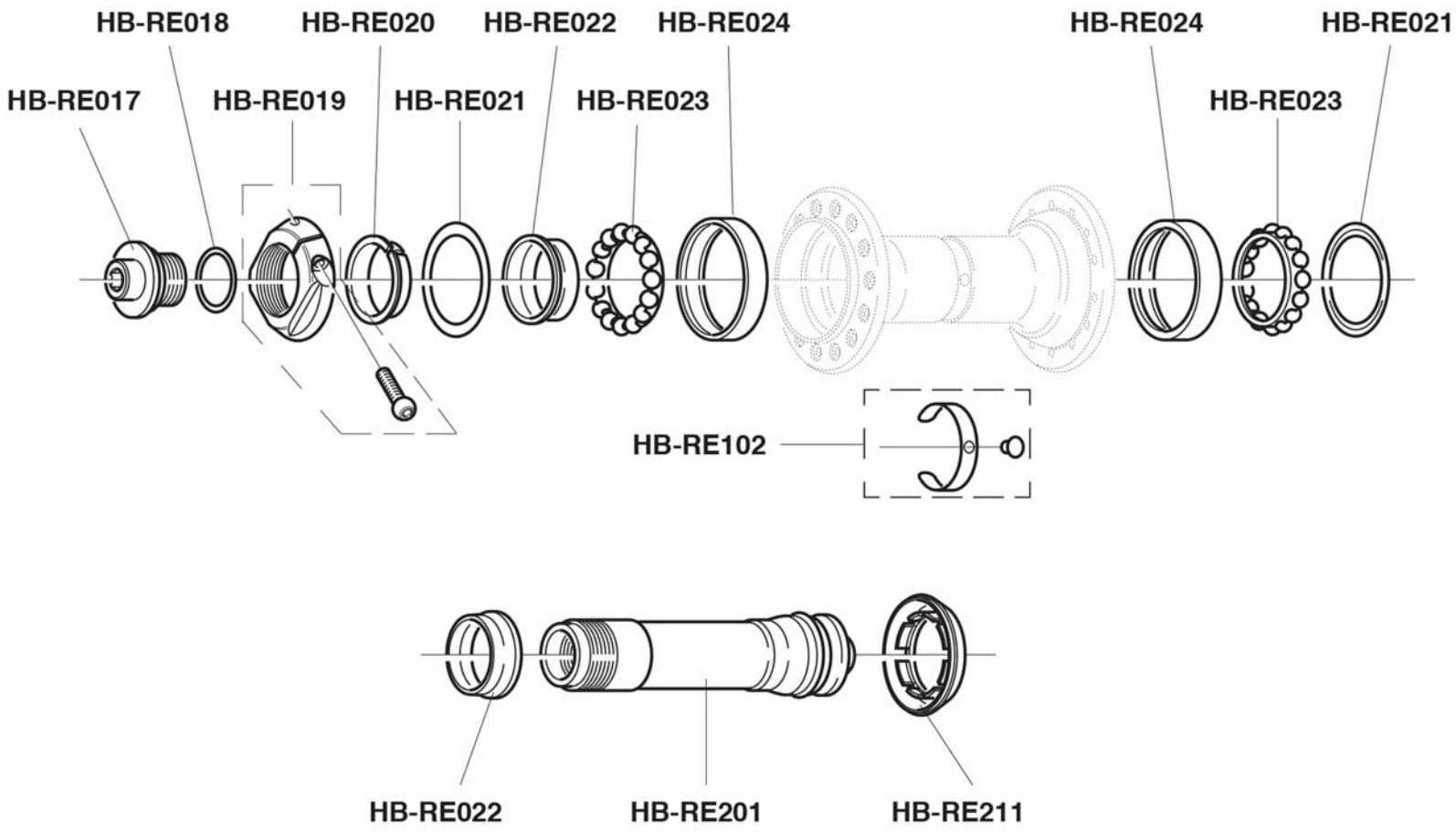
DAYTONA

VELOCE

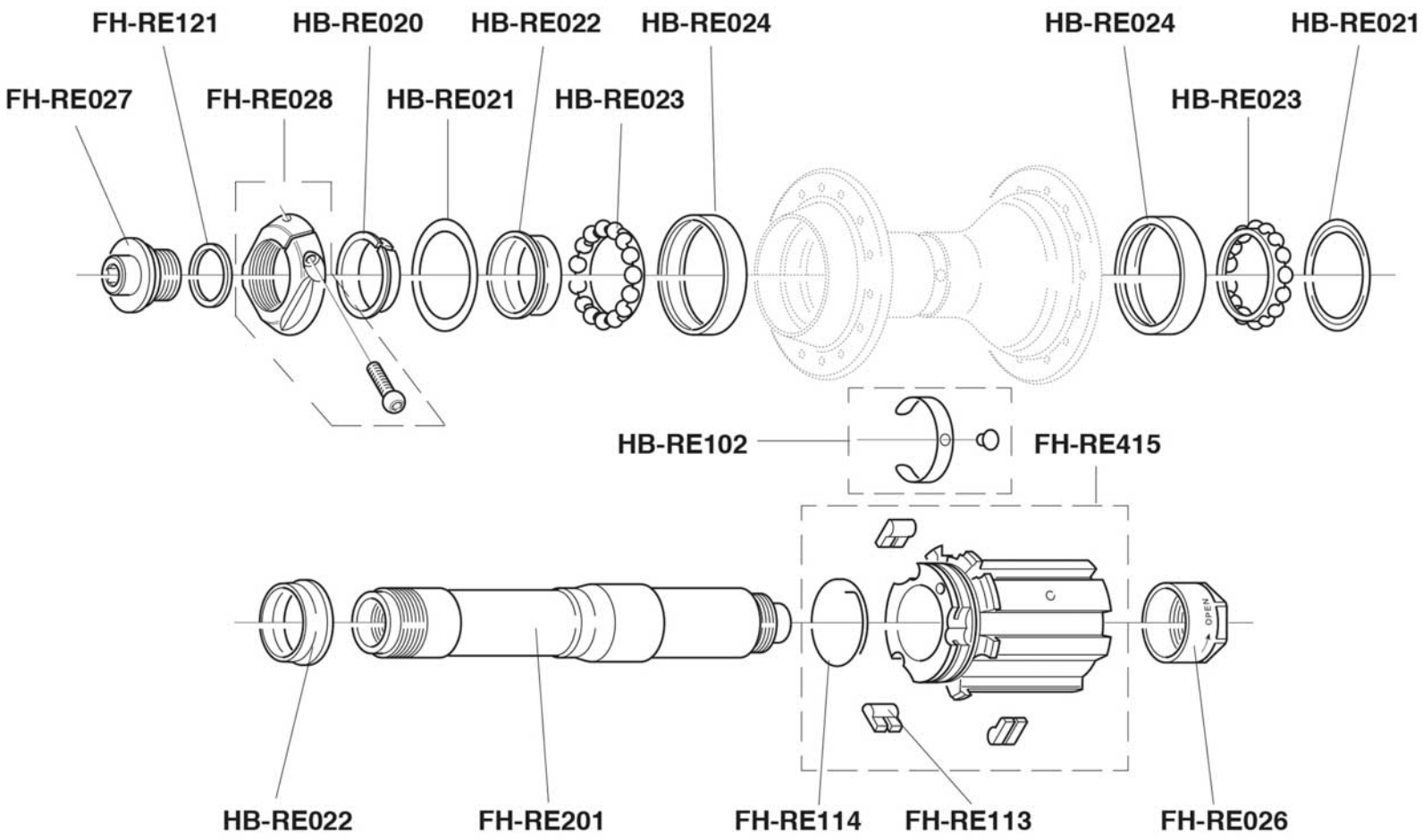
MIRAGE

	FRONT	REAR
DAYTONA	QF-AT101	QR-AT101
VELOCE	QF-VL201	QR-VL201
MIRAGE	QF-VL001	QR-VL001

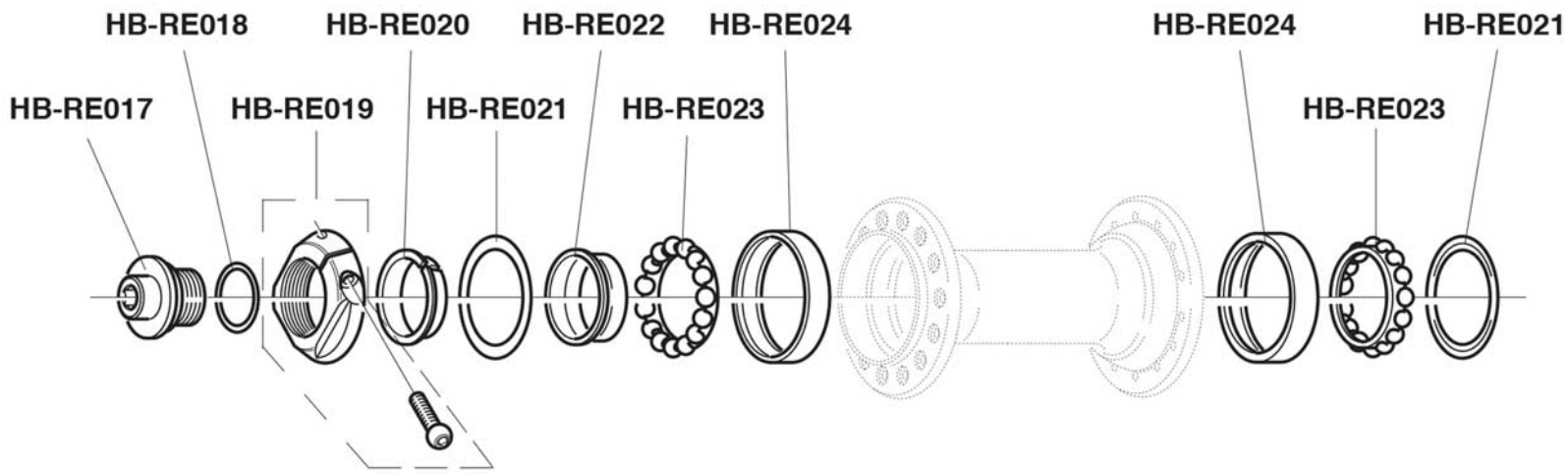
RECORD

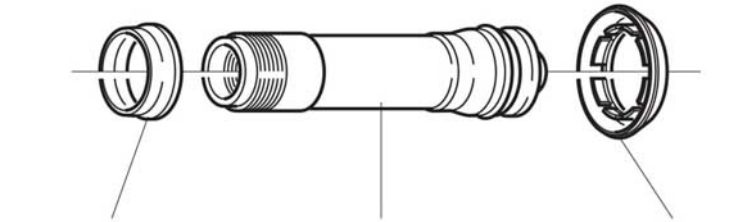

HB-RE018
HB-RE020
HB-RE022
HB-RE024
HB-RE024
HB-RE021
HB-RE017
HB-RE019
HB-RE021
HB-RE023
HB-RE023
HB-RE102
HB-RE022
HB-RE201
HB-RE211

RECORD
9 / 10 SPEED

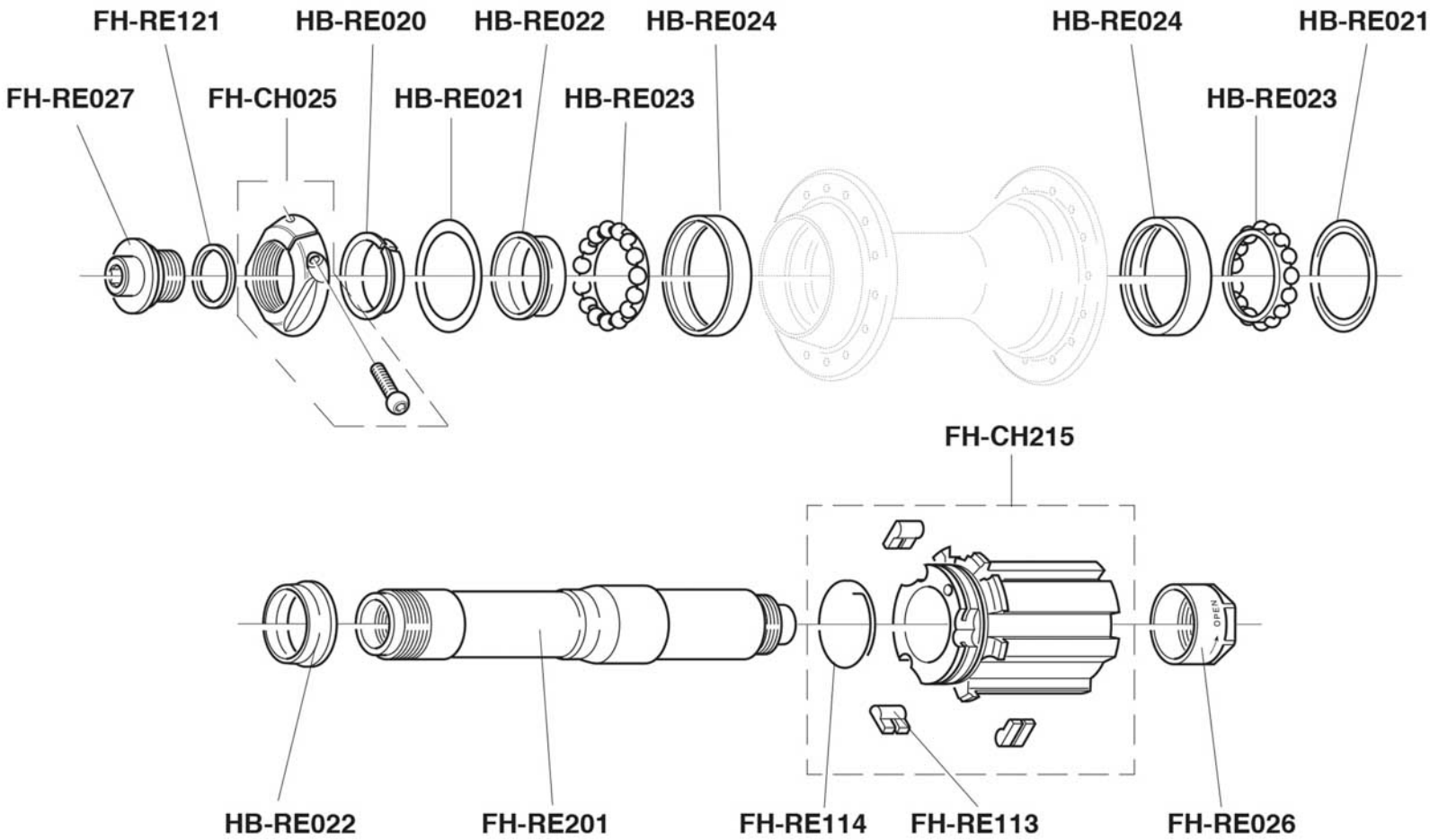


CHORUS

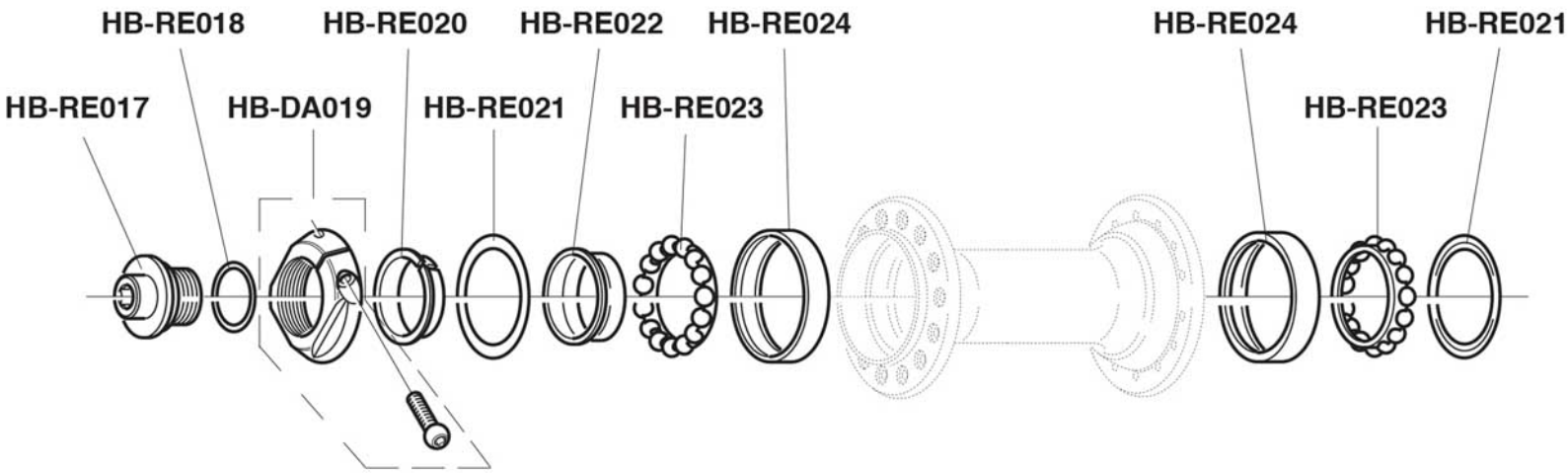

HB-RE018
HB-RE020
HB-RE022
HB-RE024
HB-RE024
HB-RE021
HB-RE017
HB-RE019
HB-RE021
HB-RE023
HB-RE023

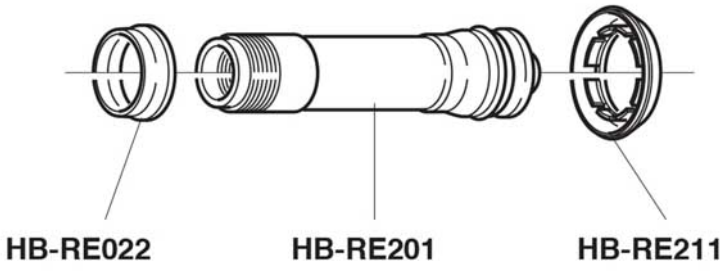

HB-RE022
HB-RE201
HB-RE211

CHORUS
9 / 10 SPEED

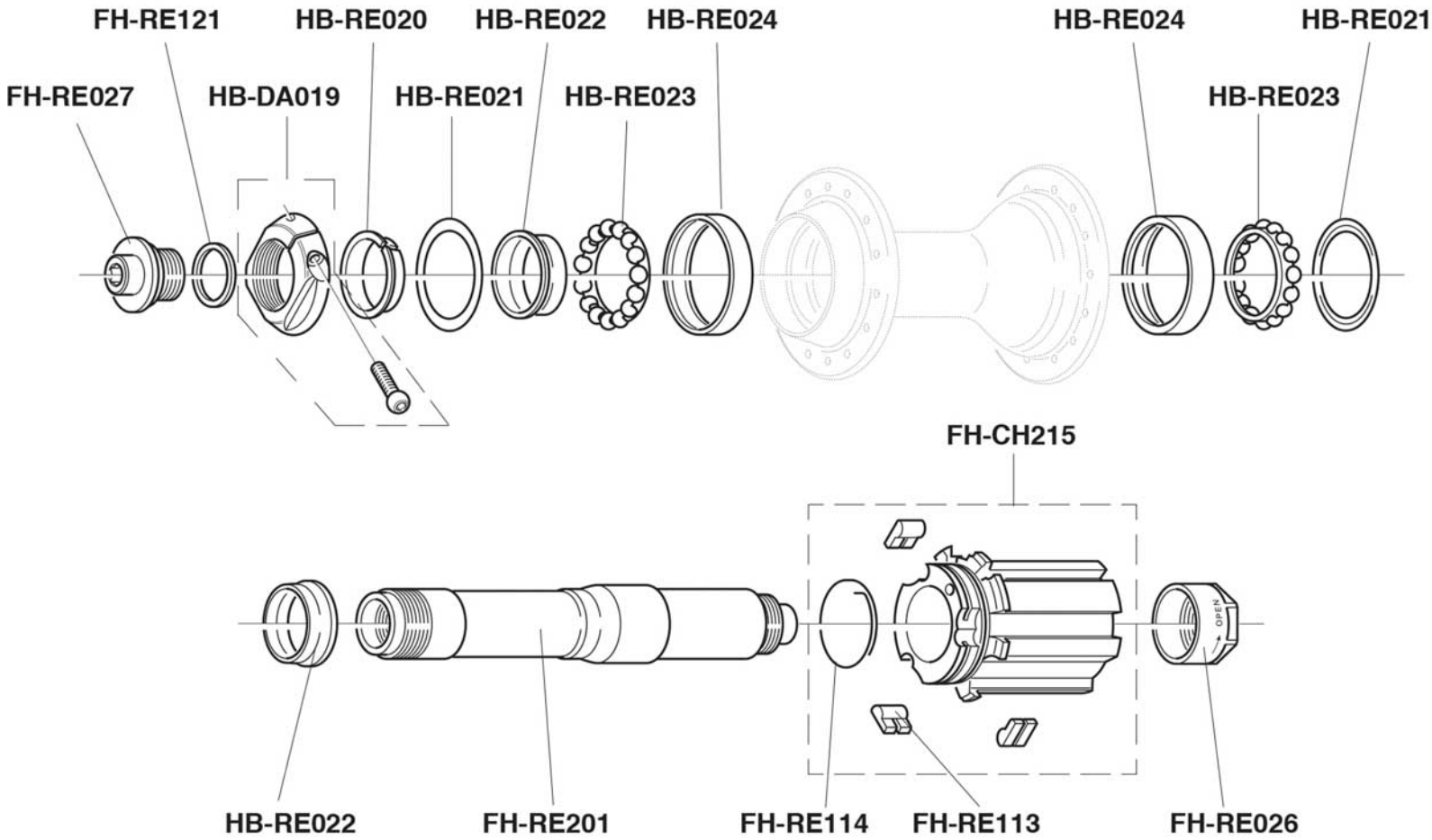


DAYTONA

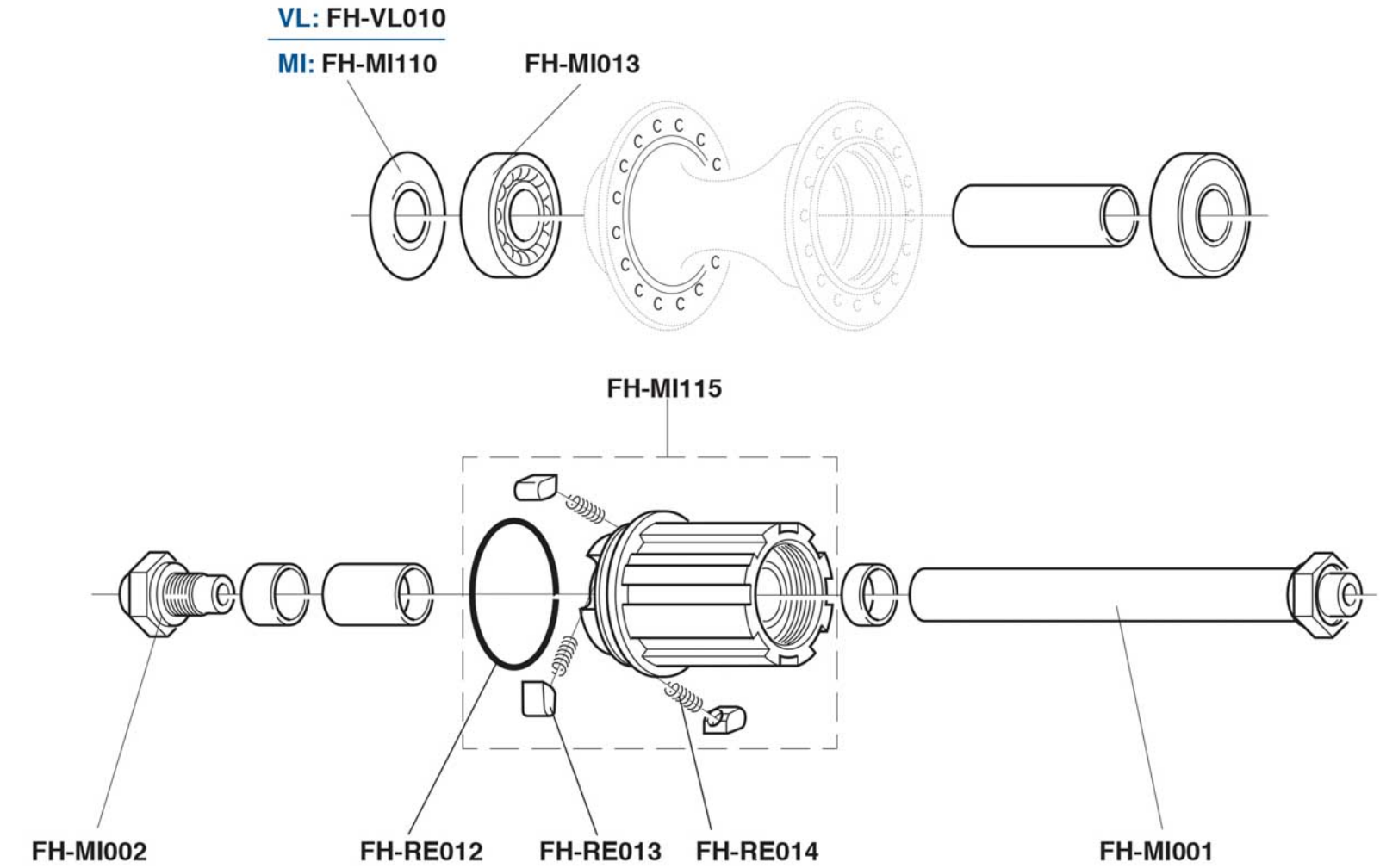

HB-RE018
HB-RE020
HB-RE022
HB-RE024
HB-RE024
HB-RE021
HB-RE017
HB-DA019
HB-RE021
HB-RE023
HB-RE023

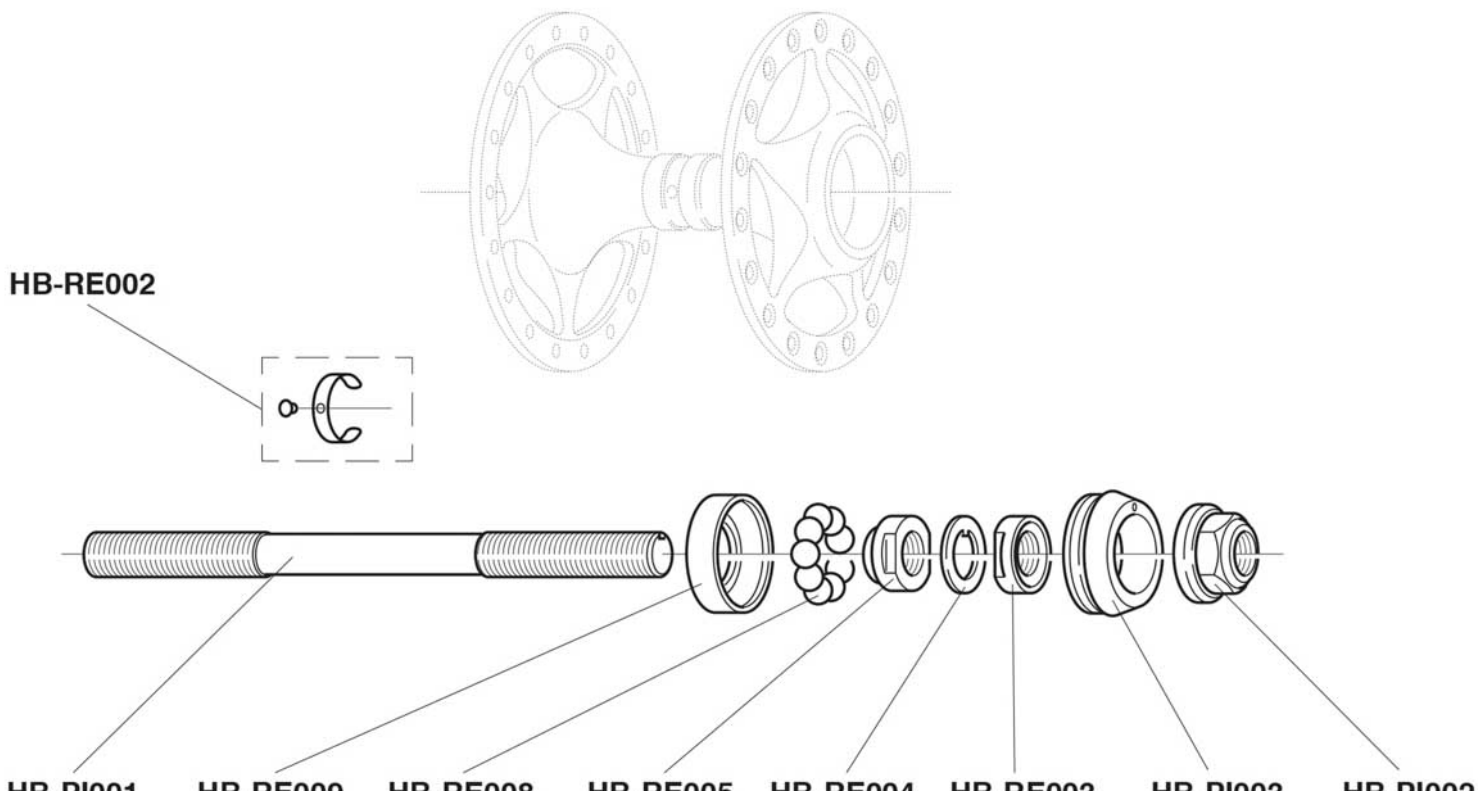

HB-RE022
HB-RE201
HB-RE211

DAYTONA
9 SPEED

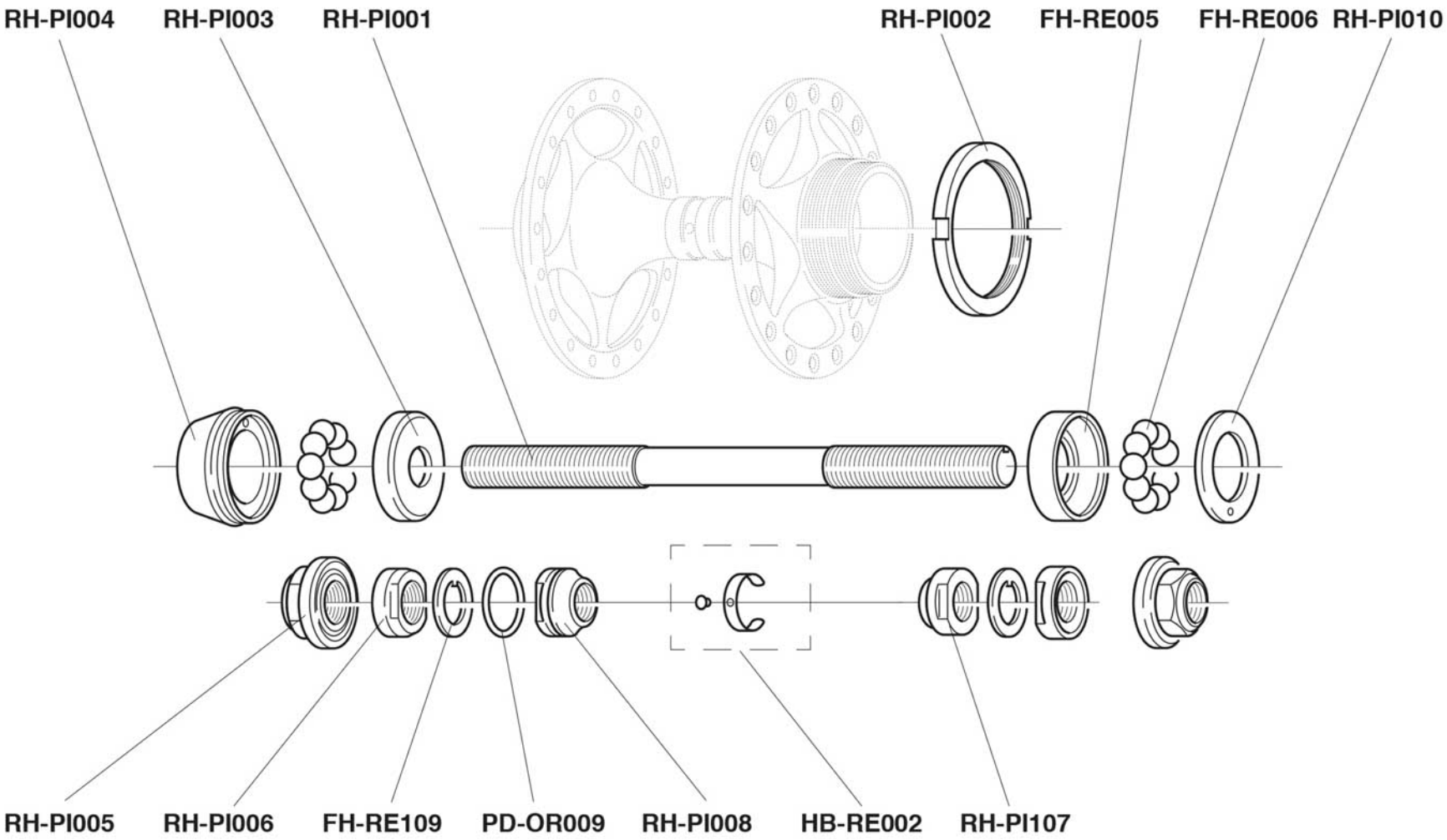


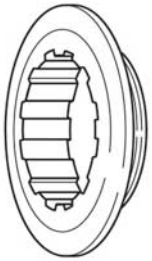
VELOCE 9 SPEED
MIRAGE 9 SPEED




HB-RE002
HB-PI001
HB-RE009
HB-RE008
HB-RE005
HB-RE004
HB-RE003
HB-PI003
HB-PI002

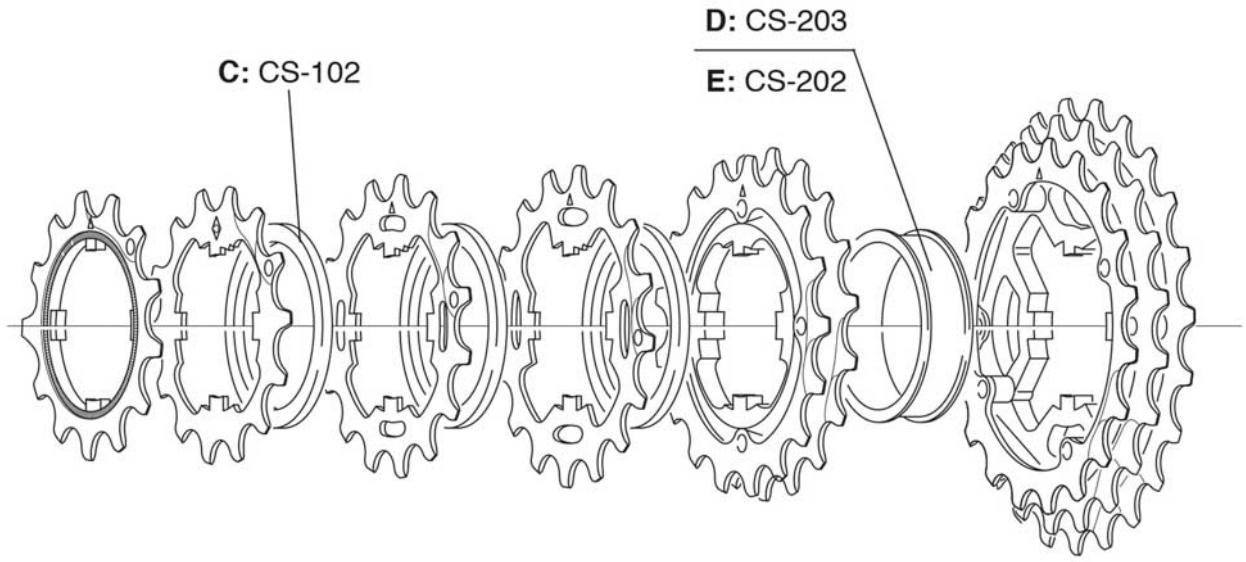
RECORD PISTA





CODE / CODICE	TYPE / TIPO		RANGE / GAMMA	HUB COMPATIBILITY / COMPATIBILITA' MOZZI
CS-401	9 / 10 Speed "oversize" thread / fil.: 27 x 1	steel/acciaio	2000	all groups / tutti i gruppi all wheels / tutte le ruote
			1999	RECORD - CHORUS all wheels / tutte le ruote
CS-501	9 / 10 Speed "oversize" thread / fil.: 27 x 1	steel/acciaio (for Z.11)	2000	all groups / tutti i gruppi all wheels / tutte le ruote
			1999	RECORD - CHORUS all wheels / tutte le ruote
CS-101T	9 / 10 Speed "oversize" thread / fil.: 27 x 1	titanium/titanio	2000	all groups / tutti i gruppi all wheels / tutte le ruote
			1999	RECORD - CHORUS all wheels / tutte le ruote
CS-201	9 Speed thread / fil.: 26 x 1	steel/acciaio	1999	ATHENA - VELOCE - MIRAGE
			1998 / 1997	9 Speed groups / gruppi 9 Speed 9 Speed wheels / ruote 9 Speed
CS-301	9 Speed thread / fil.: 26 x 1	steel/acciaio (for Z.11)	1999	ATHENA - VELOCE - MIRAGE
			1998 / 1997	9 Speed groups / gruppi 9 Speed 9 Speed wheels / ruote 9 Speed
CS-001T	9 Speed thread / fil.: 26 x 1	titanium/titanio	2000	VELOCE - MIRAGE
			1999	ATHENA - VELOCE - MIRAGE
			1998 / 1997	9 Speed groups / gruppi 9 Speed 9 Speed wheels / ruote 9 Speed '97 8 Speed aluminum freewheel body / corpetto RL in alluminio 8 Speed '97
CS-001V	8 Speed thread / fil.: 29 x 1	steel/acciaio	1999 and previous 1999 e precedenti	all 8 Speed hubs (with steel freewheel body) tutti i mozzi 8 Speed (con corpetto RL in acciaio)

RECORD MK2
9 SPEED

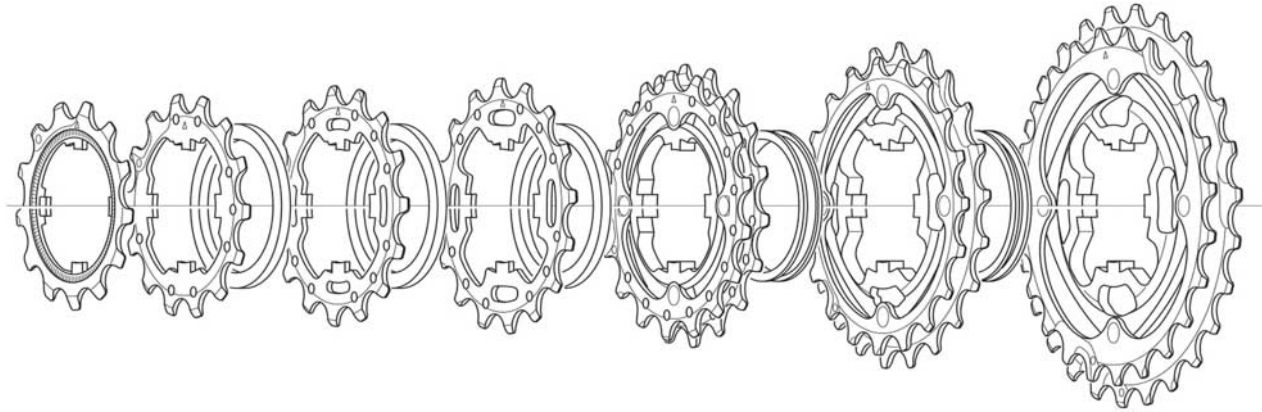


11 - 23	**11B-1°** 9S-012	**12B-2°** 9S-122	**C**	**13B** 9S-132	**C**	**14B** 9S-142	**C**	**15B** 9S-152	**C**	**17B-19A*** 9S-79B	**E**	**21A-23A*** 9S-130T
12 - 21	**12A-1°** 9S-113	**13A** 9S-131	**C**	**14A** 9S-141	**C**	**15A** 9S-151	**C**	**16A-17A-18C*** 9S-678	**D**	**19C-21C*** 9S-91CT		
12 - 23	**12A-1°** 9S-113	**13A** 9S-131	**C**	**14A** 9S-141	**C**	**15A** 9S-151	**C**	**16A-17A*** 9S-670	**D**	**19A-21A-23A*** 9S-913AT		
13 - 23	**13A-1°** 9S-114	**14A** 9S-141	**C**	**15A** 9S-151	**C**	**16A** 9S-161	**C**	**17A-18C*** 9S-780	**D**	**19C-21C-23C*** 9S-913CT		
13 - 26	**13A-1°** 9S-114	**14A** 9S-141	**C**	**15A** 9S-151	**C**	**16A** 9S-161	**C**	**17A-19A*** 9S-79A	**D**	**21A-23A-26A*** 9S-136T		

*** pre-assembled**

RECORD
10 SPEED

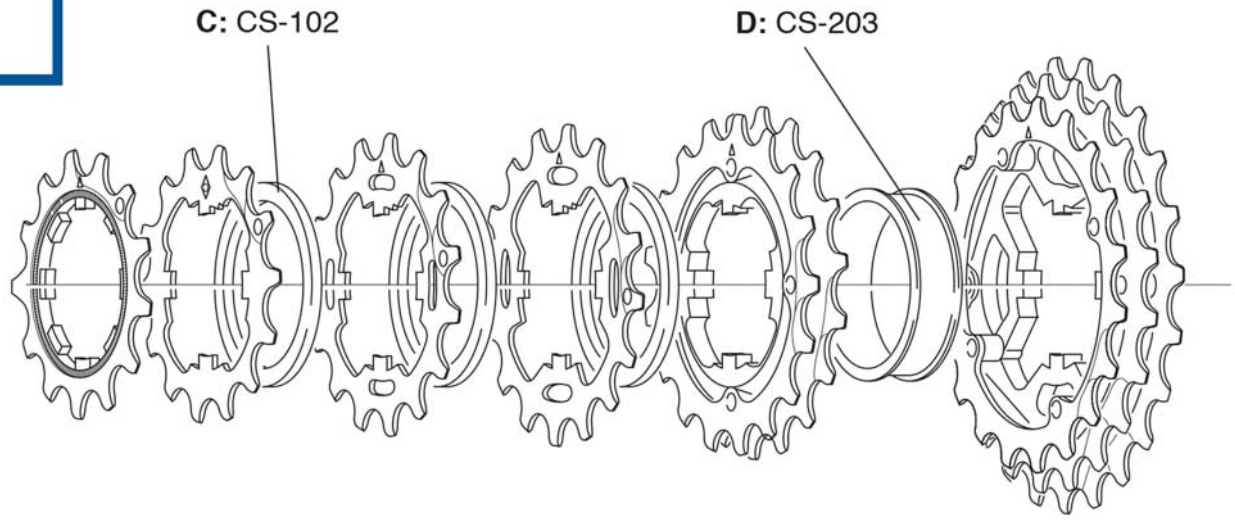
DISTANZIALI / SPACERS	
F	CS-600
G	CS-601
H	CS-602
I	CS-603
L	CS-604



11 - 21	**11A-1°** 10S-011	**12A-2°** 10S-022		**13A** 10S-132	F	**14A** 10S-142	F	**15A** 10S-152	F	**16A** 10S-152	G	**17A-18C*** 10S-78CT	H	**19C-21C*** 10S-91CT
11 - 23	**11A-1°** 10S-011	**12A-2°** 10S-022		**13A** 10S-132	F	**14A** 10S-142	F	**15A** 10S-152	F	**16A** 10S-152	G	**17A-19A*** 10S-79AT	H	**21A-23A*** 10S-13AT
12 - 25	**12A-1°** 10S-012	**13A** 10S-131	F	**14A** 10S-141	F	**15A** 10S-151	F	**16A-17A*** 10S-67A	I	**19A-21A*** 10S-91AT	L	**23A-25A*** 10S-35AT		
13 - 26	**13A-1°** 10S-013	**14A** 10S-141	F	**15A** 10S-151	F	**16A** 10S-161	F	**17A-18C*** 10S-78C	I	**19C-21C*** 10S-91CT	L	**23C-26C*** 10S-36CT		
13 - 29	**13A-1°** 10S-013	**14A** 10S-141	F	**15A** 10S-151	F	**16A** 10S-161	F	**17A-19A*** 10S-79A	I	**21A-23A*** 10S-13AT	L	**26A-29A*** 10S-69AT		

*** pre-assembled**

RECORD MK2 TITANIUM 9 SPEED

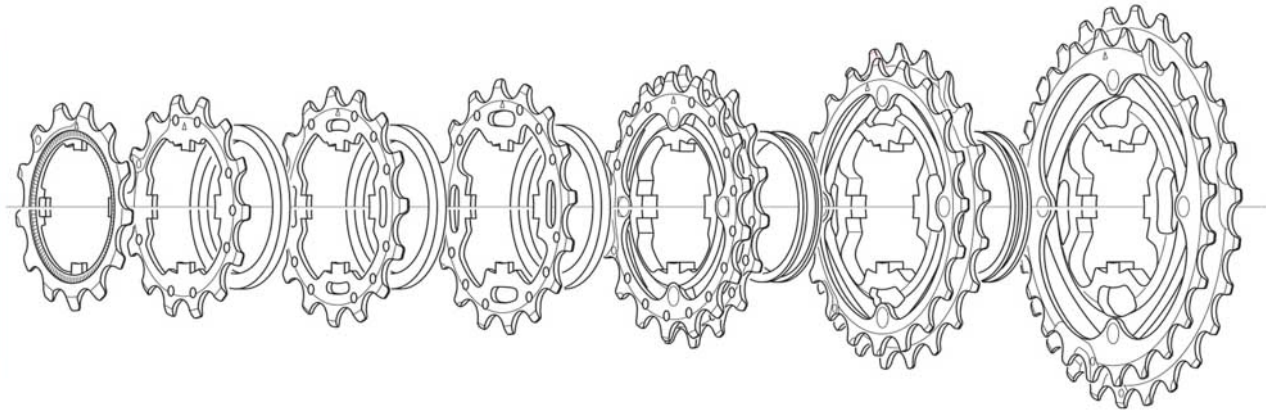


12 - 21	**12A-1°** 9S-012T	**13A** 9S-131T	**C**	**14A** 9S-141T	**C**	**15A** 9S-151T	**C**	**16A-17A-18C*** 9S-678T	**D**	**19C-21C*** 9S-91CT
12 - 23	**12A-1°** 9S-012T	**13A** 9S-131T	**C**	**14A** 9S-141T	**C**	**15A** 9S-151T	**C**	**16A-17A*** 9S-670T	**D**	**19A-21A-23A*** 9S-913AT
13 - 23	**13A-1°** 9S-013T	**14A** 9S-141T	**C**	**15A** 9S-151T	**C**	**16A** 9S-161T	**C**	**17A-18C*** 9S-780T	**D**	**19C-21C-23C*** 9S-913CT
13 - 26	**13A-1°** 9S-013T	**14A** 9S-141T	**C**	**15A** 9S-151T	**C**	**16A** 9S-161T	**C**	**17A-19A*** 9S-79AT	**D**	**21A-23A-26A*** 9S-136T

*** pre-assembled**

RECORD TITANIUM 10 SPEED

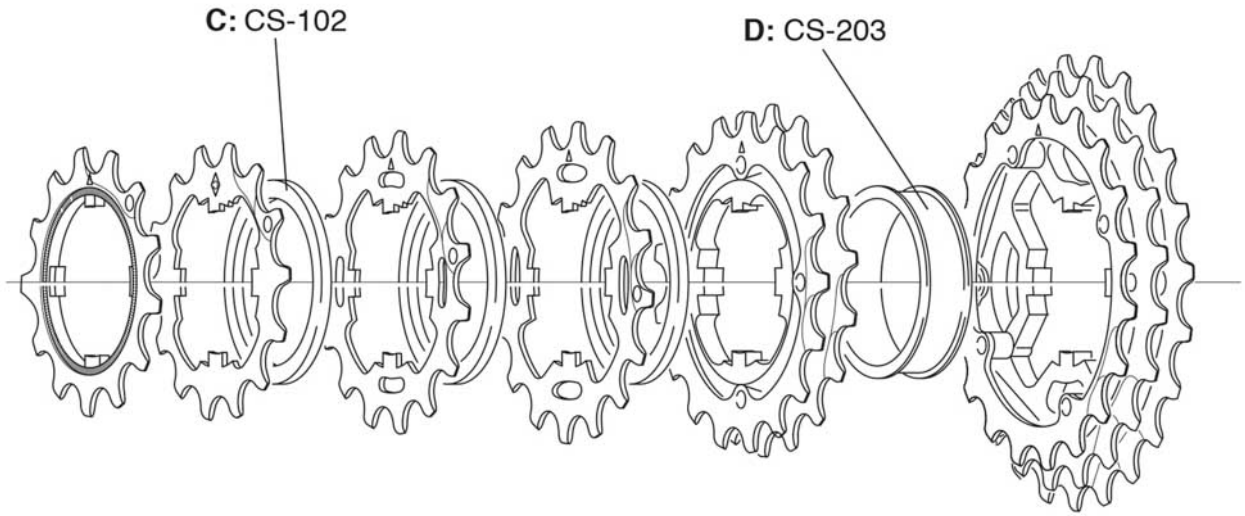
DISTANZIALI / SPACERS	
F	CS-600
G	CS-601
H	CS-602
I	CS-603
L	CS-604



11 - 23	**11A-1°** 10S-011	**12A-2°** 10S-022T		**13A** 10S-132T	F	**14A** 10S-142T	F	**15A** 10S-152T	F	**16A** 10S-152T	G	**17A-19A*** 10S-79AT	H	**21A-23A*** 10S-13AT
12 - 25	**12A-1°** 10S-012T	**13A** 10S-131T	F	**14A** 10S-141T	F	**15A** 10S-151T	F	**16A-17A*** 10S-67AT	I	**19A-21A*** 10S-91AT	L	**23A-25A*** 10S-35AT		
13 - 26	**13A-1°** 10S-013T	**14A** 10S-141T	F	**15A** 10S-151T	F	**16A** 10S-161T	F	**17A-18C*** 10S-78CT	I	**19C-21C*** 10S-91CT	L	**23C-26C*** 10S-36CT		
13 - 29	**13A-1°** 10S-013T	**14A** 10S-141T	F	**15A** 10S-151T	F	**16A** 10S-161T	F	**17A-19A*** 10S-79AT	I	**21A-23A*** 10S-13AT	L	**26A-29A*** 10S-69AT		

*** pre-assembled**

CHORUS MK2
9 SPEED

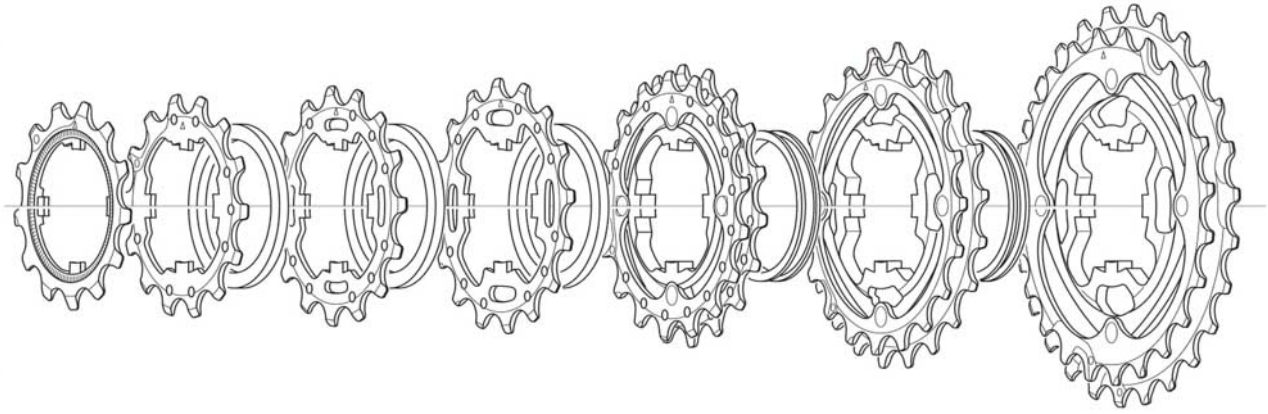


12 - 21	**12A-1°** 9S-113	**13A** 9S-131	**C**	**14A** 9S-141	**C**	**15A** 9S-151	**C**	**16A-17A-18C*** 9S-678	**D**	**19C-21C*** 9S-91C
12 - 23	**12A-1°** 9S-113	**13A** 9S-131	**C**	**14A** 9S-141	**C**	**15A** 9S-151	**C**	**16A-17A*** 9S-670	**D**	**19A-21A-23A*** 9S-913A
13 - 23	**13A-1°** 9S-114	**14A** 9S-141	**C**	**15A** 9S-151	**C**	**16A** 9S-161	**C**	**17A-18C*** 9S-780	**D**	**19C-21C-23C*** 9S-913C
13 - 26	**13A-1°** 9S-114	**14A** 9S-141	**C**	**15A** 9S-151	**C**	**16A** 9S-161	**C**	**17A-19A*** 9S-79A	**D**	**21A-23A-26A*** 9S-136

*** pre-assembled**

CHORUS
10 SPEED

DISTANZIALI / SPACERS	
F	CS-600
G	CS-601
H	CS-602
I	CS-603
L	CS-604



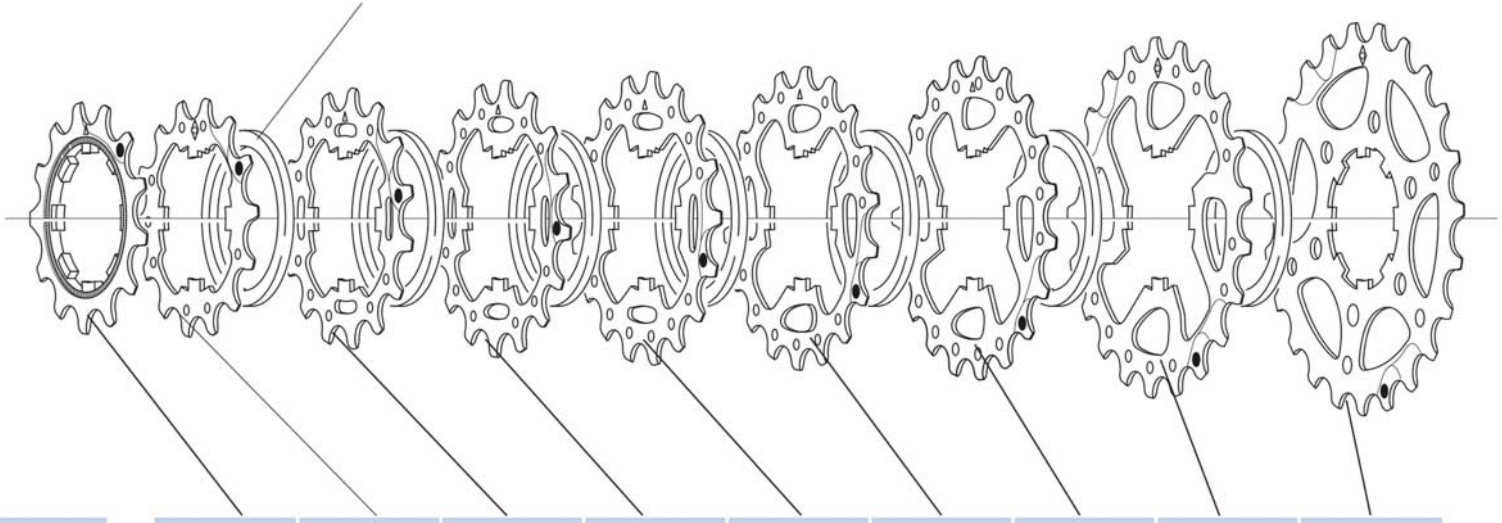
11 - 23	**11A-1°** 10S-011	**12A-2°** 10S-022		**13A** 10S-132	**F**	**14A** 10S-142	**F**	**15A** 10S-152	**F**	**16A** 10S-152	**G**	**17A-19A*** 10S-79A	**H**	**21A-23A*** 10S-13A
12 - 25	**12A-1°** 10S-012	**13A** 10S-131	**F**	**14A** 10S-141	**F**	**15A** 10S-151	**F**	**16A-17A*** 10S-67A	**I**	**19A-21A*** 10S-91A	**L**	**23A-25A*** 10S-35A		
13 - 26	**13A-1°** 10S-013	**14A** 10S-141	**F**	**15A** 10S-151	**F**	**16A** 10S-161	**F**	**17A-18C*** 10S-78C	**I**	**19C-21C*** 10S-91C	**L**	**23C-26C*** 10S-36C		
13 - 29	**13A-1°** 10S-013	**14A** 10S-141	**F**	**15A** 10S-151	**F**	**16A** 10S-161	**F**	**17A-19A*** 10S-79A	**I**	**21A-23A*** 10S-13A	**L**	**26A-29A*** 10S-69A		

*** pre-assembled**

ED-C
9 SPEED

ED-Z compatible

CS-102



11 - 23	**11B-1°** 9S-012	**12B-2°** 9S-022	**13B** 9S-132	**14B** 9S-142	**15B** 9S-152	**17B** 9S-172	**19A** 9S-191	**21A** 9S-211	**23A** 9S-231
12 - 23	**12A-1°** 9S-013	**13A** 9S-131	**14A** 9S-141	**15A** 9S-151	**16A** 9S-161	**17A** 9S-171	**19A** 9S-191	**21A** 9S-211	**23A** 9S-231
13 - 23	**13A-1°** 9S-014	**14A** 9S-141	**15A** 9S-151	**16A** 9S-161	**17A** 9S-171	**18C** 9S-183	**19C** 9S-193	**21C** 9S-213	**23C** 9S-233
13 - 26	**13A-1°** 9S-014	**14A** 9S-141	**15A** 9S-151	**16A** 9S-161	**17A** 9S-171	**19A** 9S-191	**21A** 9S-211	**23A** 9S-231	**26A** 9S-261
13 - 28	**13B-1°** 9S-015	**14B** 9S-142	**15B** 9S-152	**17B** 9S-172	**19A** 9S-191	**21A** 9S-211	**23A** 9S-231	**25A** 9S-251	**28A** 9S-281

SPROCKETS

VARIOUS

PACCHI PIGNONI **RECORD** 8 SPEED ---------- **RECORD** 8 SPEED SPROCKET SET	CS99-RE0823	12 - 23
	CS99-RE0833	13 - 23
	CS99-RE0836	13 - 26

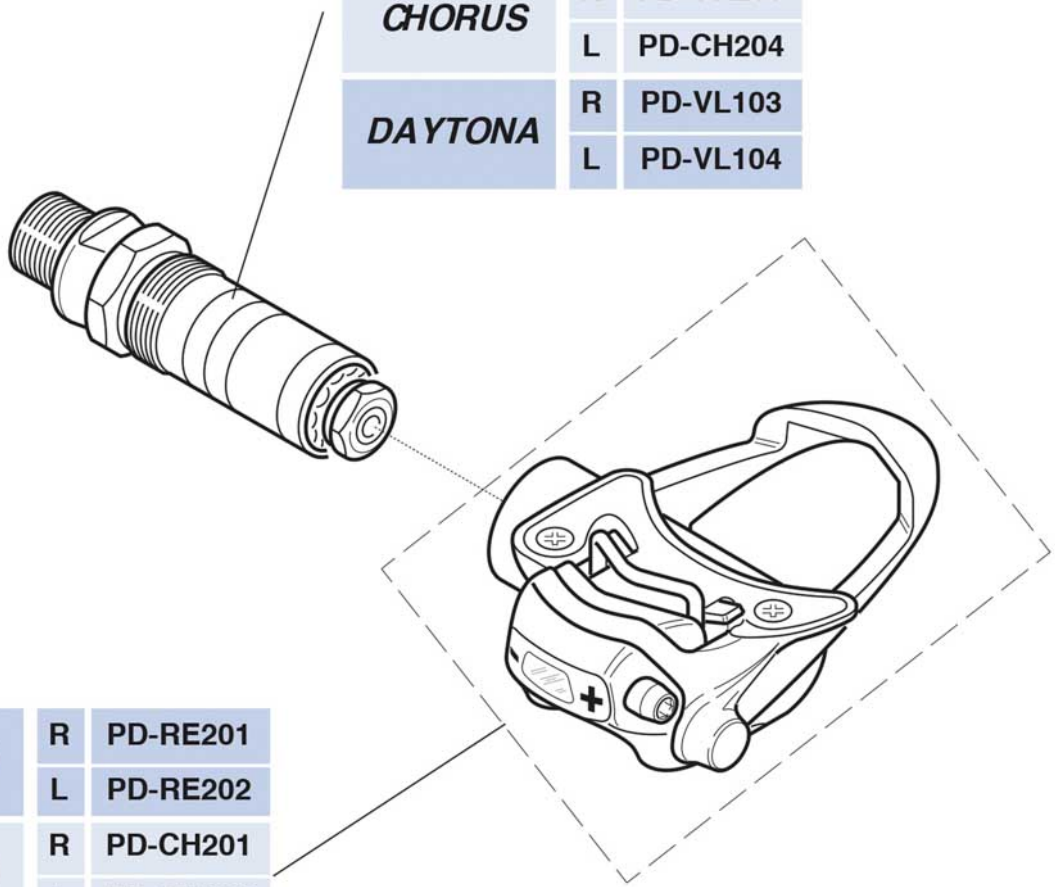
PACCHI PIGNONI PER RUOTA **GHIBLI 2000** (9 pignoni - spaziatura 10 Speed) ---------- SPROCKET SETS FOR **2000 GHIBLI** WHEEL (9 sprockets - 10 Speed spacing)	CS00-GH0919	11 - 19
	CS00-GH0911	11 - 21
distanziale da 1,2 mm / 1,2 mm spacer	UT-CS040	
distanziale da 4,15 mm / 4,15 mm spacer	CS-600	

RECORD PRO-FIT PEDALS
PD00-RE

CHORUS PRO-FIT PEDALS
PD00-CH

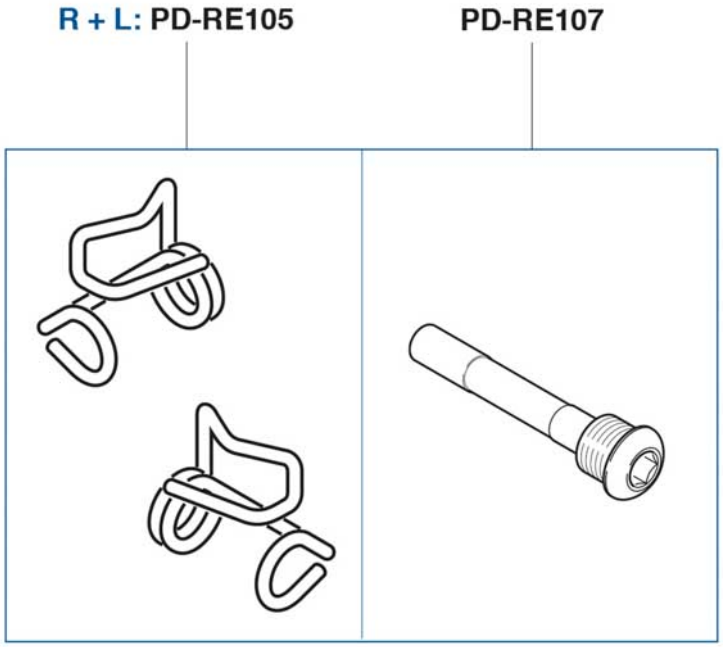
DAYTONA PRO-FIT PEDALS
PD00-DA

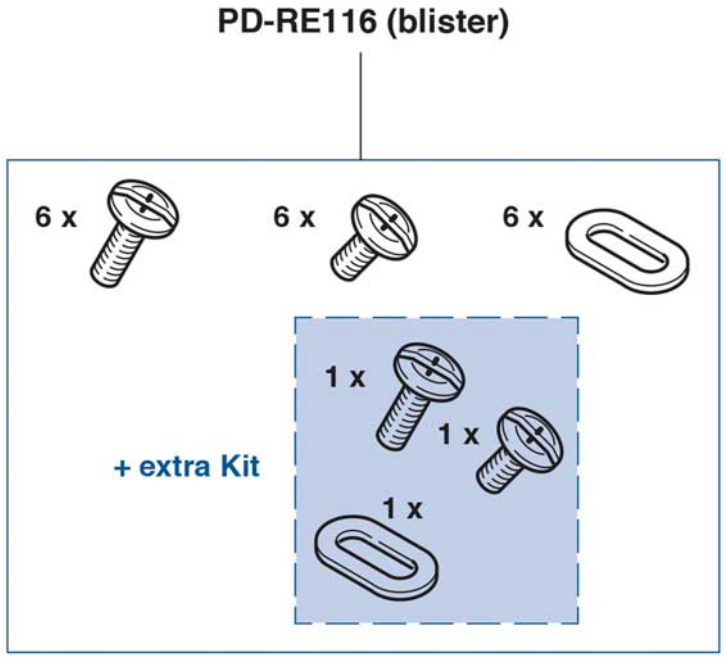
RECORD	R	PD-RE203
	L	PD-RE204
CHORUS	R	PD-CH203
	L	PD-CH204
DAYTONA	R	PD-VL103
	L	PD-VL104



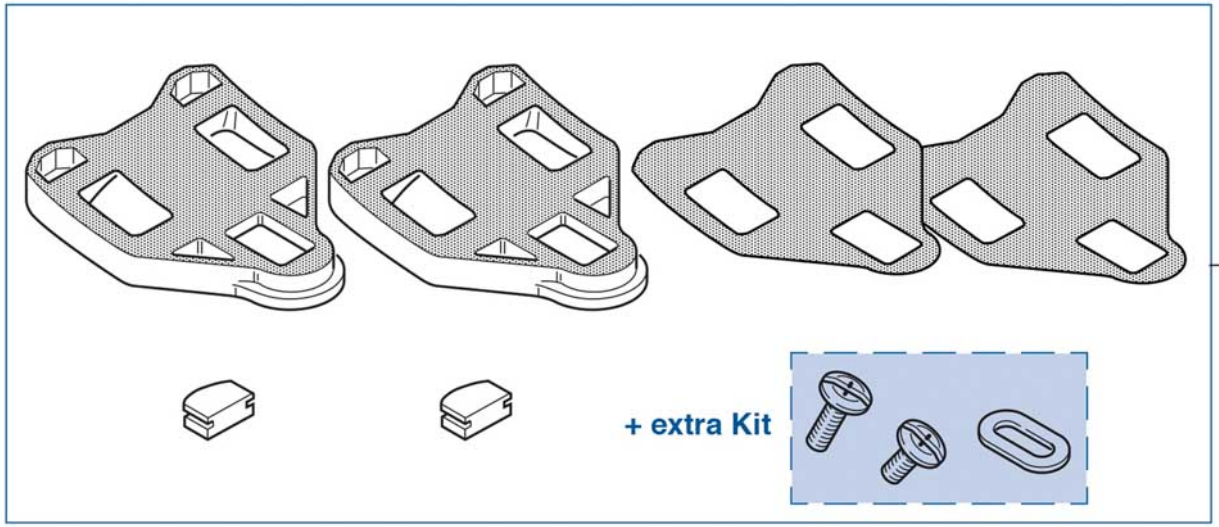
RECORD	R	PD-RE201
	L	PD-RE202
CHORUS	R	PD-CH201
	L	PD-CH202
DAYTONA	R	PD-DA001
	L	PD-DA002

PRO-FIT PEDALS SPARE PARTS



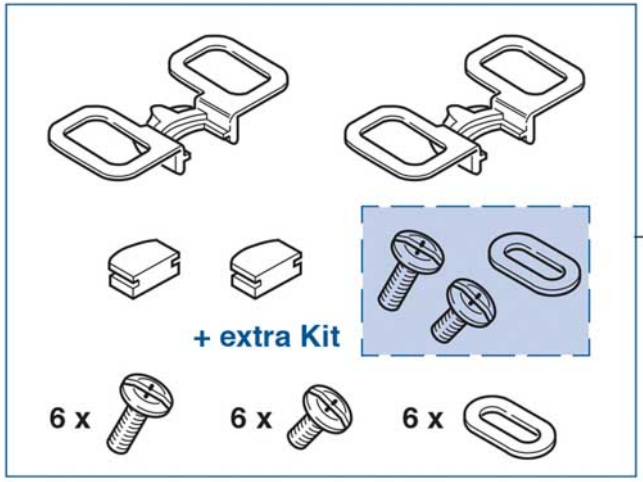


PRO-FIT PEDALS SPARE PARTS



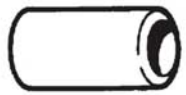
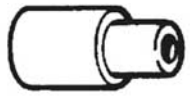
FLOATING CLEATS
PD-RE020
(blister)

FIXED CLEATS
PD-RE021
(blister)



PD-RE200 (blister)

COMPLETE SETS			
ERGOPOWER	*RECORD 9 / 10 SPEED* *CHORUS 9 / 10 SPEED*		CG-ER201
	DAYTONA 9 SPEED *VELOCE 9 SPEED* *MIRAGE 9 SPEED*		CG-ER102
TRADITIONAL	*RECORD 9 SP.*	brakes	CG-BR201
		derailleurs	CG-DD101

SPARE PARTS		FRONT	REAR
BRAKES		Ø 1,6 mm L. 800 mm CG-CB003	Ø 1,6 mm L. 1600 mm CG-CB013
		Ø 5 mm L. 580 mm CG-CS014	Ø 5 mm L. 1250 mm CG-CS002
		Ø 6 mm CG-CS011 (not sealed/senza guarnizione)	
DERAILLEURS	 Ø 1,2 mm	ERGOPOWER L. 1600 CG-CB014	
		ERGOPOWER L. 2000 CG-CB009	
		SHIFTING LEVERS L. 830 CG-CB011	
		SHIFTING LEVERS L. 1600 CG-CB014	
	 Ø 4,5 mm	ERGOPOWER L. 680 CG-CS015	
		ERGOPOWER L. 330 CG-CS008	
		Ø 5,7 mm CG-CS012 (sealed/con guarnizione)	
		Ø 5,7/4 mm CG-CS013 (sealed/con guarnizione)	

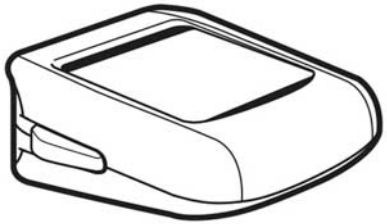
ErgoBrain

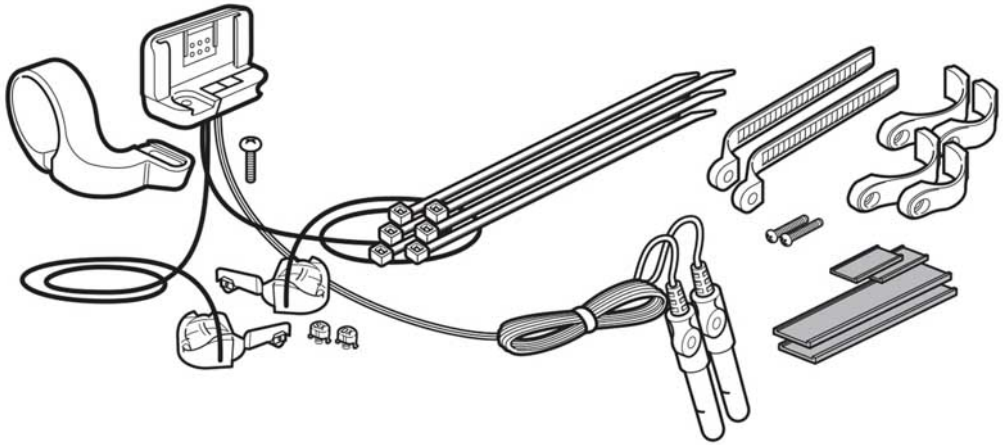
ErgoBrain 10

MAIN UNIT / SOLO COMPUTER

ErgoBrain CI00-EB09C1

ErgoBrain 10 CI00-EB10C2





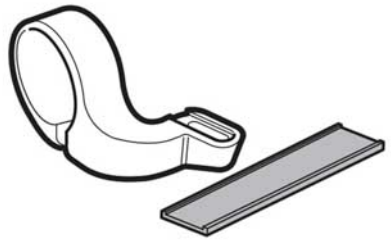
ASSEMBLING KIT / KIT D'INSTALLAZIONE

ErgoBrain CI00-EB09B1

ErgoBrain 10 CI00-EB10B2

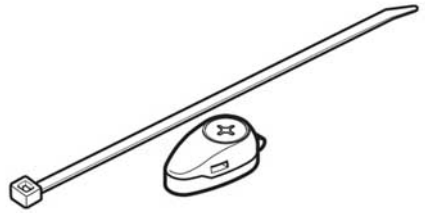
ErgoBrain

ErgoBrain 10



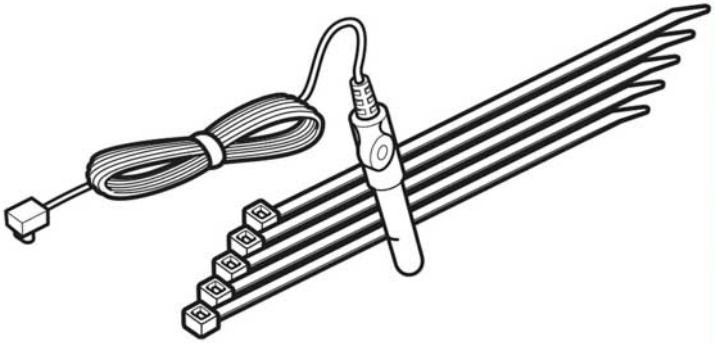
32mm arm / fascetta 32mm

CI-EB001



CDC magnet / magnete cadenza

CI-EB003



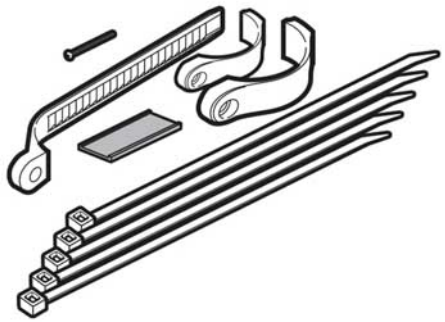
CDC sensor / sensore cadenza

CI-EB006



CDC PRO-FIT pedal magnet / magnete cadenza pedale PRO-FIT

CI-EB004



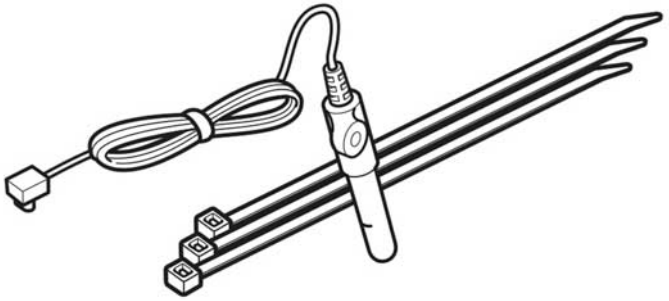
Sensor attachment / Fascette sensori

CI-EB002



SPD magnet / magnete velocità

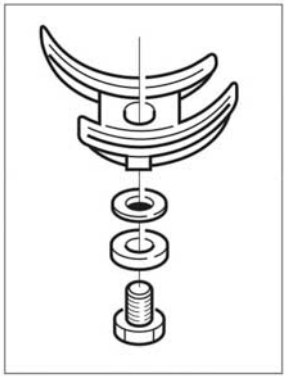
CI-EB005



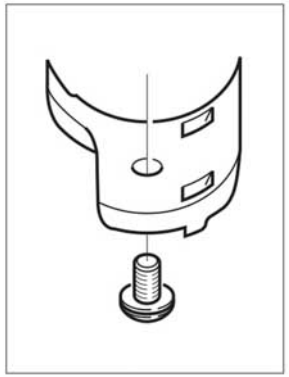
SPD sensor / sensore velocità

CI-EB007

CABLE GUIDE PLATES

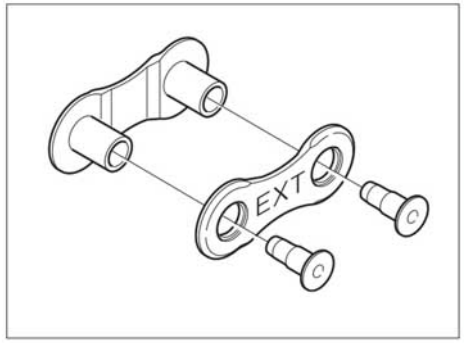


AI-00CD (stainless steel)

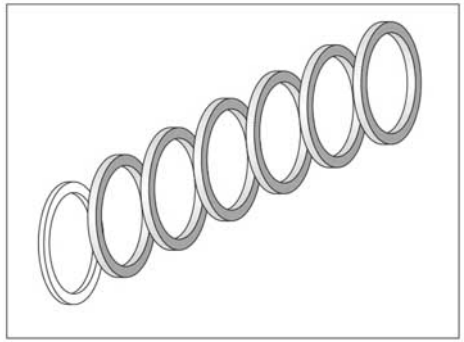


AI-12CD (resin)

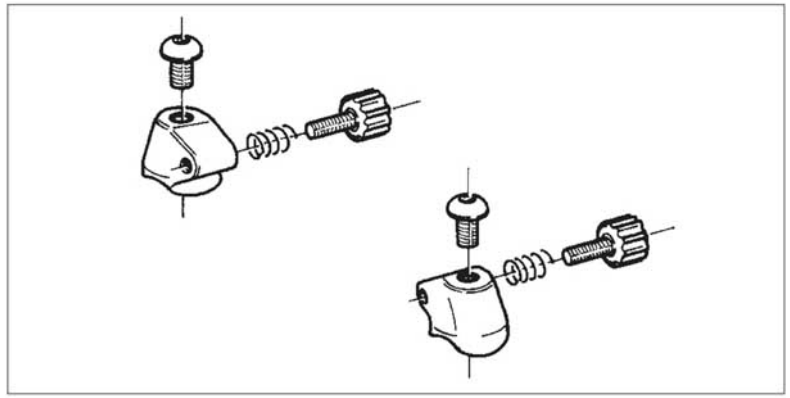
Perma-Link
for *10 SPEED* chain
CN-RE100
(blister-packed)



8 SPEED ADAPTER KIT
for *9 / 10 SPEED* hubs and wheels
KIT-03

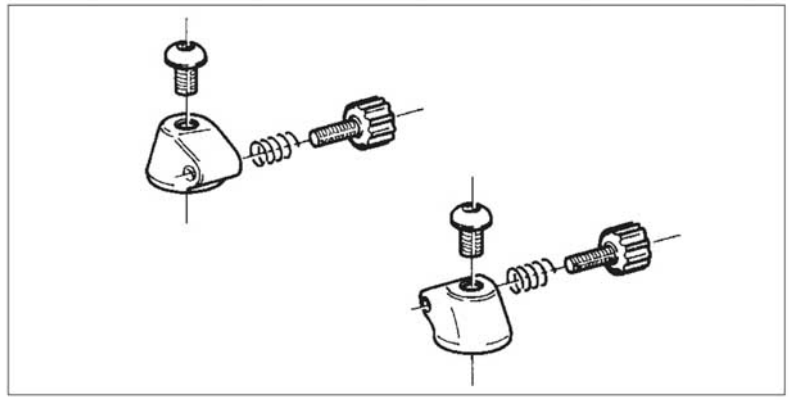


ERGOPOWER BLOCKS



FOR STEEL FRAME

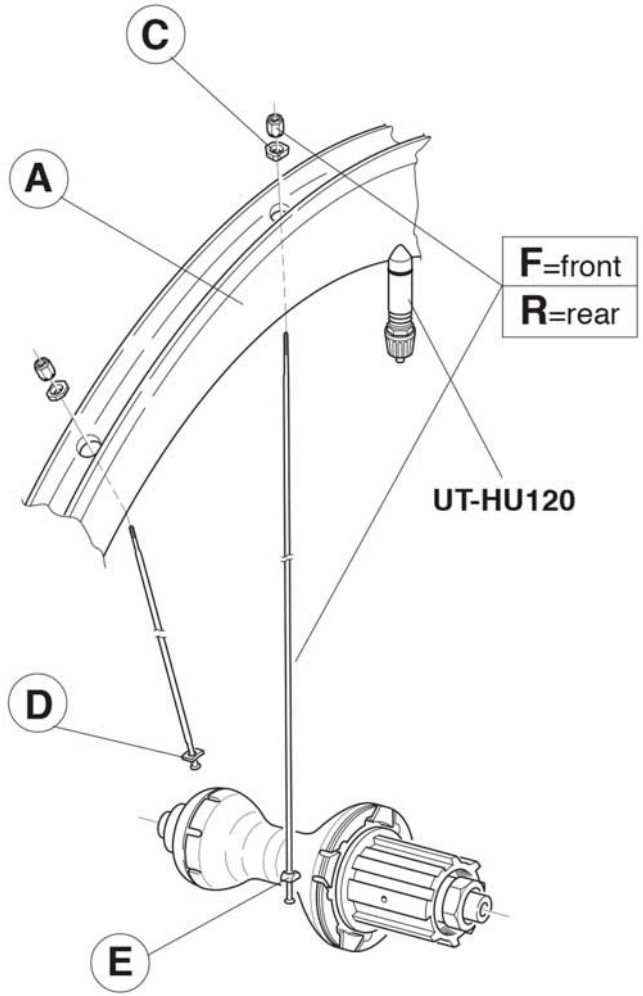
Aluminium: **EC-RE001** Resin: **EC-AT001**



FOR CARBON FRAME

Aluminium: **EC-RE002** Resin: **EC-AT002**

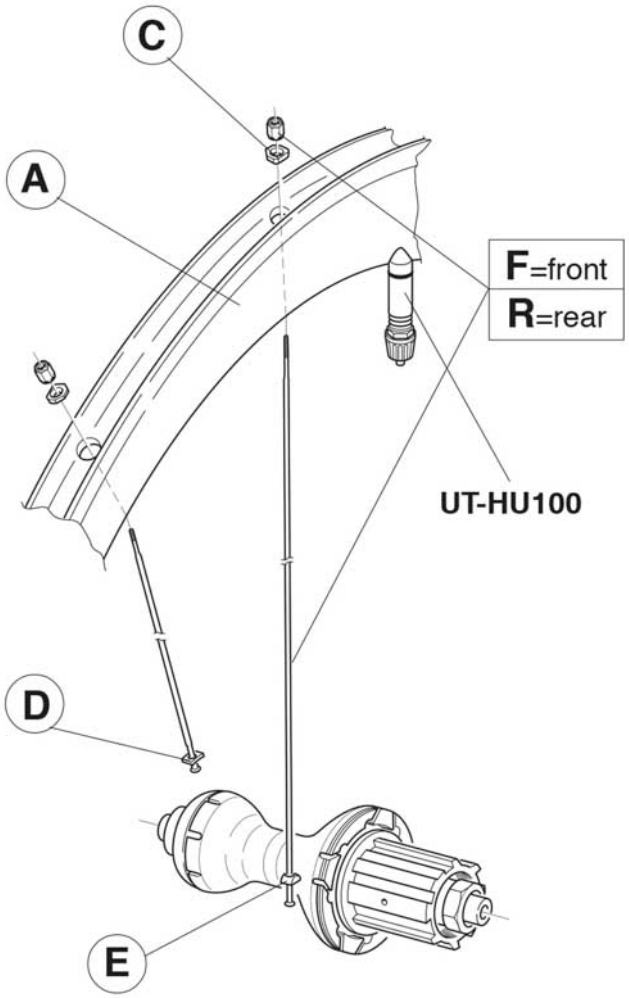
BORA
9 / 10 SPEED



COMPLETE WHEELS		A	compl. KIT (F + C + D)	compl. KIT (R + C + D + E)	MINI-KIT
FRONT	**WH99-BOTF** tubular 28"	**WH-201BO**	**KIT-11BO** (16 F+16 C+16D)		**KIT-100BO** (2 F + 2 R right + 2 R left + 6 C + 4 D + 2 E)
REAR	**WH99-BOTR** tubular 28"	**WH-301BO**		**KIT-12BO** (9 R right + 9 R left + 18 C + 9 D + 9 E)	

COMPLETE WHEELS		F	R right	R left
FRONT	**WH99-BOTF** tubular 28"	L. 278 mm		
REAR	**WH99-BOTR** tubular 28"		L. 277 mm	L. 278 mm

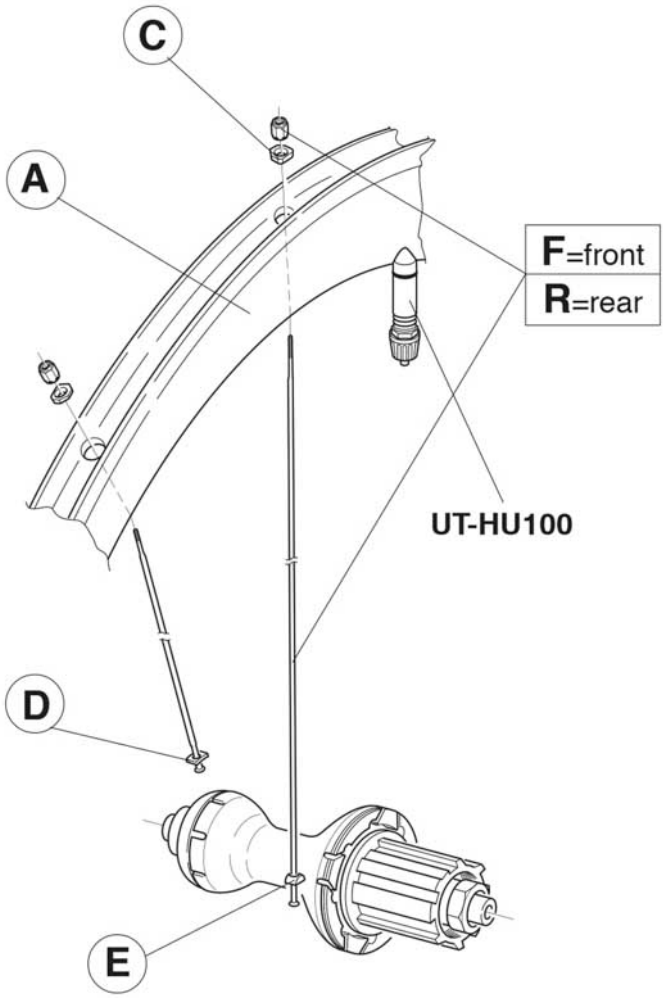
SHAMAL
9 / 10 SPEED



COMPLETE WHEELS		A	compl. KIT (F + C + D)	compl. KIT (R + C + D + E)	MINI-KIT
FRONT	**WH99-SMTF** tubular 28"	**WH-201SM**	**KIT-11SM** (16 F+16 C+16D)		**KIT-100SM** (2 F + 2 R right + 2 R left + 6 C + 4 D + 2 E)
FRONT	**WH99-SMCF** clincher 28"	**WH-401SM**			
REAR	**WH99-SMTR** tubular 28"	**WH-301SM**		**KIT-12SM** (9 R right + 9 R left + 18 C + 9 D + 9 E)	
REAR	**WH99-SMCR** clincher 28"	**WH-501SM**			

COMPLETE WHEELS		F	R right	R left
FRONT	**WH99-SMTF** tubular 28"	L. 283 mm		
FRONT	**WH99-SMCF** clincher 28"	L. 283 mm		
REAR	**WH99-SMTR** tubular 28"		L. 283 mm	L. 283 mm
REAR	**WH99-SMCR** clincher 28"		L. 283 mm	L. 283 mm

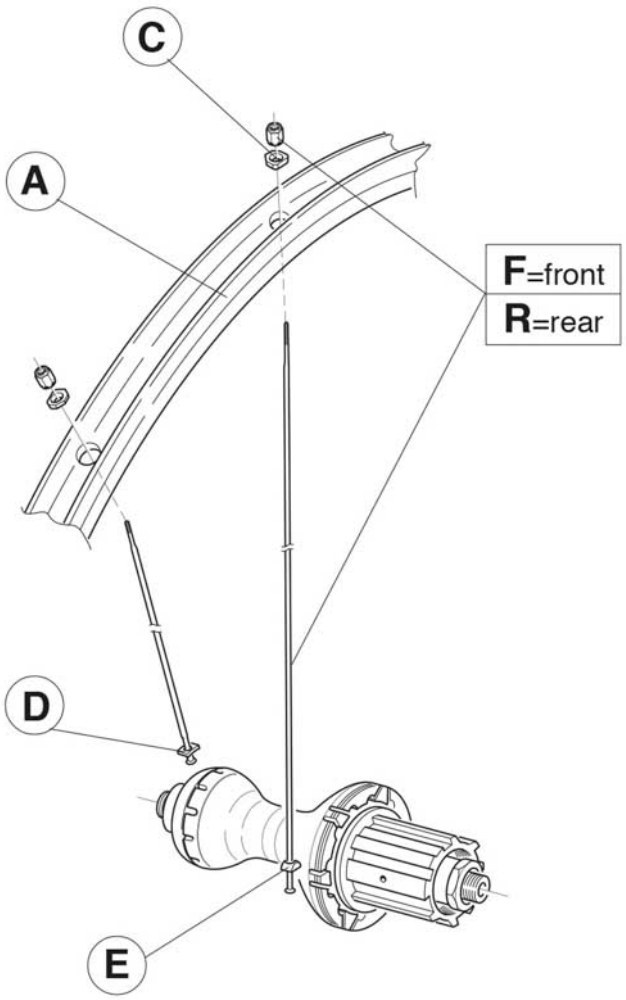
VENTO
9 / 10 SPEED



COMPLETE WHEELS		A	compl. KIT (F + C + D)	compl. KIT (R + C + D + E)	MINI-KIT
FRONT	**WH99-VECF** clincher 28"	**WH-102VE**	**KIT-01VE** (16 F+16 C+16D)		**KIT-100VE** (2 F + 2 R right + 2 R left + 6 C + 4 D + 2 E)
REAR	**WH99-VECR** clincher 28"	**WH-104VE**		**KIT-02VE** (9 R right + 9 R left + 18 C + 9 D + 9 E)	

COMPLETE WHEELS		F	R right	R left
FRONT	**WH99-VECF** clincher 28"	L. 283 mm		
REAR	**WH99-VECR** clincher 28"		L. 283 mm	L. 283 mm

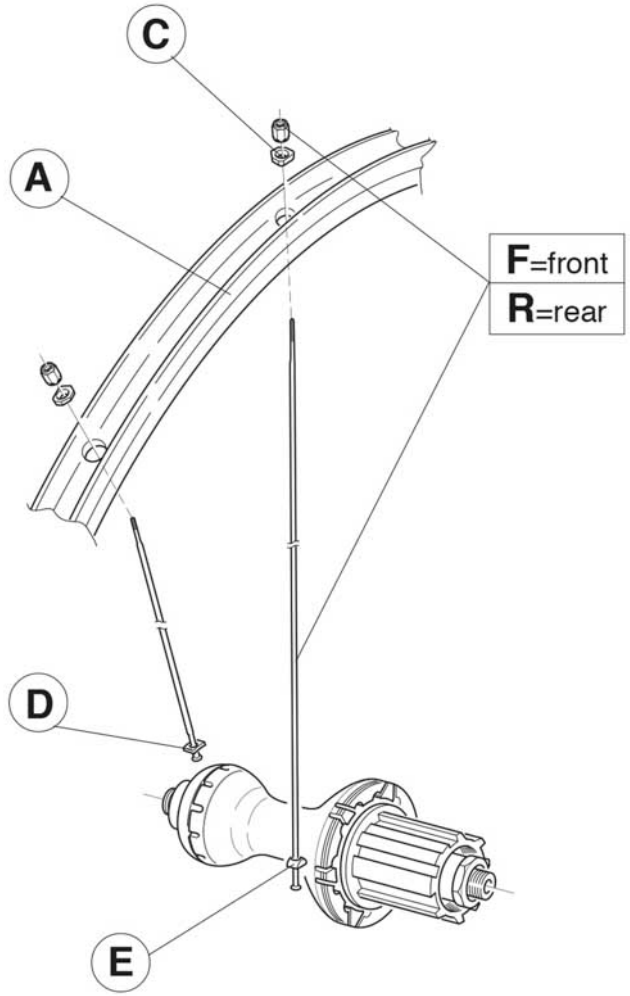
NUCLEON
9 / 10 SPEED



COMPLETE WHEELS		A	compl. KIT (F + C + D)	compl. KIT (R + C + D + E)	MINI-KIT
FRONT	**WH99-NUTF** tubular 28"	**WH-201NU**	**KIT-01NU** (24 F+24 C+24D)		**tubular** **KIT-100NU** (2 F + 2 R right + 2 R left + 6 C + 4 D + 2 E)
FRONT	**WH99-NUCF** clincher 28"	**WH-401NU**	**KIT-03NU** (24 F+24 C+24D)		
REAR	**WH99-NUTR** tubular 28"	**WH-301NU**		**KIT-02NU** (13 R right + 13 R left + 24 C + 12 D + 12 E)	**clincher** **KIT-200NU** (2 F + 2 R right + 2 R left + 6 C + 4 D + 2 E)
REAR	**WH99-NUCR** clincher 28"	**WH-501NU**		**KIT-04NU** (13 R right + 13 R left + 24 C + 12 D + 12 E)	

COMPLETE WHEELS		F	R right	R left
FRONT	**WH99-NUTF** tubular 28"	L. 298 mm		
FRONT	**WH99-NUCF** clincher 28"	L. 294,5 mm		
REAR	**WH99-NUTR** tubular 28"		L. 301 mm	L. 298 mm
REAR	**WH99-NUCR** clincher 28"		L. 296,5 mm	L. 294,5 mm

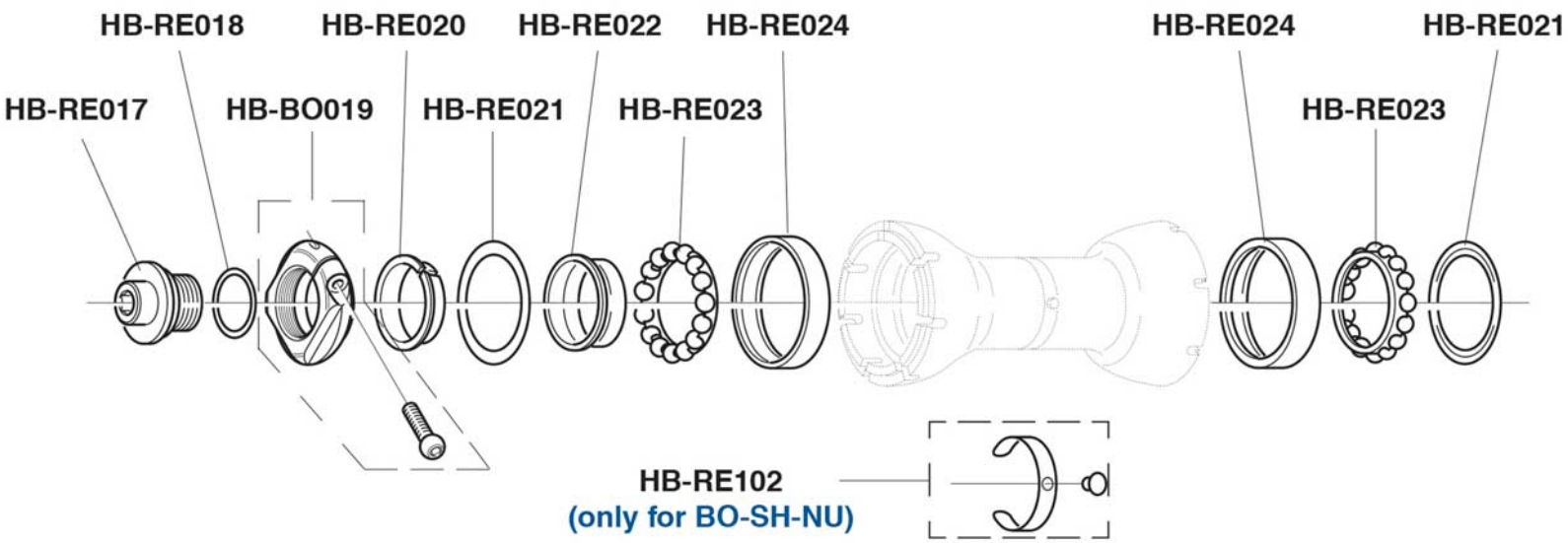
ELECTRON
9 / 10 SPEED



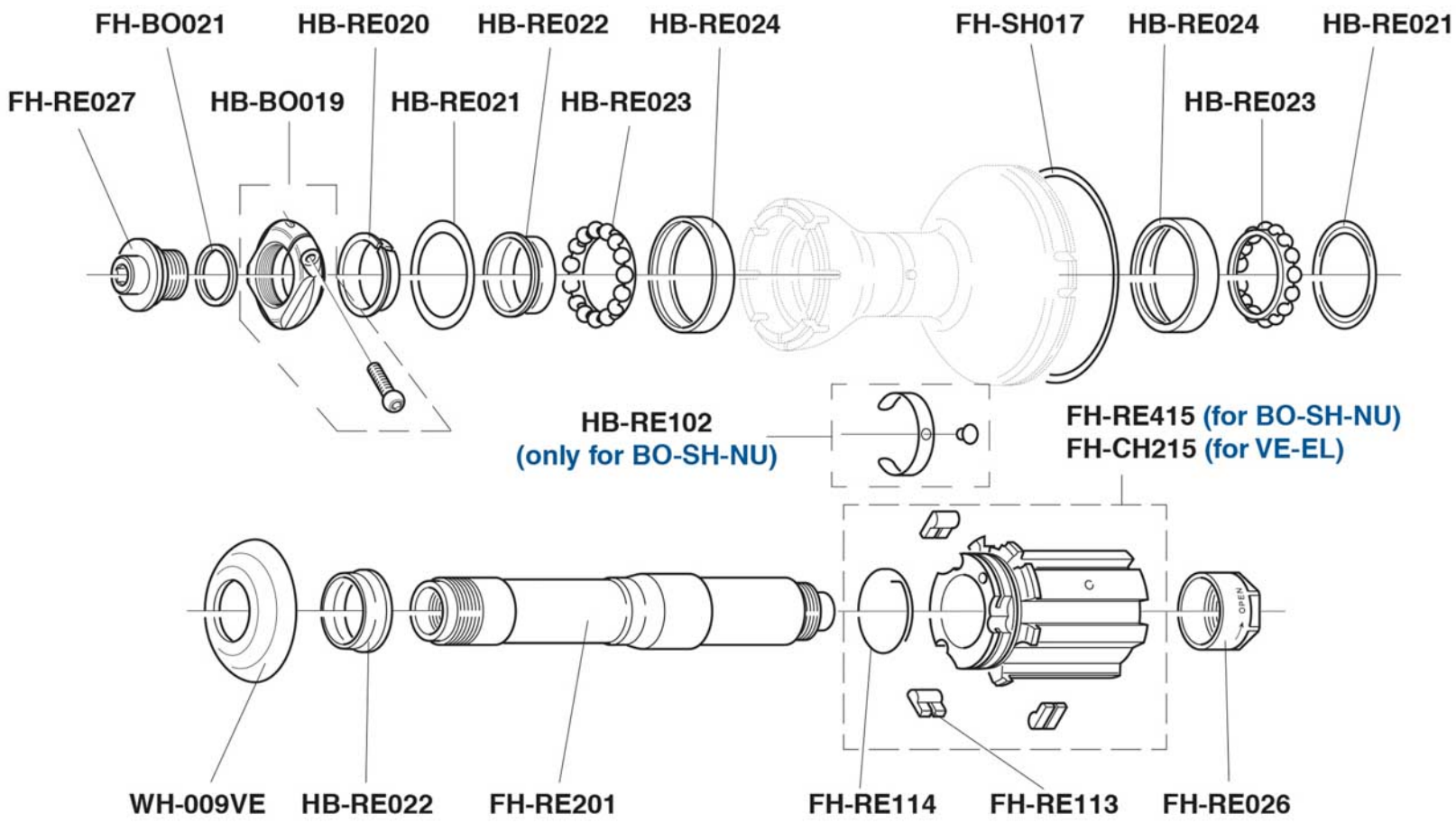
COMPLETE WHEELS		A	compl. KIT (F + C + D)	compl. KIT (R + C + D + E)	MINI-KIT
FRONT	WH99-ELCF clincher 28"	WH-102EL	KIT-01EL (24 F+24 C+24 D)		KIT-100EL (2 F + 2 R right + 2 R left + 6 C + 4 D + 2 E)
REAR	WH99-ELCR clincher 28"	WH-103EL		KIT-02EL (13 R right + 13 R left + 26 C + 13 D + 13 E)	

COMPLETE WHEELS		F	R right	R left
FRONT	WH99-ELCF clincher 28"	L. 295 mm		
REAR	WH99-ELCR clincher 28"		L. 296,5 mm	L. 295 mm

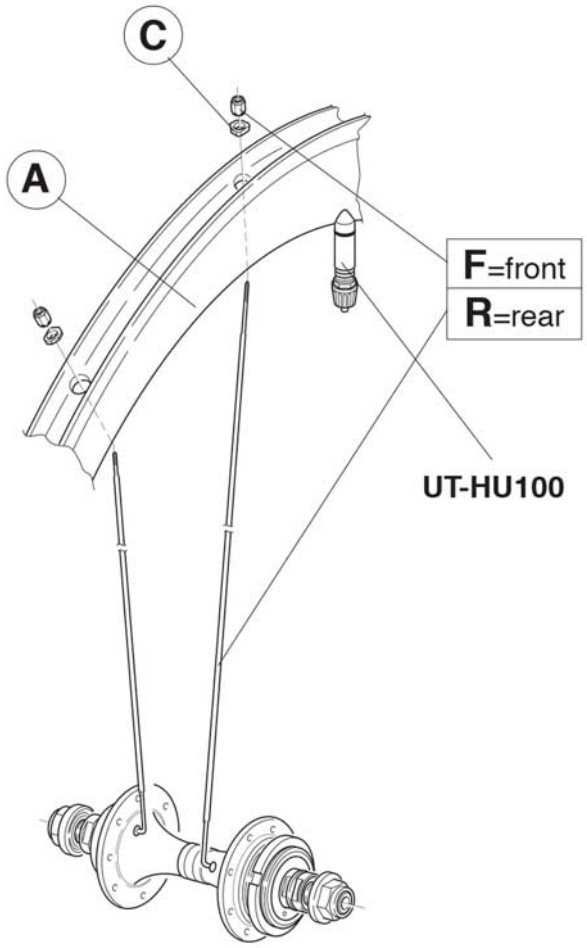
MOZZO ANTERIORE
BORA - SHAMAL - VENTO - NUCLEON - ELECTRON
FRONT HUB



MOZZO POSTERIORE
BORA - SHAMAL - VENTO - NUCLEON - ELECTRON
REAR HUB



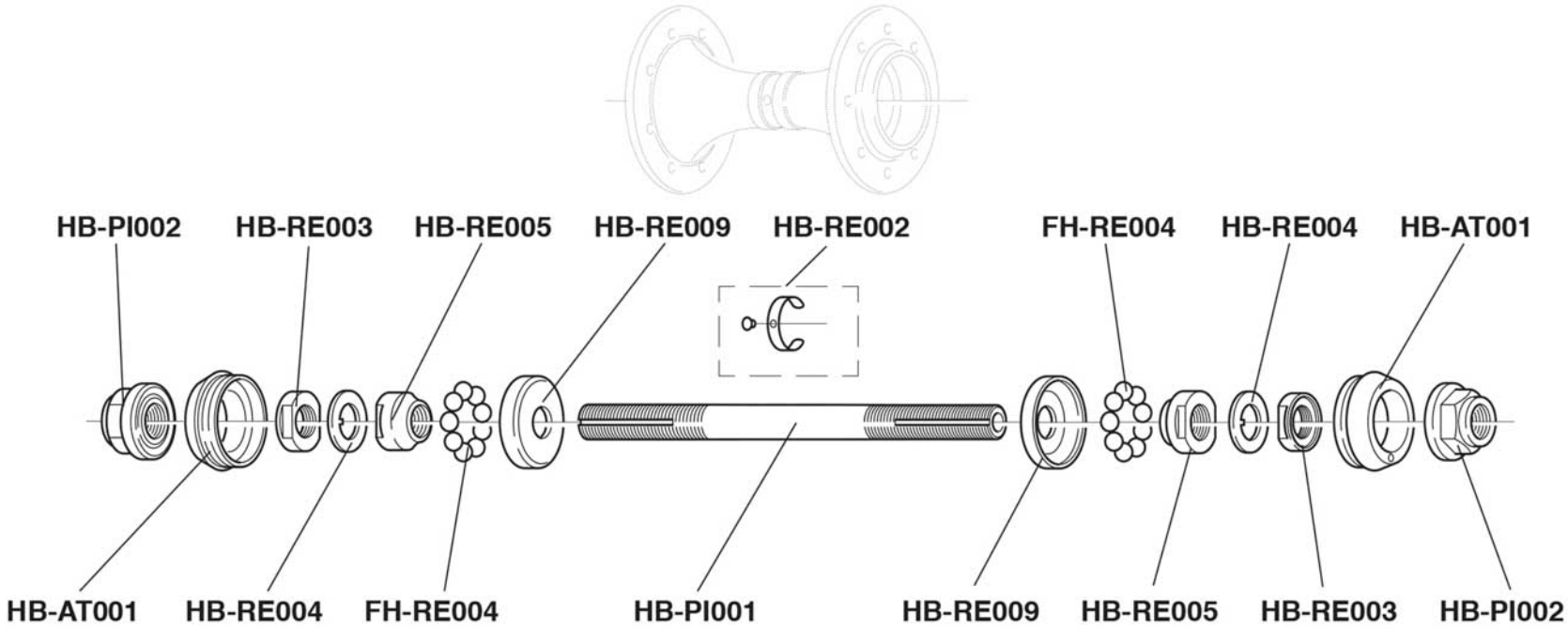
SHAMAL PISTA



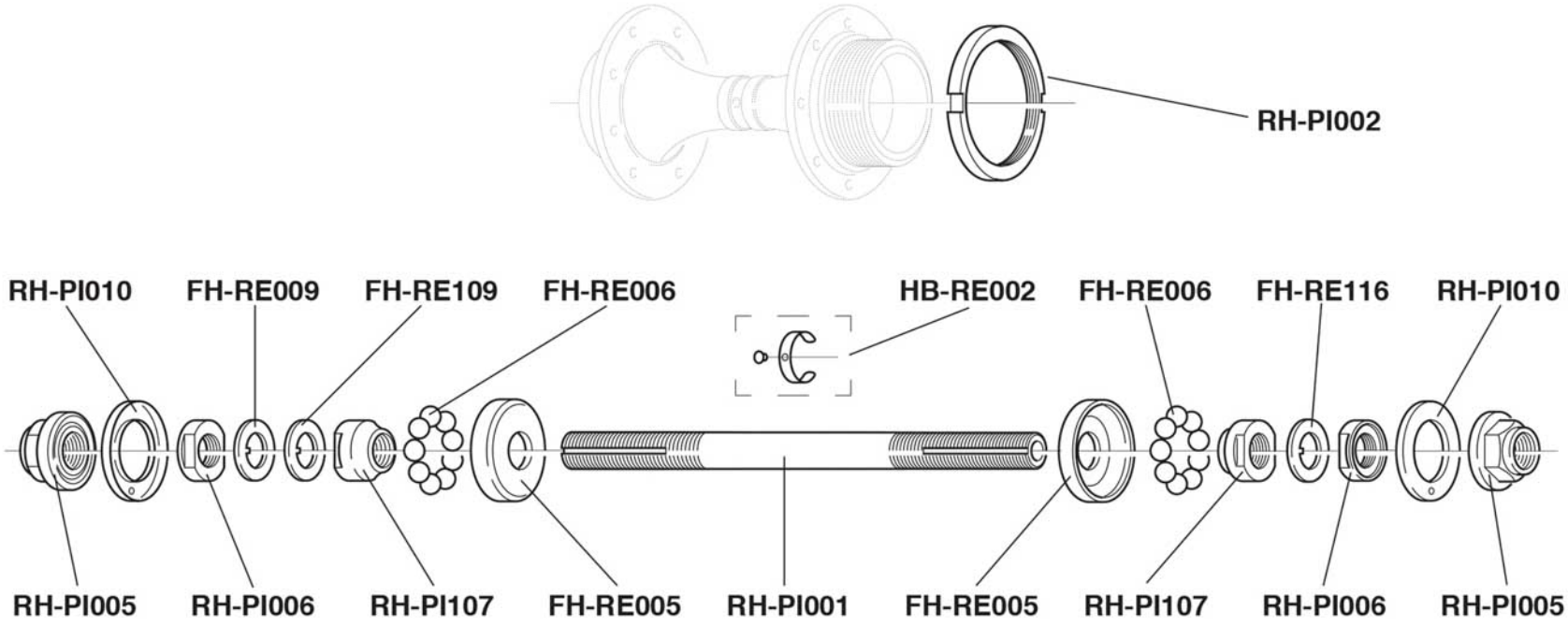
COMPLETE WHEELS		A	compl. KIT (F + C)	compl. KIT (R + C)	MINI-KIT
FRONT	**WH00-SMPTF** tubular 28"	**WH-126SM**	**KIT-13SM** (16 F+16 C)		**KIT-100SMP** (2 F + 2 R right + 2 R left + 6 C)
REAR	**WH00-SMPTR** tubular 28"	**WH-127SM**		**KIT-14SM** (9 R right + 9 R left + 18 C)	

COMPLETE WHEELS		F	R right	R left
FRONT	**WH00-SMPTF** tubular 28"	L. 278 mm		
REAR	**WH00-SMPTR** tubular 28"		L. 282 mm	L. 283 mm

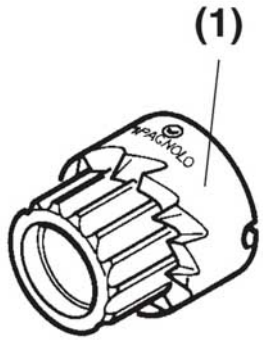
SHAMAL PISTA



SHAMAL PISTA



HEADSET

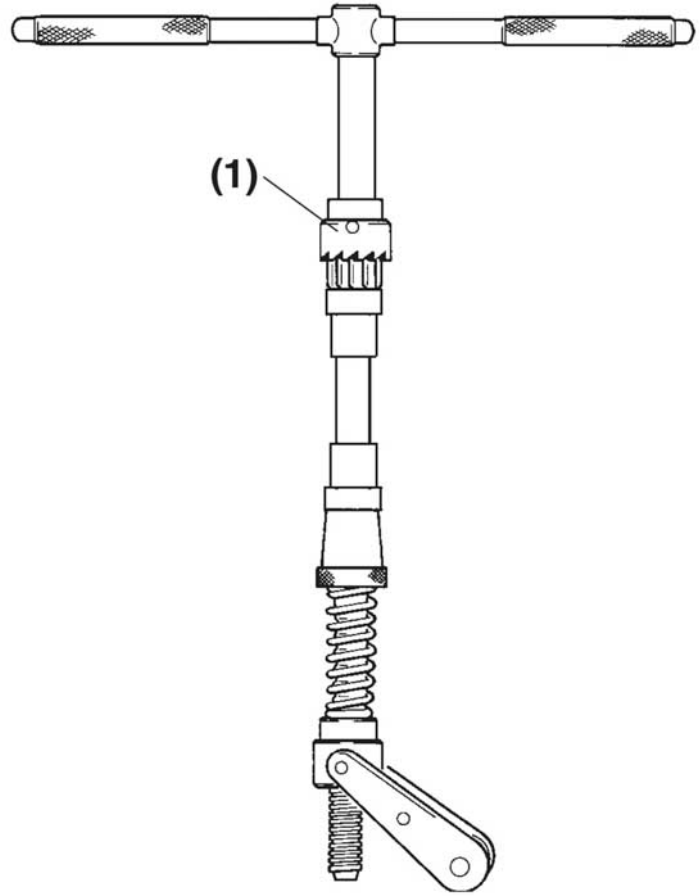


Doppia fresa sedi calotte per attrezzo UT-HS090 (Ø 1")
UT-HS093: standard
UT-HS094: con inserti in metallo duro

Double cutter cup seats for tool UT-HS090 (Ø 1")
UT-HS093: standard
UT-HS094: with hard metal inserts

Fraise double pour sièges cuvettes pour outil UT-HS090 (Ø 1")
UT-HS093: standard
UT-HS094: avec inserts métal dur

Doppelfräser für Gabelkonus für Werkzeug UT-HS090 (Ø 1")
UT-HS093: Standard
UT-HS094: mit aufgetragenen Hartmetallplättchen

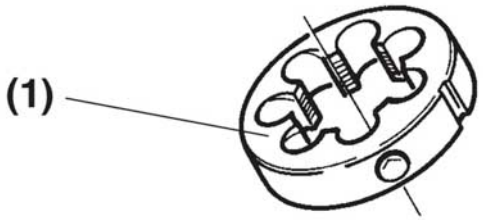


UT-HS090: Attrezzo fresatura tubo sterzo, montaggio calotta inferiore e cono superiore serie sterzo 1" - completo di doppia fresa standard (1)

UT-HS090: Tool for milling steering tube, for fitting bottom cup and top cone 1" headset - with standard double cutter (1)

UT-HS090: Outil pour fraisage tube de direction, montage cuvette inférieure et cône supérieur jeux de directions 1" - avec fraise double standard (1)

UT-HS090: Steuersatz-Fräswerkzeug - mit Standard-Doppelfräser (1) - für 1" Steuerschalensitz



UT-HS021: Filiera per attrezzo ripasso forcella UT-HS020 (1")

UT-HS021: Cutter for recutting fork thread tool UT-HS020 (1")

UT-HS021: Filière pour outil repassage fourche UT-HS020 (1")

UT-HS021: Gewindeschneider für Werkzeug UT-HS020 (1") zum Nachschneiden für Gabelschaftrohr



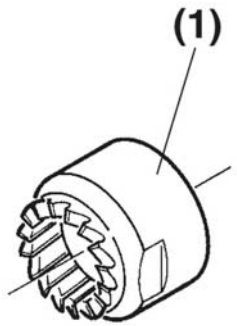
UT-HS020: Attrezzo per ripasso filetto forcelle per sterzi 1", con filiera (1)

UT-HS020: Tool for recutting fork thread for 1" head sets, with threader (1)

UT-HS020: Outil pour repassage filetage foruche pour jeux de directions 1", avec filière (1)

UT-HS020: Werkzeug zum Nachschneiden von Gabelschaftgewinde, mit Gewindeschneider (1), für Ø 1" Steuersatz

HEADSET



Fresa per attrezzo UT-HS030 Ø 1"
UT-HS031: standard
UT-HS032: con inserti in metallo duro

Cutter for tool UT-HS030 Ø 1"
UT-HS031: standard
UT-HS032: with hard metal inserts

Fraise pour outil UT-HS030 Ø 1"
UT-HS031: standard
UT-HS032: avec inserts métal dur

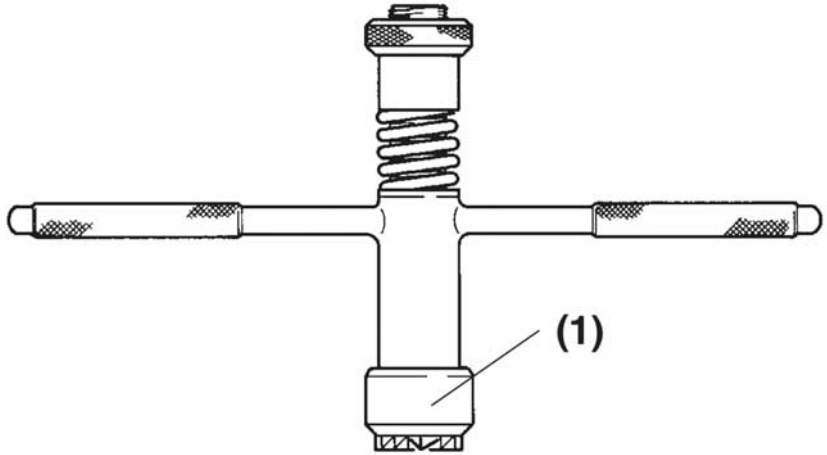
Ø 1" Fräser für UT-HS030 Werkzeug
UT-HS031: Standard
UT-HS032: mit aufgetragenen Hartmetallplättchen

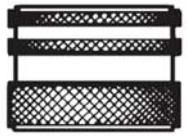
UT-HS030: Attrezzo per fresatura sede cono forcella per serie sterzo 1" con fresa standard (1)

UT-HS030: Tool for milling fork bottom cone seat for 1" head sets with standard cutter (1)

UT-HS030: Outil pour le fraisage siège cône de fourche pour directions 1" avec fraise standard (1)

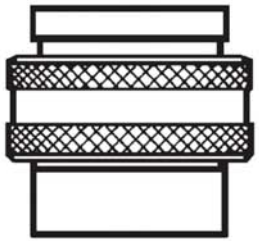
UT-HS030: Gabelkonus-Fräswerkzeug für 1" Steuersitz mit Standardfräser (1)





UT-HS080: Calibro controllo sede cono forcelle Ø 26,4 mm
UT-HS080: Gauge for checking fork cone seat 26,4 mm Ø
UT-HS080: Calibre de contrôle siège cône de fourche Ø 26,4 mm
UT-HS080: Kontrollehre für Gabelkonussitz Ø 26,4 mm

HEADSET



UT-HS070: Calibro controllo sedi coni e calotte sterzi 1"

UT-HS070: Gauge for checking cone and cup seats 1" head sets

UT-HS070: Calibre de contrôle sièges cônes et cuvettes jeux de directions 1"

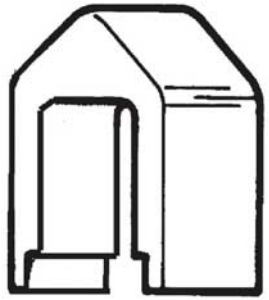
UT-HS070: Kontrollehre für Gabelkonus und 1" Steuerschalensitz

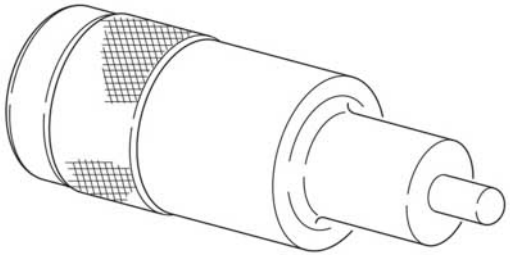
UT-HS060: Estrattore cono forcella serie sterzo

UT-HS060: head set crown race remover

UT-HS060: Extracteur cône de fourche pour jeux de directions

UT-HS060: Abschläger für Gabelkonus für Steuersatz





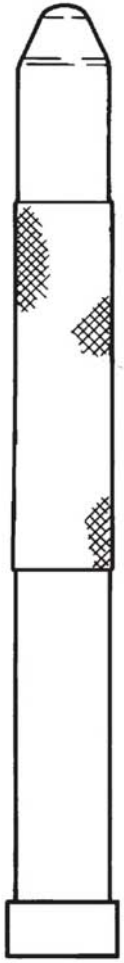
UT-HS100: Attrezzo montaggio serie sterzo Ø 1" per canotto non filettato

UT-HS100: Tool for installing Ø 1" headset for unthreaded steerers

UT-HS100: Outil pour montage jeu de dirèction Ø 1" pour tube de fourche non fileté

UT-HS100: Werkzeug zur Ø 1" Steuersatzmontage für gewindelosen Gabelschaft

HEADSET



UT-HS040: Punzone per montaggio cono forcella, per serie sterzo Ø 1"

UT-HS040: Punch for installing fork cone, for Ø 1" headset

UT-HS040: Outil pour montage cône de fourche, pour jeux de directions Ø 1"

UT-HS040: Aufschläger für Montage von Gabelkonus, für Ø 1" Steuersatz



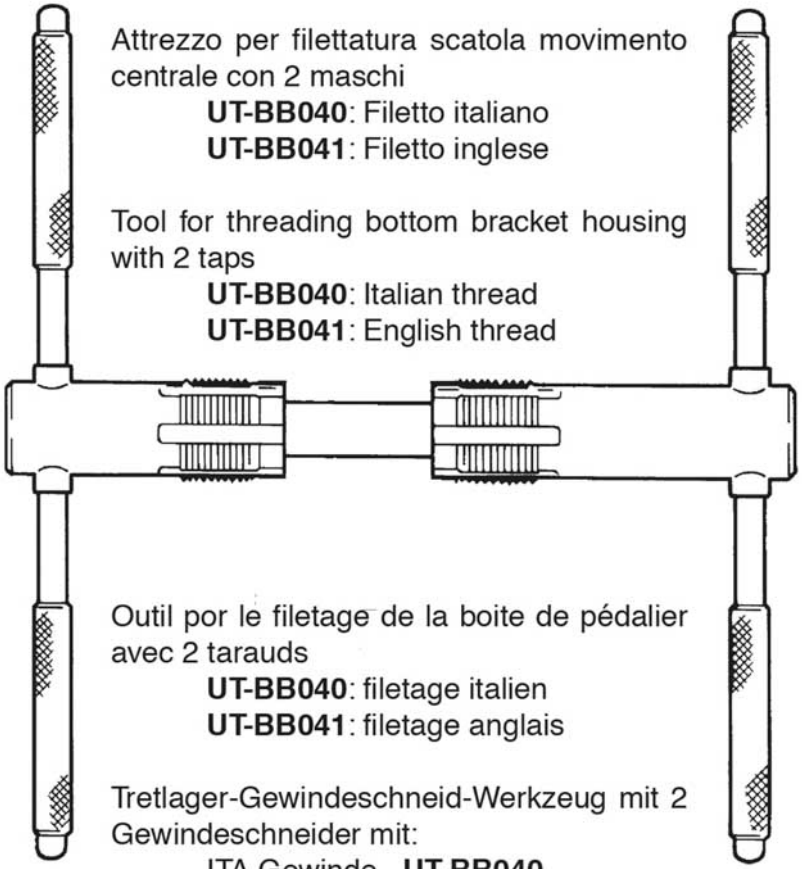
UT-HS050: Estrattore calotta inferiore e cono superiore, per serie sterzo Ø 1"

UT-HS050: Extractor for lower head set cup and race, for Ø 1" headset

UT-HS050: Extracteur cuvette inférieure et cône supérieur, pour jeux de directions Ø 1"

UT-HS050: Austreiber für oberen Konus und untere Lagerschale, für Ø 1" Steuersatz

BOTTOM BRACKET



Attrezzo per filettatura scatola movimento centrale con 2 maschi

UT-BB040: Filetto italiano
UT-BB041: Filetto inglese

Tool for threading bottom bracket housing with 2 taps

UT-BB040: Italian thread
UT-BB041: English thread

Outil por le filetage de la boite de pédalier avec 2 tarauds

UT-BB040: filetage italien
UT-BB041: filetage anglais

Tretlager-Gewindeschneid-Werkzeug mit 2 Gewindeschneider mit:

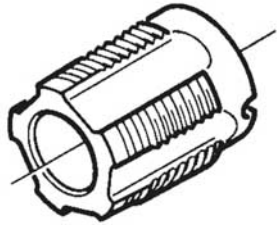
ITA Gewinde **UT-BB040**
BSA Gewinde **UT-BB041**

UT-BB045: Maschio filetto italiano (1 pz.)
UT-BB046: Maschio filetto inglese destro (1 pz.)
UT-BB047: Maschio filetto inglese sinistro (1 pz.)

UT-BB045: Tap for Italian thread (1pc.)
UT-BB046: Tap for English thread right-hand (1pc.)
UT-BB047: Tap for English thread left-hand (1pc.)

UT-BB045: Taraud filetage italien (1 pc.)
UT-BB046: Taraud filetage anglais droit (1 pc.)
UT-BB047: Taraud filetage anglais gauche (1 pc.)

UT-BB045: ITA Gewindeschneider (1 St.)
UT-BB046: BSA Gewindeschneider rechts (1 St.)
UT-BB047: BSA Gewindeschneider links (1 St.)



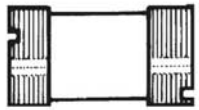
BOTTOM BRACKET

UT-BB052: 2 manicotti filettati di guida per attrezzo UT-BB050, italiano
UT-BB053: 2 manicotti filettati di guida per attrezzo UT-BB051, inglese

UT-BB052: Inner and outer thread guide for UT-BB050, IT thread
UT-BB053: Inner and outer thread guide for UT-BB051, BSC thread

UT-BB052: 2 manchons filetés de guide pour outils UT-BB050 fil. Italien
UT-BB053: 2 manchons filetés de guide pour outils UT-BB051 fil. anglais

UT-BB052: 2 Gewindemuffen zur Führung Werkzeuge UT-BB050, ITA
UT-BB053: 2 Gewindemuffen zur Führung Werkzeuge UT-BB051, BSA

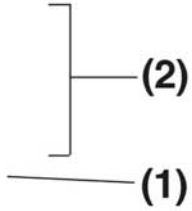


Attrezzo fresatura piani scatola movimento centrale con fresa standard (1) e 2 manicotti filettati (2)
UT-BB050: Filetto italiano
UT-BB051: Filetto inglese

Bottom bracket facing set with standard cutter (1) and 2 - inner and outer - thread guide (2)
UT-BB050: Italian thread
UT-BB051: English thread

Outil fraisage faces boite de pédalier avec fraise standard (1) et 2 manchons filetés de guide (2)
UT-BB050: filetage italien
UT-BB051: filetage anglais

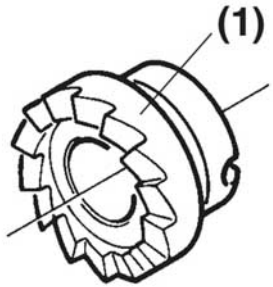
Werkzeug zum Planfräsen des Tretlagergehäuses mit Standardfräse (1) und 2 Gewindemuffe (2)
UT-BB050: für ITA Gewinde
UT-BB051: für BSA Gewinde





Fresa per attrezzi UT-BB050 e UT-BB051
UT-BB054: Fresa standard
UT-BB055: Fresa con inserti metallo duro

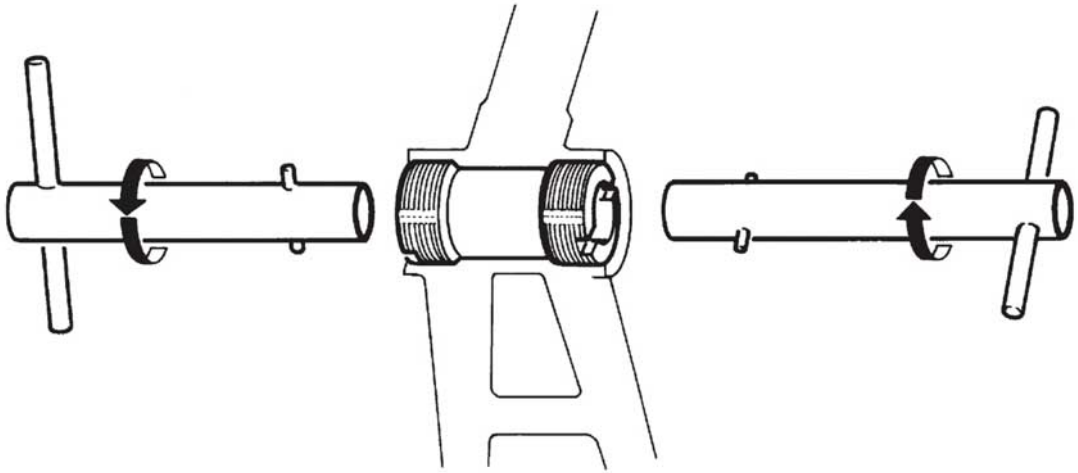
Cutter for tools UT-BB050 and UT-BB051
UT-BB054: standard cutter
UT-BB055: cutter with hard metal inserts



Fraise pour outils UT-BB050 et UT-BB051
UT-BB054: fraise standard
UT-BB055: fraise avec inserts en métal dur

Fräse für Werkzeuge UT-BB050 und UT-BB051
UT-BB054: standard Fräse
UT-BB055: Fräse mit aufgetragenen Hartmetallplättchen

BOTTOM BRACKET



UT-BB060: Chiave per montaggio manicotti attrezzi UT-BB050/UT-BB051

UT-BB060: key for BB-thread guides UT-BB050/UT-BB051

UT-BB060: Clé pour montage guides pour outils UT-BB050/UT-BB051

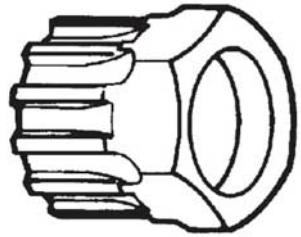
UT-BB060: Rohrschlüssel für Tretlagergewinde-Führungsteile UT-BB050/ UT-BB051

UT-BB080: Chiave per montaggio movimenti centrali CART e ghiere di chiusura pacchi pignoni

UT-BB080: Cartridge bottom bracket and sprocket cassette- lock ring remover

UT-BB080: Clé pour montage jeux de pédalier CART et roues-libres à cassette

UT-BB080: Schlüssel zur Montage von Patronen-Tretlager und Schließring für Freilaufzahnkranz



BOTTOM BRACKET



UT-BB030: Chiave per calotta destra movimenti centrali e per montaggio pedali

UT-BB030: Spanner for bottom bracket right-hand cup and installing pedals

UT-BB030: Clé pour cuvette droite jeu de pédalier et montage pédales

UT-BB030: Schlüssel für rechte Innenlagerschalen und Pedal-Montage

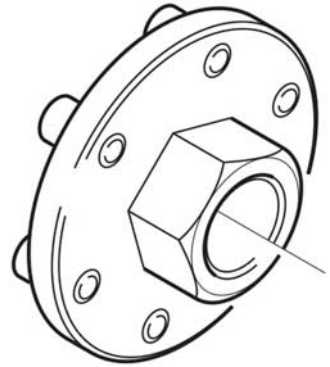
---

UT-BB100: Utensile per movimenti a cartuccia Daytona, Veloce e Mirage

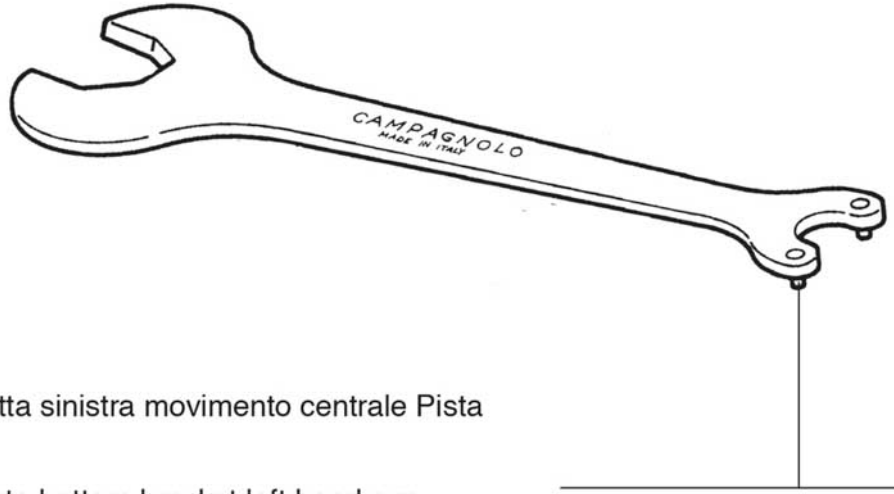
UT-BB100: Tool for Daytona, Veloce and Mirage cartridge bottom bracket

UT-BB100: Clé pour jeux de pédalier à cartouche Daytona, Veloce et Mirage

UT-BB100: Montageschlüssel für Daytona, Veloce und Mirage Patronen-Tretlager



HEADSET --- BOTTOM BRACKET



UT-BB010: Chiave per serie sterzo Ø 1" e calotta sinistra movimento centrale Pista

UT-BB010: Spanner for Ø 1" head sets and Pista bottom bracket left hand cup

UT-BB010: Clé pour direction Ø 1" et cuvette réglable jeu de pédalier Pista

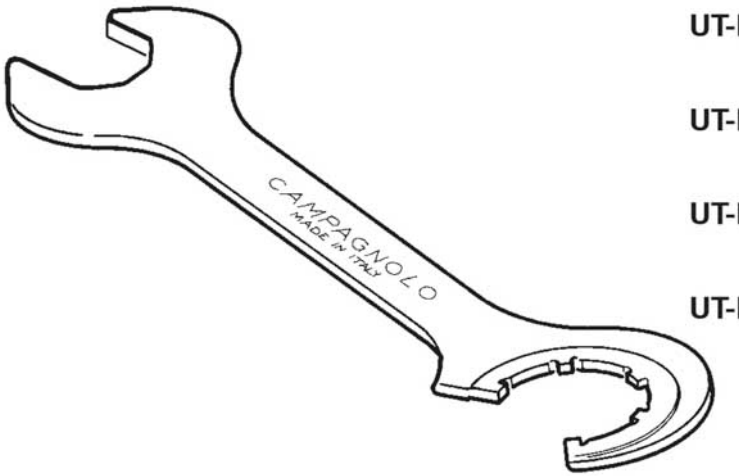
UT-BB010: Schlüssel für Ø 1" Steuersatz und Stiftschlüssel für Pista Tretlagerschale

UT-BB011: Punta per chiave UT-BB010

UT-BB011: Pin for UT-BB010

UT-BB011: Grain pour clé UT-BB01

UT-BB011: Stift für Schlüssel UT-BB010



UT-HS010: Chiave per serie sterzo Ø 1" e contranello movimento centrale Pista

UT-HS010: Spanner for Ø 1" head sets and Pista bottom bracket counter ring

UT-HS010: Clé pour direction Ø 1" et contre-écrou du jeu de pédalier Pista

UT-HS010: Schlüssel für Ø 1" Steuersatz und Pista Tretlager-Konterring

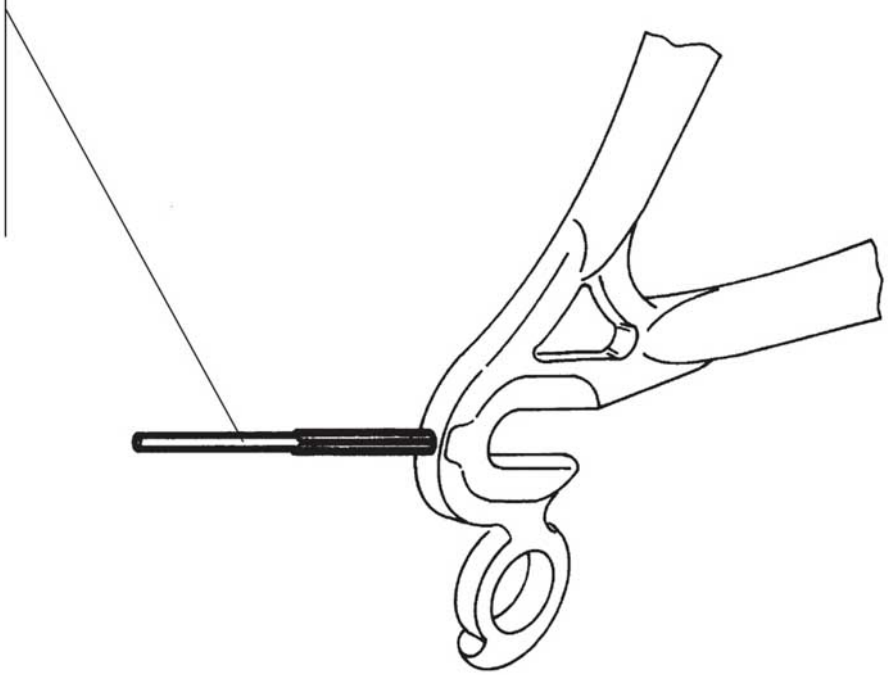
FRAME PREPARATION

UT-VS060: Maschio M3 x 0,5 per ripasso filetti forcellini per viti registrazione

UT-VS060: M3 x 0,5 tap for recutting rear drop-out threads for setting screws

UT-VS060: Taraud M3 x 0,5 pour repassage filetage pattes de cadre pour vis de règlage

UT-VS060: M3 x 0,5 Gewindebohrer zum Nachschneiden von Stellschraubengewinde im Ausfallende



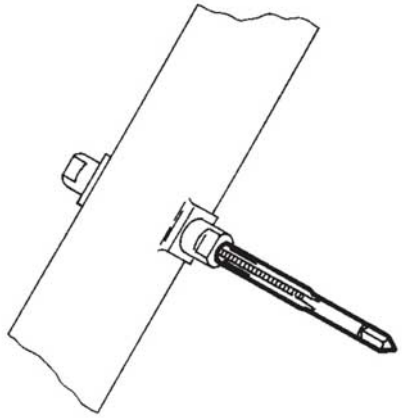
FRAME PREPARATION

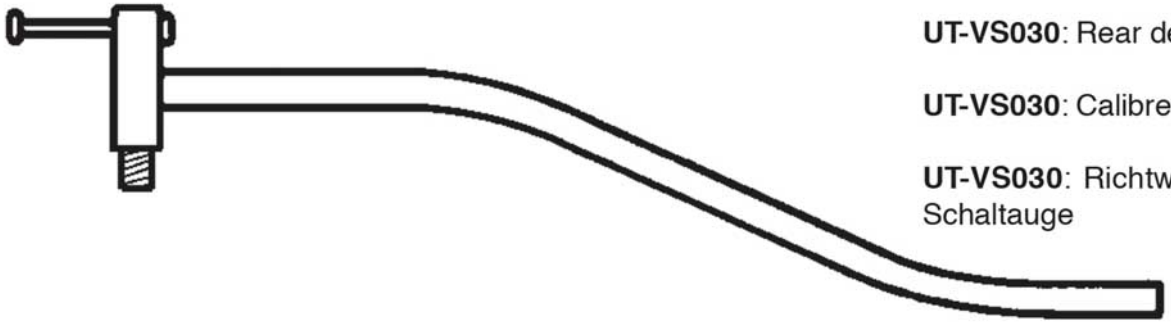
UT-VS050: Maschio M5 x 0,8 per ripasso filetti attacchi quadri comandi e attacchi boracce

UT-VS050: M5 x 0,8 tap for recutting shifting lever- and bottle cage threads

UT-VS050: Taraud M5 x 0,8 pour repassage filetage plots de manettes et attaches bidons

UT-VS050: M5 x 0,8 Gewindebohrer zum Nachschneiden der Gewinde für Schalthebel und Trinkflaschenhalter





UT-VS030: Riscontro allineamento occhiello attacco cambio

UT-VS030: Rear derailleur hanger alignment tool

UT-VS030: Calibre de contrôle attache de dérailleur arrière

UT-VS030: Richtwerkzeug zur Kontrolle von Ausfallende mit Schaltauge

FRAME PREPARATION

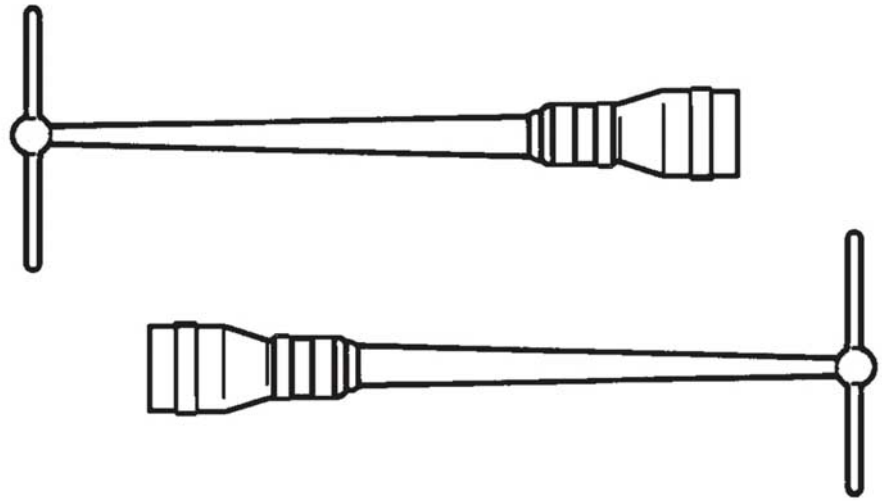
CRANKS/CHAINRINGS

UT-VS120: Calibro per controllo allineamento forcellini e punte forcelle (2 pz.)

UT-VS120: Drop-out alignment set (2 pcs.)

UT-VS120: Calibre pour contrôle alignement pattes de cadres et pattes de fourches (2 pcs.)

UT-VS120: Werkzeug zum Ausrichten von Gabel- und Ausfallenden (2 St.)



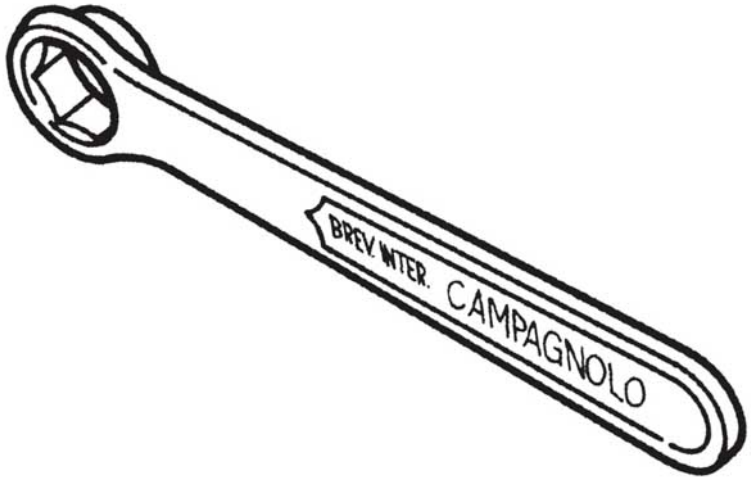
CRANKS/ CHAINRINGS

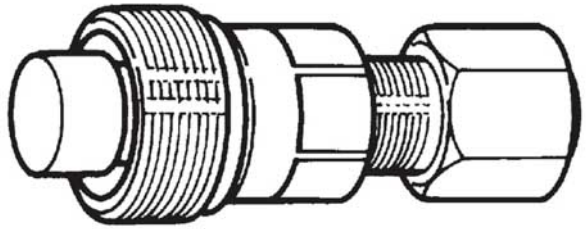
UT-FC050: Chiave con esagono da 15 mm per estrattore pedivelle

UT-FC050: 15 mm crank bolt spanner

UT-FC050: Clé avec hexagone de 15 mm pour extractuer manivelles

UT-FC050: 15 mm Schlüssel für Tretkurbelabzieher





UT-FC060: Estrattore pedivelle standard

UT-FC070: Estrattore pedivelle con filetto a sinistra

UT-FC060: Extractor for standard cranks

UT-FC070: Extractor for cranks with l.h. thread

UT-FC060: Extracteur manivelles standards

UT-FC070: Extracteur manivelles avec filetage à gauche

UT-FC060: Standard - Tretkurbelabzieher

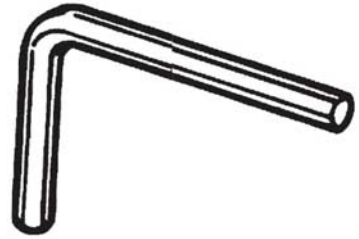
UT-FC070: Tretkurbelabzieher mit Linksgewinde

UT-FC030: Chiave a brugola da 5 mm

UT-FC030: 5 mm allen key

UT-FC030: Clé à pans creux de 5 mm

UT-FC030: 5 mm L-Schlüssel



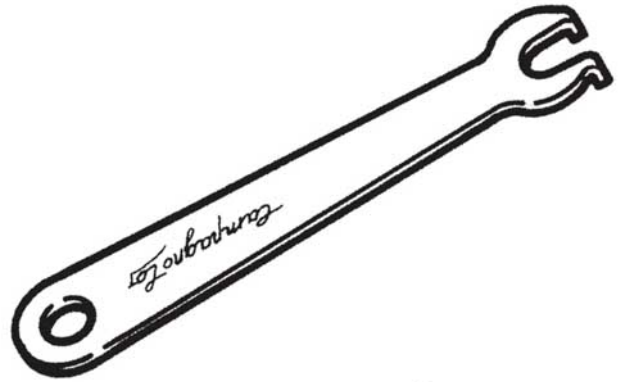
CRANKS/ CHAINRINGS --- BRAKES

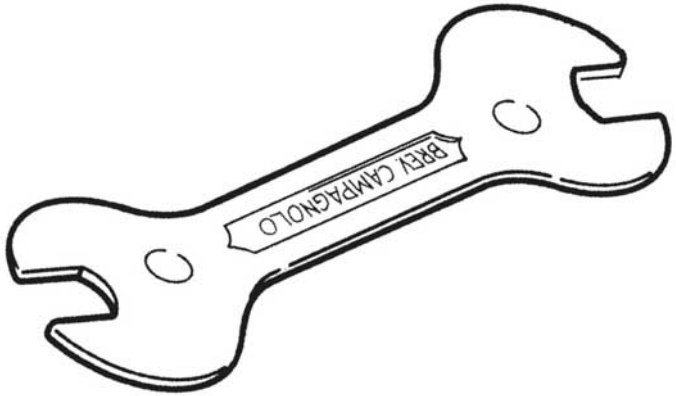
UT-FC040: Chiave per dadi fissaggio ingranaggi

UT-FC040: Spanner for chainring retaining nuts

UT-FC040: Clé pour écrous de fixation plateaux de pédaliers

UT-FC040: Schlüssel zur Befestigung von Kettenblatt-bolzen





UT-BR010: Coppia chiave 13-14 per registrazione freni e coni mozzi

UT-BR010: Pair of 13-14 mm spanners for adjusting brakes and hub cones

UT-BR010: Paire clés 13-14 pour réglage freins et cônes de moyeux

UT-BR010: 13-14 mm Doppelschlüssel zum Einstellen von Bremsen und Nabelkonen

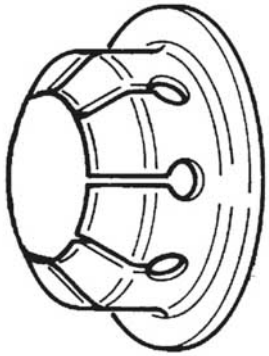
HUBS & WHEELS

UT-HU090: Attrezzo per montaggio cricchetti ruota libera su mozzi standard e HPW

UT-HU090: freewheel-pawl assembling tool (standard and HPW-hubs)

UT-HU090: Outil pour montage cliquets de roue-libre sur moyeux standard et HPW

UT-HU090: Werkzeug zur Montage der Kassettenkörper-Sperrklinken (Standard- und HPW-Nabe)

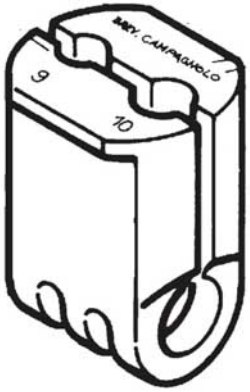


UT-HU020: Pinza per perni filettati mozzi

UT-HU020: Hub axle vise

UT-HU020: Pince pour axes filetés de moyeux

UT-HU020: Klemmvorrichtung für Naben-Achsgewinde

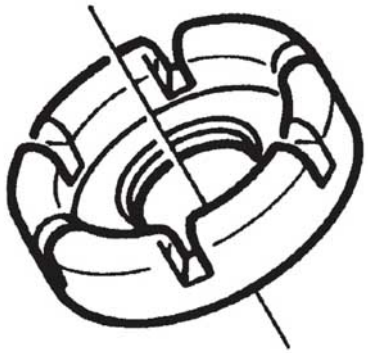


UT-HU050: Tiraraggi

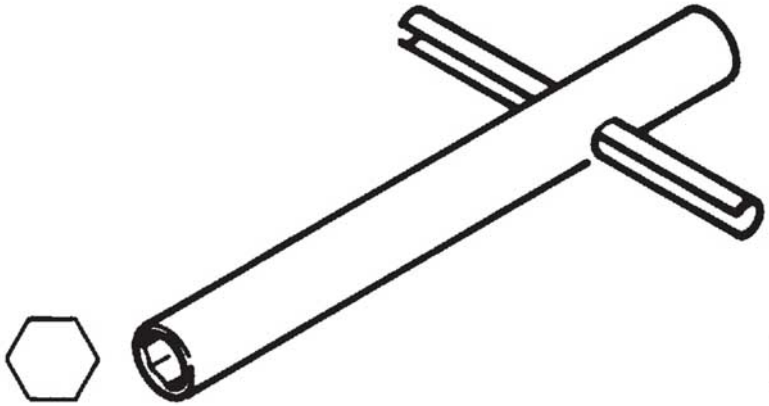
UT-HU050: Spoke wrench

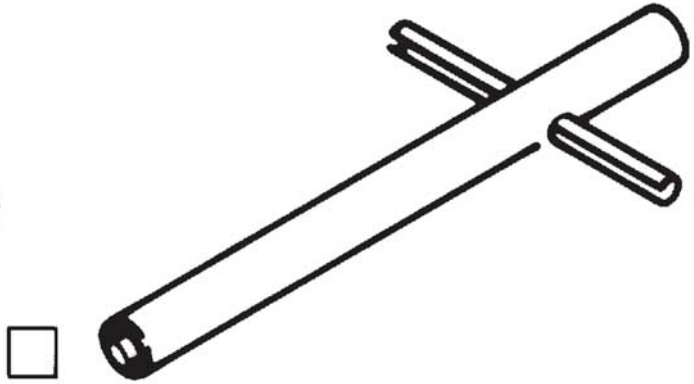
UT-HU050: Clé à rayons

UT-HU050: Speichenschlüssel



HUBS & WHEELS





UT-HU070: Chiave per raggi ruote Shamal, Vento e Zonda *(fino a gamma '98 - per gamma '99 e successive vedi pag. 97*

UT-HU070: Shamal, Vento and Zonda wheel truing tool *(till '98 range - from '99 range see page105)*

UT-HU070: Clé à rayons pour roues Shamal, Vento et Zonda *(jusqu'à la gamme '98 - pour la gamme '99 et suivantes v. page 97)*

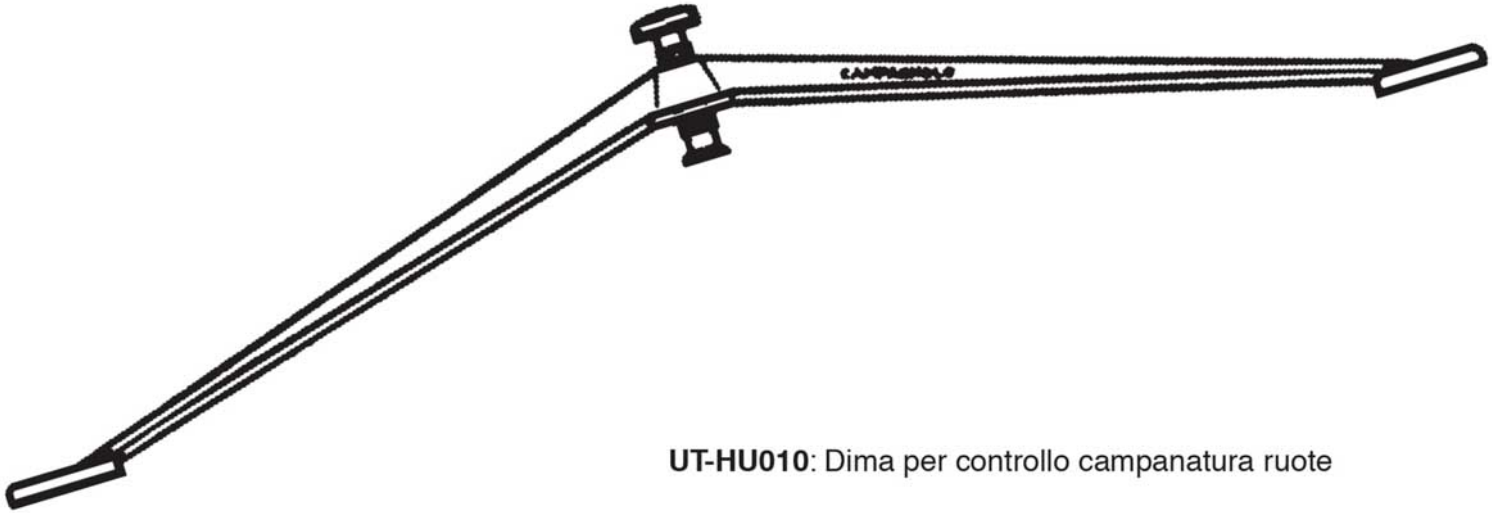
UT-HU070: Nippelspanner für Shamal, Vento und Zonda *(bis '98 Produktlinie - ab '99 Produktlinie siehe S. 97)*

UT-HU060: Chiave per raggi ruote Bora

UT-HU060: Bora wheel truing tool

UT-HU060: Clé à rayons pour roues Bora

UT-HU060: Vierkant-Nippelspanner für Bora



UT-HU010: Dima per controllo campanatura ruote

UT-HU010: Wheel dishing tool

UT-HU010: Gabarit pour le contrôle du parapluie des roues

UT-HU010: Zentrierbügel

SPROCKETS

CHAINS

UT-VS090: Pinza smaglia catene strette

UT-VS090: Pliers for installing and removing narrow chain pins

UT-VS090: Pince dérive chaines étroites

UT-VS090: Kettennietenzange

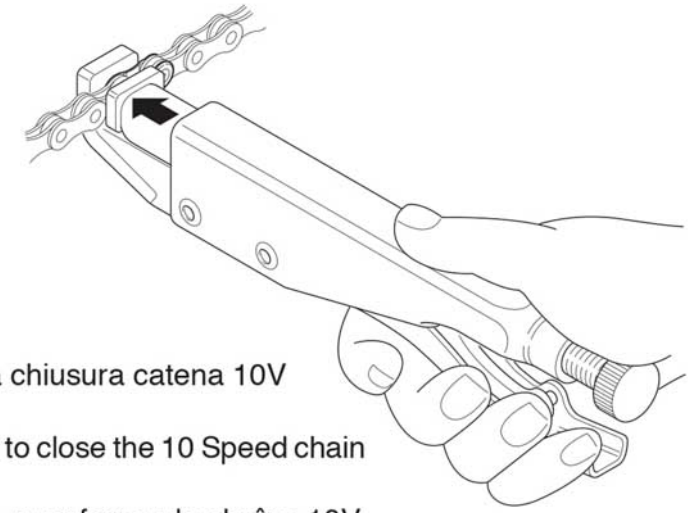


UT-VS091:Punta per pinza catena

UT-VS091: Pins for pliers for installing and removing narrow chains

UT-VS091: Pions pour pince dérive-chaînes étroites

UT-VS091: Austauschbare Kettennieter Spitzen

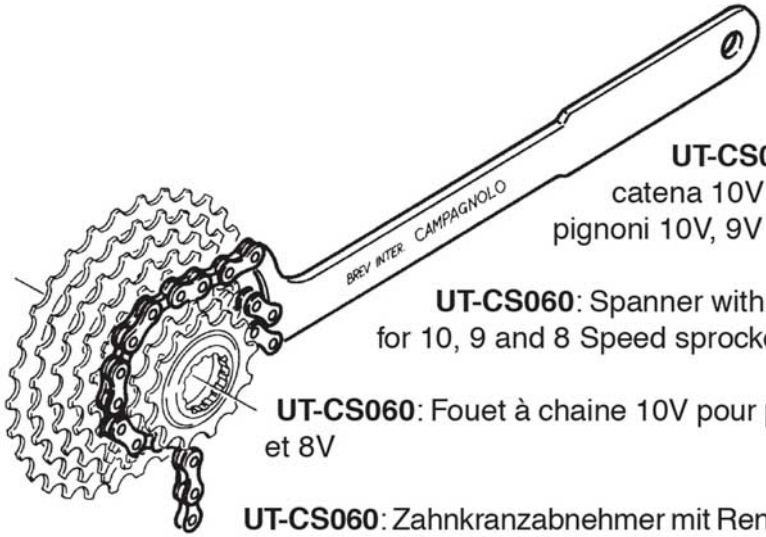


UT-CS050: Pinza chiusura catena 10V

UT-CS050: Pliers to close the 10 Speed chain

UT-CS050: Pince pour fermer la chaîne 10V

UT-CS050: Gripzange für 10 Speed Kette



UT-CS060: Chiave con catena 10V per smontaggio pignoni 10V, 9V e 8V

UT-CS060: Spanner with 10 Speed chain for 10, 9 and 8 Speed sprockets

UT-CS060: Fouet à chaine 10V pour pignons 10V, 9V et 8V

UT-CS060: Zahnkranzabnehmer mit Rennkette 10 Speed für 10-, 9- und 8 Speed Ritzeln

Utensili raccomandati reperibili in commercio

Recommended tools, commercially available

- Cacciavite a croce PH 1 (Phillips)
- Chiave a manico di cacciavite con esagono da 5mm per ruote:
  - Nucleon ed Electron
  - Shamal e Vento (solo da gamma '99 - per gamme precedenti vedi pag. 94)
- Chiave a brugola da 2,5 mm per registrazione mozzi
- Chiave a brugola da 3 mm per blocchetti fermaguaine
- Chiave a brugola da 5 mm per freni, Ergopower, ecc.
- Chiave dinamometrica con chiave a brugola da 8 mm per montaggio viti pedivelle
- Chiave fissa da 17 mm per controdado mozzo posteriore
- Chiave a bussola da 24 mm per utensile fissaggio calotte mov. centrale Daytona - Veloce - Mirage (UT-BB100 - pag. 86)
- Maschio M10 x 1 per ripasso occhiello attacco cambio su forcellini

---

- Phillips type screwdriver
- 5 mm nut driver for wheels:
  - Nucleon and Electron
  - Shamal and Vento (only from '99 range - for previous versions see page 94)
- 2.5 mm allen key, for hub lock nut
- 3 mm allen key, for downtube adjusters
- 5 mm for brakes, Ergopower levers, etc.
- Torque wrench fitted with 8 mm allen key
- 17 mm hexagonal wrench, for rear hub axle nut
- 24 mm hexagonal wrench for Daytona, Veloce, Mirage bottom bracket tool (UT-BB100 on page 86)
- M10 x 1 tap for recutting rear derailleur hanger thread

	ENGLISH	ITALIANO	FRANÇAIS	DEUTSCH
R	RIGHT	DESTRO	DROIT	RECHTS
L	LEFT	SINISTRO	GAUCHE	LINKS
F	FRONT	ANTERIORE	AVANT	VORDERRAD
R	REAR	POSTERIORE	ARRIERE	HINTERRAD
IT	ITALIAN	ITALIANO	ITALIEN	ITALIENISCH
BC	ENGLISH	INGLESE	ANGLAIS	ENGLISCH
TUBULAR	TUBULAR	TUBOLARE	BOYAU	SCHLAUCHREIF
CLINCHER	CLINCHER	COPERTONCINO	PNEU ETROIT	DRAHTREIF



ITALY
CAMPAGNOLO SRL*
Via della Chimica, 4 - 36100 Vicenza
Ph. +39-0-444-225604
Fax: +39-0-444-225400
E-Mail: service@campagnolo.com

FRANCE
CAMPAGNOLO FRANCE *
B.P. 148 - 42160 Andrézieux - Bouthéon Cedex
Ph: +33-477-556305
Fax: +33-477-556345
E-Mail: campagnolo@campagnolo.fr

MINIC 2OOO*
Z.A. du Champ Niguel B.P. 52 - 35170 Bruz
Ph: +33-2-99050656
Fax: +33-2-99529859

SOCIETE ALVAREZ JOSE'*
Route d'Agen - Z.I. Nord - 32020 Auch-Cedex 09
Ph: + 33-562-601158
Fax: +33-562-601173
E-Mail: pb.alvarez@wanadoo.fr

CYCLES LAPIERRE S.A.*
Rue Edmond Voisenet - 21005 Dijon Cedex
Ph: +33-3-80525186
Fax: +33-3-80520851
E-Mail:gilles.lapierre@wanadoo.fr

SPAIN
CAMPAGNOLO IBERICA*
Pintor Jesus Apellaniz, 17 - 01008 Vitoria
Ph: + 34-945-222504
Fax: +34-945-244007
E-Mail: campagnolo@campagnolo.es

COMET*
Polig. Erratzu, S/N - Alto de Irurain
Apartado Postal 191 - 20130 Urnieta Gipuizkoa
Ph: +34-943-330195
Fax: +34-943-552556
E-Mail: cometsa@nexo.es

JAIME LLORENTE *
Capitan Blanco Argibay, 141
28029 Madrid
Ph: +34-91-3153496
Fax: +34-91-3230652
E-Mail:a069314@sp-editores.es

ENGLAND
J.D. WHISKER LTD*
Bridgegate C.Tre - Martinfield AL71JG
Welwyn Garden City
Ph: +44-143-8798772
Fax: +44-143-879548

MERCIAN CYCLES
7, Shardlow Road, Alvaston - Derby DE2 0JG
Ph: +44-1332-752468
Fax: +44-1332-751033

GERMANY
CAMPAGNOLO DEUTSCHLAND GMBH*
An der Schusterinsel, 15 - 51379 Leverkusen
Ph: +49-2171-72430
Fax: +49-2171-724315
E-Mail: campagnolo@campagnolo.de

STIER*
Johannesstr. 11 - 70176 Stuttgart 1
Ph: +49-711-618801
Fax: +49-711-628577

BRÜGELMANN
Oberrliederbacherweg, 42
65842 Sulzbach/Frankfurth
Ph: +49-6196-750075
Fax: +49-6196-750074
E-Mail:info@bruegelmann.de

AUSTRIA
WEKU*
Gewerbestr.3 - 6973 Höchst
Ph: +43-5578-74911
Fax: +43-5578-74912
E-Mail: weku@weku.at

SWITZERLAND
GOOD PRICE*
Kreuzstr., 6 - 8610 Uster
Ph: +41-1-9449393
Fax: +41-1-9449394

U.G.D. SPORT DIFFUSION S.A. *
La Taille - 2053 Cernier
Ph: +41-32-8536363
Fax: +41-32-8536464
E-Mail: ugd@swissonline.ch

CICLI FONDRIEST SAGL
Via Cantonale - 6916 Grancia - Ti
Ph. +41-919945008
Fax: +41-919945008

FINLAND
VELOSPORT
Kimmontie, 5 - 00610 Helsinki P.
Ph: +358-975-71377
Fax: +358-979-5498
E-Mail:info@velosport.fi

SWEDEN
VISOM CYKLAR AB*
Sjoviksvagen, 2 - 23162 Trelleborg
Ph: +46-410-41273
Fax:+46-410-41273
E-Mail:visom@trelleborg.mail.telia.com

RACERDEPAN
Drottninggatan, 1 - 44735 Vargarda
Ph: +46-32220590
Fax: +46-32224206

DENMARK
AAGE KROLL*
Jydekrogen, 18 - Vallensbaek 2625
Ph: +45-43-660066
Fax: +45-43-660099

DAN BIKE A/S*
Hvidemollevej 9-11
8900 Randers
Ph: +45-86-423155
Fax: +45-86-423177
E-Mail: pbr@danbike.dk

HOLLAND
WOUT VERHOEVEN*
Rodenrijseweg 409 - 2651Am Berkel en Rodenrijs
Ph: +31-10-5115014
Fax: +31-10-5117708
E-Mail: verhoeven-emmy@zonnet.nl

CARD BENELUX*
Nispensestraat, 72 - 4701 Cx Roosendaal
Ph: +31-165-564241
Fax: +31-165-563248

BELGIUM
SIMONS BV *
Staatsbaan, 279 - Bekkevoort 3260
Ph: +32-166-32095
Fax: +32-166-32840

N.V. MINERVA*
Koerselsesteenweg 33
3580 Beringen
Ph: +32-11-422062
Fax: +32-11-424473
E-Mail: mail@minerva-nv.be

VELO - PLUS*
Lange Nieuwstraat 79
9420 Erondegem
Ph: +32-53-805502
Fax: +32-53-806767
E-Mail: veloplus@planetinternet.be

U.S.A.

CAMPAGNOLO USA INC.*
2105-L Camino Vida Roble - Carlsbad CA 92009
Ph. +1-760-9310106
Fax: +1-760-9310991
E-Mail: info@campagnolousa.com

OCHSNER INT. INC.*
246 Marquardt Drive - Wheeling, IL 60090 -6430
Ph: +1-847-4658200
Fax: +1-847-4658282
E-Mail: ochsner@sprynet.com

EUROASIA*
3935 Foothill Blvd, STE A - 91214 La Crescenta, CA
Ph: +1-818-2481814
Fax: +1-818-2481243

QUALITY BIC. PRODUCTS*
6400 w. 105TH Street - Bloomington,
MN 55438-2554
Ph: +1-612-9419391
Fax: +1-612-9419799
E-Mail: campagnoloservice@qbp.com

UNITED BICYCLE PARTS*
691 Washington Street - 97520 Ashland, OR
Ph: +1-541-4881984
Fax: +1-541-4880192

PERFORMANCE CYCLE PRODUCTS*
22 South 6th Avenue
Mount Vernon, NY 10550
Ph: +1-914-6991668
Fax: +1-914-6991875

CANADA

CYCLES MARINONI
1067, Levis Lachenaie - Quebec J6W 4L2
Ph: +1-450-4717133
Fax: +1-450-4719887
E-Mail: webmaster@marinoni.qc.ca

GREAT WESTERN
233 West Broadway - Vancouver, BC V5Y 1P5
Ph: +1-604-8722424
Fax: +1-604-8720226
E-Mail: gwbicycle@hotmail.com

LATIN AMERICA

CASA ITALIA
Av. Agraciada 4174 - Montevideo - URUGUAY
Ph: +598-2-3098142
Fax: +598-2-3045539
E-Mail: casaital@adinet.com.uy

ANGEL DIAZ*
Av. Constituyentes 4884 - Casilla de Correo 149
1431 Buenos Aires - ARGENTINA
Ph: +54-157-16481
Fax: +54-157-27048
E-Mail: info@rodadosdiaz.com.ar

NEW ZEALAND

WH WORRALL*
Symonds Street - P.O. Box 8381 - Auckland
Ph: +64-9-6303901
Fax: +64-9-6303839
E-Mail:office@worrall.co.nz

AUSTRALIA

CONTINENTAL OC. P/L*
P.O. Box 42 - Bondi Junction - 2022 NSW
Ph: +61-2-93694761
Fax: +61-2-93892662
E-Mail: contipec@ozemail.com.au

BIKE SPORTZ*
11 Macbeth Street - Braeside, Victoria 3195
Ph: +61-3-95872344
Fax: +61-3-95876951
E-Mail: cramerd@ozemail.com.au

FAR EAST

THE WING'S CO.
250 Tung Shoi St. G/F Mongkok - Kowloon
HONG KONG
Ph: +852-2381-2635
Fax: +852-23-974094

BREWO S.r.l.*
Via Petracci, 13 - P.o. Box 70
54038 Montignoso (Massa Carrara) Italia
Ph: +39-0585-821296
Fax: + 39-0585-349442
E-Mail: brewo@zia.ms.it

JAPAN

KAWASHIMA*
N. 4-2-4, Kushiya-Cho - Higashi Sakai
590 Osaka JAPAN
Ph: +81-722-381557
Fax: +81-722-386213
E-mail: riog@osk.3web.ne.jp

NICHINAO SHOKAI*
6-16-8 Sotokanda Chyodaku - 101 Tokyo
JAPAN
Ph: +81-3-38326251
Fax: +81-3-38326266
E-Mail:nichinao@fa.mbn.or.jp

PORTUGAL

CAMPAGNOLO IBERICA*
Pintor Jesus Apellaniz, 17 - 01008 Vitoria
Ph: + 34-945-222504
Fax: +34-945-244007
E-Mail: campagnolo@campagnolo.es

GREECE

CYCLES FIDUSA
Th. Sofuli 97
85100 Rhodos GREECE
Ph: +30-241-21264
Fax: +30-241-21519
E-Mail: fidusagv@otenet.gr

SOUTH AFRICA

J & J WHOLESALERS*
P.O. Box 27561 Lynnwood Ridge
0040 SOUTH AFRICA
Ph: +27-83-268-1808
Fax: +27-12-807-4267
E-Mail: j-j@global.co.za

NOTA IMPORTANTE: gli indirizzi contrassegnati con un asterisco (*) si riferiscono a grossisti o a filiali della Campagnolo che **non** vendono direttamente al pubblico. Potete contattarli per sapere quale è il rivenditore di ricambi originali Campagnolo più vicino a voi.

IMPORTANT NOTICE: sources marked with an asterisk (*) indicate wholesale distributors or Campagnolo branch offices and do **not** sell directly to the public. When contacted for spare part purchases they might refer you to the closest retailer in your area.

NOTES

NOTES

< Campagnolo in the world >

CAMPAGNOLO S.R.L.
Via della Chimica, 4 - 36100 Vicenza - ITALY
Phone: +39-0444-225500
Fax: +39-0444-225400
Website: http://www.campagnolo.com
E-mail: campagnolo@campagnolo.com

CAMPAGNOLO DEUTSCHLAND GMBH
An der Schusterinsel 15
51379 Leverkusen – GERMANY
Phone: +49-2171-72430
Fax: +49-2171-724315
E-mail: campagnolo@campagnolo.de

CAMPAGNOLO FRANCE SARL
B.P. 148 - 42163 Andrézieux
Bouthéon Cedex - FRANCE
Phone: +33-477-556305
Fax: +33-477-556345
E-mail: campagnolo@campagnolo.fr

CAMPAGNOLO IBERICA S.L.
Pintor Jesus Apellaniz, 17
01008 Vitoria - SPAIN
Phone: +34-945-222504
Fax:+34-945-244007
E-mail: campagnolo@campagnolo.es

CAMPAGNOLO USA INC.
2105-L Camino Vida Roble - Carlsbad
CA 92009 - U.S.A.
Phone: +1-760-9310106
Fax: +1-760-9310991
E-mail: info@campagnolousa.com

CAMPAGNOLO
LATINO AMERICANA CML. LTDA.
Av. Dr. Antonio Àlvaro 330
Cj. 72 Santo André - São Paulo
CEP: 09030-520 - BRASIL
Phone: 55-11-444-9123
Fax: 55-11-449-2344
E-mail: campagnolo@macbbs.com.br

SERVICE
AND TECHNICAL INFORMATION:

CENTRAL (ITALY)
Phone: +39-0444-225600
E-mail: custser@campagnolo.com
GERMANY
Phone: +49-2171-7243-20
E-mail: campagnolo@campagnolo.de
U.S.A.
Phone: +1-760-9310106
E-mail: info@campagnolousa.com

FRANCE
Phone: +33-477-554449
E-mail: campagnolo@campagnolo.fr

AGENCIES

BENELUX: I.C.C.
P.O. Box 73 - 4527 ZH Aardenburg
NEDERLAND
Phone: +31-117-492820
Fax: +31-117-492835
E-mail: ICC@zeelandnet.nl

UNITED KINGDOM:
SELECT CYCLE COMPONENTS
P.O. Box 5788 - Nottingham
NG13 8LW - ENGLAND
Phone: +44-1949-829029
Fax: +44-1949-829039
E-mail: RRosafio@compuserve.com

SWEDEN-NORWAY- FINLAND:
ULLBERG & CO AB
Ektorpsvägen 2, S-131 45 Nacka - SWEDEN
Phone: +46-8-556 118 50
Fax: +46-8-556 118 59
E-mail: welcome@ullberg-bike.com